eCH-0115 - Standard des données NOGA Nomenclature générale des activités économiques

Titre	Standard des données NOGA
Code	eCH-0115
Type	norme d'interopératibilité
Stade	Définie
Version	1.00
Statut	Approuvée
Validation	2012-11-21
Date de publication	2012-12-03
Remplace	
Langues	Français (traduction), allemand (original)
Auteur	Groupe spécialisé contrôle des habitants Willy Müller, ISB, Willy.Müller@ISB.admin.ch
Éditeur / Distributeur	Association eCH, Mainaustrasse 30, Case postale, 8034 Zürich T 044 388 74 64, F 044 388 71 80 www.ech.ch / info@ech.ch

Condensé

Le présent standard définit la Nomenclature Générale des Activités économiques (NOGA 2008).

Table des matières

1 Statut du document 3

2 Introduction 3

2.1 Champ d'application 3

2.2 Délimitation 3

2.3 Structure de la NOGA 4

2.4 Fondements 5

2.5 Conventions 5

3 Spécifications 5

3.1 Jeu de caractères 5

3.2 Code NOGA– Classification selon la NOGA 2008 6

4 Compétence et mutation 6

5 Considérations de sécurité 6

6 Exclusion de responsabilité – Droits de tiers 6

7 Droits d'auteur 7

Annexe A – Références & bibliographie 8

Annexe B – Collaboration & vérification 8

Annexe C codes NOGA 9

1 Statut du document

Le Comité d'experts a ***approuvé*** le présent document, lui conférant force normative pour le domaine d'application défini et dans les limites de validité fixées.

2 Introduction

2.1 Champ d'application

Le présent standard définit la nomenclature NOGA 2008 (Nomenclature générale des activités économiques) déjà mentionnée dans le standard de données eCH-0098 Données des entreprises. Il s'agit ici de la nomenclature générale des activités économiques, qui permettent de classer les entreprises et les établissements en fonction de leur activité économique. Le code NOGA 2008 se compose d'un code numérique, comprenant au moins 2 chiffres et au maximum 6 chiffres. La nomenclature NOGA 2008 relève de la responsabilité de l'OFS. L'OFS veille à l'implémentation des codes NOGA dans ses systèmes d'information, qui sont accessibles à des entités externes (ex. via interfaces / services), tels que BUR/BURWEB et registre/service IDE. Les éventuelles modifications sont signalées suffisamment tôt aux utilisateurs des services / interfaces et des données, afin qu'elles puissent être prises en compte dans les cycles de release correspondants.

La NOGA 2008 (Nomenclature Générale des Activités économiques) est un instrument de travail fondamental pour structurer, analyser et présenter des informations statistiques. Cette nomenclature permet de classer les unités statistiques «entreprises» et «établissements» en fonction de leur activité économique et de les regrouper en ensembles cohérents. Elle permet de reproduire la réalité le plus fidèlement possible, de manière exhaustive et suffisamment détaillée pour remplir différents objectifs.

La NOGA 2008 tient compte à la fois des conditions cadres stipulées par la nomenclature des branches économiques de la Communauté européenne (NACE Rev. 2) et des beoins des différents groupes d'intérêt en Suisse.

La NOGA se décompose en 5 niveaux et dénombre 794 activités économiques distinctes, chacune ayant un code à 6 chiffres (appelé «genre»). Jusqu'au niveau 4 (classes), la NOGA est compatible avec la NACE. Le niveau 5 (genres) permet de prendre en compte les spécificités suisses.

2.2 Délimitation

Le présent standard se contente de répertorier les codes NOGA avec la désignation correspondante. Il ne s'agit pas de fournir ici une explication détaillée des contenus. Pour en apprendre plus sur les contenus, se reporter aux documentations de l'Office fédéral de la statistique, disponibles à l'adresse http://www.bfs.admin.ch/bfs/portal/de/index/infothek/nomenklaturen/blank/blank/noga0/revision_noga_2007.html.

2.3 Structure de la NOGA

La NOGA 2008 se compose comme suit:

Niveau	Identification	Description	Nombre
2e niveau	2 chiffres	Division	88
3e niveau	3 chiffres	Groupe	272
4e niveau	4 chiffres	Classe	615
5e niveau	6 chiffres	Genre	794

Le premier niveau n'a pas d'utilité directe pour le codage des activités, mais il permet de subdiviser l'ensemble des activités économiques en 21 sections. La structure grossière ainsi obtenue permet de représenter et de diffuser les résultats statistiques sous la forme de vues d'ensemble très proches de la réalité. Le premier niveau ne revêt pas d'importance pour le présent standard et n'est par conséquent pas représenté.

Les niveaux 2 à 5 (divisions, groupes, classes et genres) en revanche sont utilisés directement ou indirectement pour identifier et répartir l'activité économique des entreprises et établissements. La NOGA est compatible avec l'ISIC[1] jusqu'au niveau 2 (divisions). Jusqu'au niveau 4 (classes), la NOGA est compatible avec la NACE[2]. Le niveau 5 (genre), composé de deux chiffres, permet de prendre en compte les spécificités suisses.

Lorsqu'une classe donnée de classification ne comporte pas de subdivisions au niveau européen, le chiffre «0» est ajouté aux niveaux suivants groupe et classe. En l'absence de différenciation supplémentaire au niveau genre, le code est complété par «00» au niveau classe. Lorsqu'une classe donnée de classification comporte des subdivisions au niveau européen, les groupes et classes se terminent par «1», «2» etc. Pour la classe de classification genre, le code est complété au niveau classe par «01», «02», etc.

Exemple:

Subdivision au niveau groupe ou classe:

03	Pêche et aquaculture
031	Pêche
032	Aquaculture

Pas de subdivision au niveau groupe ou classe:

102	Transformation et conservation de poissons, de crustacés et de mollusques
1020	Transformation et conservation de poissons, de crustacés et de mollusques

Subdivision au niveau genre:

[1] ISIC est la classification internationale standard de la branche économie des Nations Unies

[2] La NACE est la nomenclature européenne standard des activités économiques de production.

1082 Fabrication de produits de confiserie
108201 Fabrication de produits de cacao et chocolat
108202 Fabrication de produits de confiserie

Pas de subdivision au niveau genre:
0031 Transformation et conservation de pommes de terre
003100 Transformation et conservation de pommes de terre

La NOGA de l'OFS au format SDMX peut être consultée à l'adresse:
http://www.bfs.admin.ch/bfs/portal/de/index/infothek/nomenklaturen/sdmx.Document.139326.xml
Le KUBB est un autre outil disponible pour faciliter le codage NOGA. Celui-ci est disponible à l'adresse: http://www.kubb2008.bfs.admin.ch/?lang=de

2.4 Fondements

Les valeurs de clé (OrganisationsID) doivent toujours être transmises non éditées – c'est à dire sans séparateurs tels que points, traits d'union ou espaces.

Les éléments optionnels ne sont fournis que s'ils peuvent aussi être remplis avec des données techniquement correctes.

2.5 Conventions

«Optionnel» utilisé dans le contexte de ce document au sens de la spécification du schéma XML [XSD]. Cela signifie que: «Il existe des cas pour lesquels aucune donnée n'est disponible».

Il ne s'agit pas ici de fournir une description détaillée des conditions techniques fondementales, en particulier des exceptions et cas particuliers.

Si des spécifications d'autres standards sont prises en compte, référence y est faite sous la forme [<Référence>]. Les renseignements détaillés concernant les références sont répertoriés en annexe A. Pour chaque élément, le type correspondant est documenté.

3 Spécifications

Les spécifications décrivent les données concernées du point de vue formel.

La définition formelle utilise la syntaxe de XML Schema [XSD]. Vous pouvez télécharger le schéma sur le site Web eCH à l'adresse:

http://www.ech.ch/xmlns/eCH-0115/1

3.1 Jeu de caractères

Les données doivent être codées en «UTF-8» tel que stipulé par [eCH-0018].

3.2 Code NOGA– Classification selon la NOGA 2008

Les valeurs des codes et leurs équivalents en anglais, allemand, français et italien sont fournies en annexe.

Il est à noter que le code «990099 NOGA Temp» ne doit pas être utilisé pour les annonces adressées à l'OFS.

Les codes NOGA peuvent en outre être téléchargés sous l'URL suivante.

http://www.bfs.admin.ch/bfs/portal/de/index/infothek/nomenklaturen/blank/blank/noga0/vue_d_ensemble.html

4 Compétence et mutation

La mise à jour de la présente norme incombe à l'Office fédéral de la statistique.

5 Considérations de sécurité

La définition des formats d'échange en soi ne soulève aucun problème relatif à la sécurité. Si des autorités souhaitent échanger électroniquement les données spécifiées dans le présent document, elles doivent s'assurer de la présence des fondements juridiques nécessaires. Lors d'un échange de données, la confidentialité et l'intégrité des données transmises doivent être garanties.

6 Exclusion de responsabilité – Droits de tiers

Les normes élaborées par l'Association **eCH** et mises gratuitement à la disposition des utilisateurs, ainsi que les normes de tiers adoptées, ont seulement valeur de recommandations. L'Association **eCH** ne peut en aucun cas être tenue pour responsable des décisions ou mesures prises par un utilisateur sur la base des documents qu'elle met à disposition. L'utilisateur est tenu d'étudier attentivement les documents avant de les mettre en application et au besoin de procéder aux consultations appropriées. Les normes **eCH** ne remplacent en aucun cas les consultations techniques, organisationnelles ou juridiques appropriées dans un cas concret.

Les documents, méthodes, normes, procédés ou produits référencés dans les normes **eCH** peuvent le cas échéant être protégés par des dispositions légales sur les marques, les droits d'auteur ou les brevets. L'obtention des autorisations nécessaires auprès des personnes ou organisations détentrices des droits relève de la seule responsabilité de l'utilisateur.

Bien que l'Association **eCH** mette tout en œuvre pour assurer la qualité des normes qu'elle publie, elle ne peut fournir aucune assurance ou garantie quant à l'absence d'erreur, l'actualité, l'exhaustivité et l'exactitude des documents et informations mis à disposition. La teneur des normes **eCH** peut être modifiée à tout moment sans préavis.

Toute responsabilité relative à des dommages que l'utilisateur pourrait subir par suite de l'utilisation des normes **eCH** est exclue dans les limites des réglementations applicables.

7 Droits d'auteur

Tout auteur de normes **eCH** en conserve la propriété intellectuelle. Il s'engage toutefois à mettre gratuitement, et pour autant que ce soit possible, la propriété intellectuelle en question ou ses droits à une propriété intellectuelle de tiers à la disposition des groupes de spécialistes respectifs ainsi qu'à l'association **eCH**, pour une utilisation et un développement sans restriction dans le cadre des buts de l'association.

Les normes élaborées par les groupes de spécialistes peuvent, moyennant mention des auteurs **eCH** respectifs, être utilisées, développées et déployées gratuitement et sans restriction.

Les normes **eCH** sont complètement documentées et libres de toute restriction relevant du droit des brevets ou de droits de licence. La documentation correspondante peut être obtenue gratuitement.

Les présentes dispositions s'appliquent exclusivement aux normes élaborées par **eCH**, non aux normes ou produits de tiers auxquels il est fait référence dans les normes **eCH**. Les normes incluront les références appropriées aux droits de tiers.

Annexe A – Références & bibliographie

[eCH-0098]	eCH-0098 – Standard de données *Données des entreprises*
[eCH-0018]	eCH-0018: XML Best Practices
[UML]	Unified Modeling Language (UML). Version 1.5. Object Management Group.
[XSD]	XML Schema Part 1: Structures. W3C Recommendation 2 mai 2001.
	XML Schema Part 2: Datatypes. W3C Recommendation 2 mai 2001.

Annexe B – Collaboration & vérification

Buchs Peter, Office fédéral de la statistique

Dungga Angelina, Office fédéral de la statistique

Jeker Marco, Office fédéral de la statistique

Müller Stefan, InformatikLeistungsZentrum Obwalden et Nidwalden

Pajazitaj Liridon, Office fédéral de la statistique

Stingelin Martin, Stingelin Informatik

Annexe C codes NOGA

Les contenus des différentes catégories ne seront pas décrits plus en détail dans la norme concernant les données. Se reporter au site de l'Office fédéral de la statistique pour plus de renseignements à cet égard: http://www.bfs.admin.ch/bfs/portal/de/index/infothek/nomenklaturen/blank/blank/noga0/revision_noga_2007.html

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
A	AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING	LAND- UND FORSTWIRTSCHAFT, FISCHEREI	AGRICULTURE, SYLVICULTURE ET PÊCHE	AGRICOLTURA, SILVICOLTURA E PESCA
01	Crop and animal production, hunting and related service activities	Landwirtschaft, Jagd und damit verbundene Tätigkeiten	Culture et production animale, chasse et services annexes	Produzioni vegetali e animali, caccia e servizi connessi
011	Growing of non-perennial crops	Anbau einjähriger Pflanzen	Cultures non permanentes	Coltivazione di colture agricole non permanenti
0111	Growing of cereals (except rice), leguminous crops and oil seeds	Anbau von Getreide (ohne Reis), Hülsenfrüchten und Ölsaaten	Culture de céréales (à l'exception du riz), de légumineuses et de graines oléagineuses	Coltivazione di cereali (tranne il riso), legumi da granella e semi oleosi
0112	Growing of rice	Anbau von Reis	Culture du riz	Coltivazione del riso
0113	Growing of vegetables and melons, roots and tubers	Anbau von Gemüse und Melonen sowie Wurzeln und Knollen	Culture de légumes, de melons, de racines et de tubercules	Coltivazione di ortaggi e meloni, radici e tuberi
0114	Growing of sugar cane	Anbau von Zuckerrohr	Culture de la canne à sucre	Coltivazione di canna da zucchero
0115	Growing of tobacco	Anbau von Tabak	Culture du tabac	Coltivazione di tabacco
0116	Growing of fibre crops	Anbau von Faserpflanzen	Culture de plantes à fibres	Coltivazione di piante tessili
0119	Growing of other non-perennial crops	Anbau von sonstigen einjährigen Pflanzen	Autres cultures non permanentes	Coltivazione di altre colture non permanenti
012	Growing of perennial crops	Anbau mehrjähriger Pflanzen	Cultures permanentes	Coltivazione di colture permanenti
0121	Growing of grapes	Anbau von Wein- und Tafeltrauben	Culture de la vigne	Coltivazione di uva
012101	Growing of grapes	Anbau von Wein- und Tafeltrauben	Culture de la vigne	Coltivazione di uva
012102	Viticulture - Vinification and cellaring	Weinbau – Kellerei	Viticulture – Encavage	Viticoltura – Vinificazione e Invecchiamento
0122	Growing of tropical and subtropical fruits	Anbau von tropischen und subtropischen Früchten	Culture de fruits tropicaux et subtropicaux	Coltivazione di frutta di origine tropicale e subtropicale
0123	Growing of citrus fruits	Anbau von Zitrusfrüchten	Culture d'agrumes	Coltivazione di agrumi
0124	Growing of pome fruits and stone fruits	Anbau von Kern- und Steinobst	Culture de fruits à pépins et à noyau	Coltivazione di pomacee e frutta a nocciolo
0125	Growing of other tree and bush fruits and nuts	Anbau von sonstigem Obst und Nüssen	Culture d'autres fruits d'arbres ou d'arbustes et de fruits à coque	Coltivazione di altri alberi da frutta, frutti di bosco e in guscio
0126	Growing of oleaginous fruits	Anbau von ölhaltigen Früchten	Culture de fruits oléagineux	Coltivazione di frutti oleosi
0127	Growing of beverage crops	Anbau von Pflanzen zur Herstellung von Getränken	Culture de plantes à boissons	Coltivazione di piante per la produzione di bevande
0128	Growing of spices, aromatic, drug and pharmaceutical crops	Anbau von Gewürzpflanzen, Pflanzen für aromatische, narkotische und pharmazeutische Zwecke	Culture de plantes à épices, aromatiques, médicinales et pharmaceutiques	Coltivazione di spezie, piante aromatiche e farmaceutiche
0129	Growing of other perennial crops	Anbau sonstiger mehrjähriger Pflanzen	Autres cultures permanentes	Coltivazione di altre colture permanenti
013	Plant propagation	Betrieb von Baumschulen sowie Anbau von Pflanzen zu Vermehrungszwecken	Reproduction de plantes	Riproduzione delle piante
014	Animal production	Tierhaltung	Production animale	Allevamento di animali
0141	Raising of dairy cattle	Haltung von Milchkühen	Élevage de vaches laitières	Allevamento di bovini da latte
0142	Raising of other cattle and buffaloes	Haltung von anderen Rindern	Élevage d'autres bovins et de buffles	Allevamento di altri bovini e di bufalini

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
014200	Raising of other cattle and buffaloes	Haltung von anderen Tieren der Rindergattung	Élevage d'autres bovins et de buffles	Allevamento di altri bovini e di bufalini
0143	Raising of horses and other equines	Haltung von Pferden und Eseln	Élevage de chevaux et d'autres équidés	Allevamento di cavalli e altri equini
014300	Raising of horses and other equines	Haltung von Tieren der Pferdegattung	Élevage de chevaux et d'autres équidés	Allevamento di cavalli e altri equini
0144	Raising of camels and camelids	Haltung von Kamelen	Élevage de chameaux et d'autres camélidés	Allevamento di cammelli e camelidi
014400	Raising of camels and camelids	Haltung von Kameliden	Élevage de chameaux et d'autres camélidés	Allevamento di cammelli e camelidi
0145	Raising of sheep and goats	Haltung von Schafen und Ziegen	Élevage d'ovins et de caprins	Allevamento di ovini e caprini
0146	Raising of swine/pigs	Haltung von Schweinen	Élevage de porcins	Allevamento di suini
0147	Raising of poultry	Haltung von Geflügel	Élevage de volailles	Allevamento di pollame
0149	Raising of other animals	Sonstige Tierhaltung	Élevage d'autres animaux	Allevamento di altri animali
015	Mixed farming	Gemischte Landwirtschaft	Culture et élevage associés	Coltivazioni agricole associate all'allevamento di animali: attività mista
016	Support activities to agriculture and post-harvest crop activities	Erbringung von landwirtschaftlichen Dienstleistungen	Activités de soutien à l'agriculture et traitement primaire des récoltes	Attività di supporto all'agricoltura e attività successive alla raccolta
0161	Support activities for crop production	Erbringung von landwirtschaftlichen Dienstleistungen für den Pflanzenbau	Activités de soutien aux cultures	Attività di supporto alla produzione vegetale
0162	Support activities for animal production	Erbringung von landwirtschaftlichen Dienstleistungen für die Tierhaltung	Activités de soutien à la production animale	Attività di supporto alla produzione animale
0163	Post-harvest crop activities	Nach der Ernte anfallende Tätigkeiten in der pflanzlichen Erzeugung	Traitement primaire des récoltes	Attività successive alla raccolta
0164	Seed processing for propagation	Saatgutaufbereitung	Traitement des semences	Lavorazione delle sementi per la semina
017	Hunting, trapping and related service activities	Jagd, Fallenstellerei und damit verbundene Tätigkeiten	Chasse, piégeage et services annexes	Caccia, cattura di animali e servizi connessi
02	Forestry and logging	Forstwirtschaft und Holzeinschlag	Sylviculture et exploitation forestière	Silvicoltura e utilizzo di aree forestali
021	Silviculture and other forestry activities	Forstwirtschaft	Sylviculture et autres activités forestières	Silvicoltura e altre attività forestali
022	Logging	Holzeinschlag	Exploitation forestière	Utilizzo di aree forestali
023	Gathering of wild growing non-wood products	Sammeln von wild wachsenden Produkten (ohne Holz)	Récolte de produits forestiers non ligneux poussant à l'état sauvage	Raccolta di prodotti non legnosi selvatici
024	Support services to forestry	Erbringung von Dienstleistungen für Forstwirtschaft und Holzeinschlag	Services de soutien à l'exploitation forestière	Servizi di supporto per la silvicoltura
03	Fishing and aquaculture	Fischerei und Aquakultur	Pêche et aquaculture	Pesca e acquicoltura
031	Fishing	Fischerei	Pêche	Pesca
0311	Marine fishing	Meeresfischerei	Pêche en mer	Pesca marina
0312	Freshwater fishing	Süsswasserfischerei	Pêche en eau douce	Pesca in acque dolci
032	Aquaculture	Aquakultur	Aquaculture	Acquicoltura
0321	Marine aquaculture	Meeresaquakultur	Aquaculture en mer	Acquicoltura marina
0322	Freshwater aquaculture	Süsswasseraquakultur	Aquaculture en eau douce	Acquicoltura in acque dolci
B	MINING AND QUARRYING	BERGBAU UND GEWINNUNG VON STEINEN UND ERDEN	INDUSTRIES EXTRACTIVES	ATTIVITÀ ESTRATTIVA
05	Mining of coal and lignite	Kohlenbergbau	Extraction de houille et de lignite	Estrazione di carbone e lignite
051	Mining of hard coal	Steinkohlenbergbau	Extraction de houille	Estrazione di antracite

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
052	Mining of lignite	Braunkohlenbergbau	Extraction de lignite	Estrazione di lignite
06	Extraction of crude petroleum and natural gas	Gewinnung von Erdöl und Erdgas	Extraction d'hydrocarbures	Estrazione di petrolio greggio e di gas naturale
061	Extraction of crude petroleum	Gewinnung von Erdöl	Extraction de pétrole brut	Estrazione di petrolio greggio
062	Extraction of natural gas	Gewinnung von Erdgas	Extraction de gaz naturel	Estrazione di gas naturale
07	Mining of metal ores	Erzbergbau	Extraction de minerais métalliques	Estrazione di minerali metalliferi
071	Mining of iron ores	Eisenerzbergbau	Extraction de minerais de fer	Estrazione di minerali metalliferi ferrosi
072	Mining of non-ferrous metal ores	NE-Metallerzbergbau	Extraction de minerais de métaux non ferreux	Estrazione di minerali metalliferi non ferrosi
0721	Mining of uranium and thorium ores	Bergbau auf Uran- und Thoriumerze	Extraction de minerais d'uranium et de thorium	Estrazione di minerali di uranio e di torio
0729	Mining of other non-ferrous metal ores	Sonstiger NE-Metallerzbergbau	Extraction d'autres minerais de métaux non ferreux	Estrazione di altri minerali metalliferi non ferrosi
08	Other mining and quarrying	Gewinnung von Steinen und Erden, sonstiger Bergbau	Autres industries extractives	Altre attività estrattive
081	Quarrying of stone, sand and clay	Gewinnung von Natursteinen, Kies, Sand, Ton und Kaolin	Extraction de pierres, de sables et d'argiles	Estrazione di pietra, sabbia e argilla
0811	Quarrying of ornamental and building stone, limestone, gypsum, chalk and slate	Gewinnung von Naturwerksteinen und Natursteinen, Kalk- und Gipsstein, Kreide und Schiefer	Extraction de pierres ornementales et de construction, de calcaire industriel, de gypse, de craie et d'ardoise	Estrazione di pietre ornamentali e da costruzione, calcare, pietra di gesso, creta e ardesia
0812	Operation of gravel and sand pits; mining of clays and kaolin	Gewinnung von Kies, Sand, Ton und Kaolin	Exploitation de gravières et sablières, extraction d'argiles et de kaolin	Estrazione di ghiaia e sabbia; estrazione di argille e caolino
089	Mining and quarrying n.e.c.	Sonstiger Bergbau; Gewinnung von Steinen und Erden a. n. g.	Activités extractives n.c.a.	Estrazione di minerali e prodotti di cava n.c.a.
0891	Mining of chemical and fertiliser minerals	Bergbau auf chemische und Düngemittelminerale	Extraction de minéraux chimique et d'engrais minéraux	Estrazione di minerali per l'industria chimica e per la produzione di fertilizzanti
0892	Extraction of peat	Torfgewinnung	Extraction de tourbe	Estrazione di torba
0893	Extraction of salt	Gewinnung von Salz	Production de sel	Estrazione di sale
0899	Other mining and quarrying n.e.c.	Gewinnung von Steinen und Erden a. n. g.	Autres activités extractives n.c.a.	Altre attività estrattive n.c.a.
09	Mining support service activities	Erbringung von Dienstleistungen für den Bergbau und für die Gewinnung von Steinen und Erden	Services de soutien aux industries extractives	Attività dei servizi di supporto all'estrazione
091	Support activities for petroleum and natural gas extraction	Erbringung von Dienstleistungen für die Gewinnung von Erdöl und Erdgas	Activités de soutien à l'extraction d'hydrocarbures	Attività di supporto all'estrazione di petrolio e di gas naturale
099	Support activities for other mining and quarrying	Erbringung von Dienstleistungen für den sonstigen Bergbau und die Gewinnung von Steinen und Erden	Activités de soutien aux autres industries extractives	Attività di supporto ad altre attività estrattive
C	MANUFACTURING	VERARBEITENDES GEWERBE/HERSTELLUNG VON WAREN	INDUSTRIE MANUFACTURIÈRE	ATTIVITÀ MANIFATTURIERE
10	Manufacture of food products	Herstellung von Nahrungs- und Futtermitteln	Industries alimentaires	Industrie alimentari
101	Processing and preserving of meat and production of meat products	Schlachten und Fleischverarbeitung	Transformation et conservation de la viande et préparation de produits à base de viande	Lavorazione e conservazione di carne e produzione di prodotti a base di carne
1011	Processing and preserving of meat	Schlachten (ohne Schlachten von Geflügel)	Transformation et conservation de la viande de boucherie	Lavorazione e conservazione di carne

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
1012	Processing and preserving of poultry meat	Schlachten von Geflügel	Transformation et conservation de la viande de volaille	Lavorazione e conservazione di carne di volatili
1013	Production of meat and poultry meat products	Fleischverarbeitung	Préparation de produits à base de viande	Produzione di prodotti a base di carne (compresa la carne di volatili)
102	Processing and preserving of fish, crustaceans and molluscs	Fischverarbeitung	Transformation et conservation de poisson, de crustacés et de mollusques	Lavorazione e conservazione di pesce, crostacei e molluschi
103	Processing and preserving of fruit and vegetables	Obst- und Gemüseverarbeitung	Transformation et conservation de fruits et légumes	Lavorazione e conservazione di frutta e ortaggi
1031	Processing and preserving of potatoes	Kartoffelverarbeitung	Transformation et conservation de pommes de terre	Lavorazione e conservazione delle patate
1032	Manufacture of fruit and vegetable juice	Herstellung von Frucht- und Gemüsesäften	Préparation de jus de fruits et légumes	Produzione di succhi di frutta e di ortaggi
1039	Other processing and preserving of fruit and vegetables	Sonstige Verarbeitung von Obst und Gemüse	Autre transformation et conservation de fruits et légumes	Altra lavorazione e conservazione di frutta e ortaggi
104	Manufacture of vegetable and animal oils and fats	Herstellung von pflanzlichen und tierischen Ölen und Fetten	Fabrication d'huiles et graisses végétales et animales	Produzione di oli e grassi vegetali e animali
1041	Manufacture of oils and fats	Herstellung von Ölen und Fetten (ohne Margarine u. ä. Nahrungsfette)	Fabrication d'huiles et graisses	Produzione di oli e grassi
1042	Manufacture of margarine and similar edible fats	Herstellung von Margarine u. ä. Nahrungsfetten	Fabrication de margarine et graisses comestibles similaires	Produzione di margarina e di grassi commestibili simili
105	Manufacture of dairy products	Milchverarbeitung	Fabrication de produits laitiers	Produzione di latte e latticini
1051	Operation of dairies and cheese making	Milchverarbeitung (ohne Herstellung von Speiseeis)	Exploitation de laiteries et fabrication de fromage	Lavorazione del latte e produzione di latticini
105101	Manufacture of fresh dairy products	Herstellung von Frischmilchprodukten	Fabrication de produits laitiers frais	Trattamento e confezionamento del latte fresco
105102	Manufacture of cheese	Herstellung von Käse	Fabrication de fromage	Produzione di formaggio
105103	Other milk processing	Sonstige Milchverarbeitung	Fabrication d'autres produits laitiers	Produzione di altri derivati del latte
1052	Manufacture of ice cream	Herstellung von Speiseeis	Fabrication de glaces et sorbets	Produzione di gelati
106	Manufacture of grain mill products, starches and starch products	Mahl- und Schälmühlen, Herstellung von Stärke und Stärkeerzeugnissen	Travail des grains; fabrication de produits amylacés	Lavorazione delle granaglie, produzione di amidi e di prodotti amidacei
1061	Manufacture of grain mill products	Mahl- und Schälmühlen	Travail des grains	Lavorazione delle granaglie
1062	Manufacture of starches and starch products	Herstellung von Stärke und Stärkeerzeugnissen	Fabrication de produits amylacés	Produzione di amidi e di prodotti amidacei
107	Manufacture of bakery and farinaceous products	Herstellung von Back- und Teigwaren	Fabrication de produits de boulangerie-pâtisserie et de pâtes alimentaires	Fabbricazione di prodotti da forno e farinacei
1071	Manufacture of bread; manufacture of fresh pastry goods and cakes	Herstellung von Backwaren (ohne Dauerbackwaren)	Fabrication de pain et de pâtisserie fraîche	Produzione di pane; prodotti di pasticceria freschi
1072	Manufacture of rusks and biscuits; manufacture of preserved pastry goods and cakes	Herstellung von Dauerbackwaren	Fabrication de biscuits, biscottes et pâtisseries de conservation	Produzione di fette biscottate e di biscotti; fabbricazione di prodotti di pasticceria conservati
1073	Manufacture of macaroni, noodles, couscous and similar farinaceous products	Herstellung von Teigwaren	Fabrication de pâtes alimentaires	Produzione di paste alimentari, di cuscus e di prodotti farinacei simili
108	Manufacture of other food products	Herstellung von sonstigen Nahrungsmitteln	Fabrication d'autres produits alimentaires	Produzione di altri prodotti alimentari
1081	Manufacture of sugar	Herstellung von Zucker	Fabrication de sucre	Produzione di zucchero
1082	Manufacture of cocoa, chocolate and sugar confectionery	Herstellung von Süsswaren (ohne Dauerbackwaren)	Fabrication de cacao, chocolat et de produits de confiserie	Produzione di cacao, cioccolato, caramelle e confetterie
108201	Production of cocoa and chocolate	Herstellung von Kakao- und Schokoladeerzeugnissen	Fabrication de cacao et de chocolat	Produzione di cacao e cioccolato
108202	Production of confectionery and sugar confectionery	Herstellung von Zuckerwaren	Fabrication de confiserie	Produzione di confetterie

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
1083	Processing of tea and coffee	Verarbeitung von Kaffee und Tee, Herstellung von Kaffee-Ersatz	Transformation du thé et du café	Lavorazione del tè e del caffè
1084	Manufacture of condiments and seasonings	Herstellung von Würzmitteln und Saucen	Fabrication de condiments et assaisonnements	Produzione di condimenti e spezie
1085	Manufacture of prepared meals and dishes	Herstellung von Fertiggerichten	Fabrication de plats préparés	Produzione di pasti e piatti preparati
1086	Manufacture of homogenised food preparations and dietetic food	Herstellung von homogenisierten und diätetischen Nahrungsmitteln	Fabrication d'aliments homogénéisés et diététiques	Produzione di preparati omogeneizzati e di alimenti dietetici
1089	Manufacture of other food products n.e.c.	Herstellung von sonstigen Nahrungsmitteln a. n. g.	Fabrication d'autres produits alimentaires n.c.a.	Produzione di altri prodotti alimentari n.c.a.
109	Manufacture of prepared animal feeds	Herstellung von Futtermitteln	Fabrication d'aliments pour animaux	Produzione di prodotti per l'alimentazione degli animali
1091	Manufacture of prepared feeds for farm animals	Herstellung von Futtermitteln für Nutztiere	Fabrication d'aliments pour animaux de ferme	Produzione di mangimi per l'alimentazione degli animali da allevamento
1092	Manufacture of prepared pet foods	Herstellung von Futtermitteln für sonstige Tiere	Fabrication d'aliments pour animaux de compagnie	Produzione di prodotti per l'alimentazione degli animali domestici
11	Manufacture of beverages	Getränkeherstellung	Fabrication de boissons	Produzione di bevande
110	Manufacture of beverages	Getränkeherstellung	Fabrication de boissons	Produzione di bevande
1101	Distilling, rectifying and blending of spirits	Herstellung von Spirituosen	Production de boissons alcooliques distillées	Distillazione, rettifica e miscelatura di alcolici
1102	Manufacture of wine from grape	Herstellung von Traubenwein	Production de vin (de raisin)	Produzione di vini da uve
1103	Manufacture of cider and other fruit wines	Herstellung von Apfelwein und anderen Fruchtweinen	Fabrication de cidre et de vins de fruits	Produzione di sidro e di altri vini a base di frutta
1104	Manufacture of other non-distilled fermented beverages	Herstellung von Wermutwein und sonstigen aromatisierten Weinen	Production d'autres boissons fermentées non distillées	Produzione di altre bevande fermentate non distillate
1105	Manufacture of beer	Herstellung von Bier	Fabrication de bière	Fabbricazione di birra
1106	Manufacture of malt	Herstellung von Malz	Fabrication de malt	Fabbricazione di malto
1107	Manufacture of soft drinks; production of mineral waters and other bottled waters	Herstellung von Erfrischungsgetränken; Gewinnung natürlicher Mineralwässer	Industrie des eaux minérales et autres eaux embouteillées et des boissons rafraîchissantes	Produzione di bibite analcoliche, di acque minerali e di altre acque in bottiglia
12	Manufacture of tobacco products	Tabakverarbeitung	Fabrication de produits à base de tabac	Industria del tabacco
13	Manufacture of textiles	Herstellung von Textilien	Fabrication de textiles	Industrie tessili
131	Preparation and spinning of textile fibres	Spinnstoffaufbereitung und Spinnerei	Préparation de fibres textiles et filature	Preparazione e filatura di fibre tessili
1310	Preparation and spinning of textile fibres	Spinnstoffaufbereitung und Spinnerei	Préparation de fibres textiles et filature	Preparazione e filatura di fibre tessili
131001	Preparation and spinning of cotton-type fibres	Baumwollaufbereitung und -spinnerei	Préparation et filature de fibres de type coton	Preparazione e filatura di fibre tipo cotone
131002	Preparation and spinning of woollen- and worsted-type fibres	Wollaufbereitung, Streichgarnspinnerei und Kammgarnspinnerei	Préparation et filature de fibres de type laine - cycle cardé et peigné	Preparazione e filatura di fibre tipo lana cardata e pettinata
131003	Throwing and preparation of silk, synthetic or artificial filament yarns	Spinnstoffaufbereitung und Spinnerei	Moulinage et texturation de la soie, des textiles artificiels et synthétiques	Torcitura e preparazione della seta e di filati sintetici o artificiali
131004	Preparation and spinning of other textile fibres	Sonstige Spinnstoffaufbereitung und Spinnerei	Préparation et filature d'autres fibres textiles	Preparazione e filatura di altre fibre tessili
132	Weaving of textiles	Weberei	Tissage	Tessitura
132001	Cotton-type weaving	Baumwollweberei	Tissage de fils de type coton	Tessitura di filati tipo cotone
132002	Woollen-type and worsted-type weaving	Streichgarnweberei und Kammgarnweberei	Tissage de type laine - cycle cardé et peigné	Tessitura di filati tipo lana cardata e pettinata
132003	Other textile weaving	Sonstige Weberei	Tissage d'autres matières textiles	Tessitura di altre materie tessili

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
133	Finishing of textiles	Veredlung von Textilien und Bekleidung	Ennoblissement textile	Finissaggio dei tessili
139	Manufacture of other textiles	Herstellung von sonstigen Textilwaren	Fabrication d'autres textiles	Altre industrie tessili
1391	Manufacture of knitted and crocheted fabrics	Herstellung von gewirktem und gestricktem Stoff	Fabrication d'étoffes à mailles	Fabbricazione di tessuti a maglia
1392	Manufacture of made-up textile articles, except apparel	Herstellung von konfektionierten Textilwaren (ohne Bekleidung)	Fabrication d'articles textiles, sauf habillement	Fabbricazione di articoli tessili, esclusi gli articoli di abbigliamento
139201	Manufacture of household textiles	Herstellung von Haus-, Bett- und Tischwäsche	Fabrication de linge de maison	Confezionamento di biancheria da letto, da tavola e per l'arredamento
139202	Manufacture of bedding articles	Herstellung von Bettwaren	Fabrication d'articles de literie	Fabbricazione di articoli da letto
139203	Manufacture of other made-up textile articles except apparel	Herstellung von sonstigen konfektionierten Textilwaren (ohne Bekleidung)	Fabrication d'autres articles textiles prêts à l'emploi, sauf habillement	Fabbricazione di altri articoli in materie tessili, esclusi gli articoli di abbigliamento
1393	Manufacture of carpets and rugs	Herstellung von Teppichen	Fabrication de tapis et moquettes	Fabbricazione di tappeti e moquette
1394	Manufacture of cordage, rope, twine and netting	Herstellung von Seilerwaren	Fabrication de ficelles, cordes et filets	Fabbricazione di spago, corde, funi e reti
1395	Manufacture of non-wovens and articles made from non-wovens, except apparel	Herstellung von Vliesstoff und Erzeugnissen daraus (ohne Bekleidung)	Fabrication de non-tissés, sauf habillement	Fabbricazione di tessuti non tessuti e di articoli in tali materie, esclusi gli articoli di abbigliamento
1396	Manufacture of other technical and industrial textiles	Herstellung von technischen Textilien	Fabrication d'autres textiles techniques et industriels	Fabbricazione di tessuti per uso tecnico e industriale
1399	Manufacture of other textiles n.e.c.	Herstellung von sonstigen Textilwaren a. n. g.	Fabrication d'autres textiles n.c.a.	Fabbricazione di altri prodotti tessili n.c.a.
139901	Embroidery	Stickerei	Broderie	Fabbricazione di ricami
139902	Manufacture of ribbons, belts, trimmings and tubes	Herstellung von Bändern, Gurten, Posamenten und Schläuchen	Fabrication d'ouvrages de passementerie	Fabbricazione di passamanerie
139903	Manufacture of various other textiles n.e.c.	Herstellung von sonstigen Textilwaren a. n. g.	Fabrication d'autres articles textiles n.c.a.	Fabbricazione di altri tessili n.c.a.
14	Manufacture of wearing apparel	Herstellung von Bekleidung	Industrie de l'habillement	Confezione di articoli di abbigliamento
141	Manufacture of wearing apparel, except fur apparel	Herstellung von Bekleidung (ohne Pelzbekleidung)	Fabrication de vêtements, autres qu'en fourrure	Confezione di articoli di abbigliamento, eccetto l'abbigliamento in pelliccia
1411	Manufacture of leather clothes	Herstellung von Lederbekleidung	Fabrication de vêtements en cuir	Confezione di abbigliamento in pelle
1412	Manufacture of workwear	Herstellung von Arbeits- und Berufsbekleidung	Fabrication de vêtements de travail	Confezione di indumenti da lavoro
1413	Manufacture of other outerwear	Herstellung von sonstiger Oberbekleidung	Fabrication de vêtements de dessus	Confezione di altro abbigliamento esterno
141301	Manufacture of men's and boys' outerwear	Herstellung von Herren- und Knabenoberbekleidung	Fabrication de vêtements de dessus pour hommes et garçonnets	Confezione di indumenti per uomo e per bambino
141302	Manufacture of ladies' and girls' outerwear	Herstellung von Damen- und Mädchenoberbekleidung	Fabrication de vêtements de dessus pour femmes et fillettes	Confezione di indumenti per donna e per bambina
141303	Manufacture of non-specific outerwear	Herstellung von Oberbekleidung ohne ausgeprägten Schwerpunkt	Fabrication de vêtements de dessus sans prédominance	Confezione di indumenti esterni senza predominanza
1414	Manufacture of underwear	Herstellung von Wäsche	Fabrication de vêtements de dessous	Confezione di biancheria intima
141401	Manufacture of gents' and boys' underwear	Herstellung von Herren- und Knabenwäsche	Fabrication de vêtements de dessous pour hommes et garçonnets	Confezione di biancheria personale per uomo e per bambino
141402	Manufacture of ladies' and girls' underwear	Herstellung von Damen- und Mädchenwäsche	Fabrication de vêtements de dessous pour femmes et fillettes	Confezione di biancheria personale per donna e per bambina
141403	Manufacture of non-specific underwear	Herstellung von Wäsche ohne ausgeprägten Schwerpunkt	Fabrication de vêtements de dessous sans prédominance	Confezione di biancheria personale esterni senza predominanza

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
1419	Manufacture of other wearing apparel and accessories	Herstellung von sonstiger Bekleidung und Bekleidungszubehör a. n. g.	Fabrication d'autres vêtements et accessoires	Confezione di altri articoli di abbigliamento ed accessori
142	Manufacture of articles of fur	Herstellung von Pelzwaren	Fabrication d'articles en fourrure	Confezione di articoli in pelliccia
143	Manufacture of knitted and crocheted apparel	Herstellung von Bekleidung aus gewirktem und gestricktem Stoff	Fabrication d'articles à mailles	Fabbricazione di articoli di maglieria
1431	Manufacture of knitted and crocheted hosiery	Herstellung von Strumpfwaren	Fabrication d'articles chaussants à mailles	Fabbricazione di articoli di calzetteria in maglia
1439	Manufacture of other knitted and crocheted apparel	Herstellung von sonstiger Bekleidung aus gewirktem und gestricktem Stoff	Fabrication d'autres articles à mailles	Fabbricazione di altri articoli di maglieria
15	Manufacture of leather and related products	Herstellung von Leder, Lederwaren und Schuhen	Industrie du cuir et de la chaussure	Confezione di articoli in pelle e simili
151	Tanning and dressing of leather; manufacture of luggage, handbags, saddlery and harnesses; dressing and dyeing of fur	Herstellung von Leder und Lederwaren (ohne Herstellung von Lederbekleidung)	Apprêt et tannage des cuirs; préparation et teinture des fourrures; fabrication d'articles de voyage, de maroquinerie et de sellerie	Preparazione e concia del cuoio; fabbricazione di articoli da viaggio, borse, pelletteria e selleria; preparazione e tintura di pellicce
1511	Tanning and dressing of leather; dressing and dyeing of fur	Herstellung von Leder und Lederfaserstoff; Zurichtung und Färben von Fellen	Apprêt et tannage des cuirs; préparation et teinture des fourrures	Preparazione e concia del cuoio; preparazione e tintura di pellicce
1512	Manufacture of luggage, handbags and the like, saddlery and harnesses	Lederverarbeitung (ohne Herstellung von Lederbekleidung)	Fabrication d'articles de voyage, de maroquinerie et de sellerie	Fabbricazione di articoli da viaggio, borse e simili, pelletteria e selleria
151200	Manufacture of luggage, handbags and the like, saddlery and harnesses	Herstellung von Reiseartikeln, Leder- und Sattlerwaren (ohne Herstellung von Lederbekleidung und Schuhen)	Fabrication d'articles de voyage, de maroquinerie et de sellerie	Fabbricazione di articoli da viaggio, borse e simili, pelletteria e selleria
152	Manufacture of footwear	Herstellung von Schuhen	Fabrication de chaussures	Fabbricazione di calzature
16	Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials	Herstellung von Holz-, Flecht-, Korb- und Korkwaren (ohne Möbel)	Travail du bois et fabrication d'articles en bois et en liège, à l'exception des meubles; fabrication d'articles en vannerie et sparterie	Industria del legno e dei prodotti in legno e sughero, esclusi i mobili; fabbricazione di articoli in paglia e materiali da intreccio
161	Sawmilling and planing of wood	Säge-, Hobel- und Holzimprägnierwerke	Sciage et rabotage du bois	Taglio e piallatura del legno
1610	Sawmilling and planing of wood	Säge-, Hobel- und Holzimprägnierwerke	Sciage et rabotage du bois	Taglio e piallatura del legno
161001	Sawmilling	Sägewerke	Sciage du bois	Taglio del legno
161002	Planing and surface treatment of wood	Holzhobelwerke und Holzoberflächenbehandlung	Rabotage du bois et traitement de surface	Piallatura del legno e trattamento di superficie
161003	Impregnation of wood	Holzimprägnierwerke	Imprégnation du bois	Trattamento del legno
162	Manufacture of products of wood, cork, straw and plaiting materials	Herstellung von sonstigen Holz-, Kork-, Flecht- und Korbwaren (ohne Möbel)	Fabrication d'articles en bois, liège, vannerie et sparterie	Fabbricazione di prodotti in legno, sughero, paglia e materiali da intreccio
1621	Manufacture of veneer sheets and wood-based panels	Herstellung von Furnier-, Sperrholz-, Holzfaser- und Holzspanplatten	Fabrication de placage et de panneaux de bois	Fabbricazione di fogli da impiallacciatura e di pannelli a base di legno
1622	Manufacture of assembled parquet floors	Herstellung von Parketttafeln	Fabrication de parquets assemblés	Fabbricazione di pavimenti a parquet assemblati
1623	Manufacture of other builders' carpentry and joinery	Herstellung von sonstigen Konstruktionsteilen, Fertigbauteilen, Ausbauelementen und Fertigteilbauten aus Holz	Fabrication de charpentes et d'autres menuiseries	Fabbricazione di altri prodotti di carpenteria in legno e falegnameria per l'edilizia

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
162301	Builder's joinery, wooden windows and doors	Bauschreinerei, Fenster und Türen	Menuiserie du bâtiment, fenêtres et portes	Falegnameria per l'edilizia, porte e finestre in legno
162302	Interior joinery	Schreinerarbeiten im Innenausbau	Menuiserie d'intérieur	Falegnameria per interni
162303	Manufacture of other builders' carpentry and joinery of wood	Herstellung von sonstigen vorfabrizierten Holzbausystemen und Fertigteilbauteilen aus Holz	Fabrication d'autres charpentes et menuiseries	Fabbricazione di altri elementi di carpenteria in legno e falegnameria per l'edilizia
1624	Manufacture of wooden containers	Herstellung von Verpackungsmitteln, Lagerbehältern und Ladungsträgern aus Holz	Fabrication d'emballages en bois	Fabbricazione di imballaggi in legno
1629	Manufacture of other products of wood; manufacture of articles of cork, straw and plaiting materials	Herstellung von Holzwaren a. n. g, Kork-, Flecht- und Korbwaren (ohne Möbel)	Fabrication d'objets divers en bois; fabrication d'objets en liège, vannerie et sparterie	Fabbricazione di altri prodotti in legno, fabbricazione di articoli in sughero, paglia e materiali da intreccio
17	Manufacture of paper and paper products	Herstellung von Papier, Pappe und Waren daraus	Industrie du papier et du carton	Fabbricazione di carta e di prodotti di carta
171	Manufacture of pulp, paper and paperboard	Herstellung von Holz- und Zellstoff, Papier, Karton und Pappe	Fabrication de pâte à papier, de papier et de carton	Fabbricazione di pasta-carta, carta e cartone
1711	Manufacture of pulp	Herstellung von Holz- und Zellstoff	Fabrication de pâte à papier	Fabbricazione di pasta-carta
1712	Manufacture of paper and paperboard	Herstellung von Papier, Karton und Pappe	Fabrication de papier et de carton	Fabbricazione di carta e di cartone
172	Manufacture of articles of paper and paperboard	Herstellung von Waren aus Papier, Karton und Pappe	Fabrication d'articles en papier ou en carton	Fabbricazione di articoli di carta e di cartone
1721	Manufacture of corrugated paper and paperboard and of containers of paper and paperboard	Herstellung von Wellpapier und -pappe sowie von Verpackungsmitteln aus Papier, Karton und Pappe	Fabrication de papier et carton ondulés et d'emballages en papier ou en carton	Fabbricazione di carta e cartoni ondulati e di imballaggi di carta e cartone
1722	Manufacture of household and sanitary goods and of toilet requisites	Herstellung von Haushalts-, Hygiene- und Toilettenartikeln aus Zellstoff, Papier und Pappe	Fabrication d'articles en papier à usage sanitaire ou domestique	Fabbricazione di prodotti di carta e cartone per uso domestico e igienico-sanitario
1723	Manufacture of paper stationery	Herstellung von Schreibwaren und Bürobedarf aus Papier, Karton und Pappe	Fabrication d'articles de papeterie	Fabbricazione di prodotti cartotecnici
1724	Manufacture of wallpaper	Herstellung von Tapeten	Fabrication de papiers peints	Fabbricazione di carta da parati
1729	Manufacture of other articles of paper and paperboard	Herstellung von sonstigen Waren aus Papier, Karton und Pappe	Fabrication d'autres articles en papier ou en carton	Fabbricazione di altri articoli di carta e cartone
18	Printing and reproduction of recorded media	Herstellung von Druckerzeugnissen; Vervielfältigung von bespielten Ton-, Bild- und Datenträgern	Imprimerie et reproduction d'enregistrements	Stampa e riproduzione su supporti registrati
181	Printing and service activities related to printing	Herstellung von Druckerzeugnissen	Imprimerie et services annexes	Stampa e servizi connessi alla stampa
1811	Printing of newspapers	Drucken von Zeitungen	Imprimerie de journaux	Stampa di giornali
1812	Other Printing	Drucken a. n. g.	Autre imprimerie (labeur)	Altra stampa
181201	Offset printing	Offsetdruck	Impression offset	Stampa offset
181202	Screen printing	Siebdruck	Sérigraphie	Serigrafia
181203	Diazo printing and reproduction graphics	Lichtpause- und Reprografiebetriebe	Héliographie et reprographie	Eliografia e riprografia
181204	Other printing n.e.c.	Sonstiges Drucken a. n. g.	Autres impressions n.c.a.	Altre stampe n.c.a.
1813	Pre-press and pre-media services	Druck- und Medienvorstufe	Activités de pré-presse	Lavorazioni preliminari alla stampa e ai media

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
181301	Composition and plate-making	Erbringung von druckvorbereitenden Dienstleistungen	Activités de pré-presse	Attività preliminari alla stampa
181302	Other activities related to printing	Erbringung von sonstigen druckbezogenen Dienstleistungen a. n. g.	Autres activités d'impression n.c.a.	Altre attività connesse alla stampa n.c.a.
1814	Binding and related services	Binden von Druckerzeugnissen und damit verbundene Dienstleistungen	Reliure et activités connexes	Rilegatura e servizi connessi
182	Reproduction of recorded media	Vervielfältigung von bespielten Ton-, Bild- und Datenträgern	Reproduction d'enregistrements	Riproduzione su supporti registrati
19	Manufacture of coke and refined petroleum products	Kokerei und Mineralölverarbeitung	Cokéfaction et raffinage	Fabbricazione di coke e prodotti derivanti dalla raffinazione del petrolio
191	Manufacture of coke oven products	Kokerei	Cokéfaction	Fabbricazione di prodotti di cokeria
192	Manufacture of refined petroleum products	Mineralölverarbeitung	Raffinage du pétrole	Fabbricazione di prodotti derivanti dalla raffinazione del petrolio
20	Manufacture of chemicals and chemical products	Herstellung von chemischen Erzeugnissen	Industrie chimique	Fabbricazione di prodotti chimici
201	Manufacture of basic chemicals, fertilisers and nitrogen compounds, plastics and synthetic rubber in primary forms	Herstellung von chemischen Grundstoffen, Düngemitteln und Stickstoffverbindungen, Kunststoffen in Primärformen und synthetischem Kautschuk in Primärformen	Fabrication de produits chimiques de base, de produits azotés et d'engrais, de matières plastiques de base et de caoutchouc synthétique	Fabbricazione di prodotti chimici di base, di fertilizzanti e di composti azotati, di materie plastiche e gomma sintetica in forme primarie
2011	Manufacture of industrial gases	Herstellung von Industriegasen	Fabrication de gaz industriels	Fabbricazione di gas industriali
2012	Manufacture of dyes and pigments	Herstellung von Farbstoffen und Pigmenten	Fabrication de colorants et de pigments	Fabbricazione di coloranti e pigmenti
2013	Manufacture of other inorganic basic chemicals	Herstellung von sonstigen anorganischen Grundstoffen und Chemikalien	Fabrication d'autres produits chimiques inorganiques de base	Fabbricazione di altri prodotti chimici di base inorganici
2014	Manufacture of other organic basic chemicals	Herstellung von sonstigen organischen Grundstoffen und Chemikalien	Fabrication d'autres produits chimiques organiques de base	Fabbricazione di altri prodotti chimici di base organici
2015	Manufacture of fertilisers and nitrogen compounds	Herstellung von Düngemitteln und Stickstoffverbindungen	Fabrication de produits azotés et d'engrais	Fabbricazione di fertilizzanti e di composti azotati
2016	Manufacture of plastics in primary forms	Herstellung von Kunststoffen in Primärformen	Fabrication de matières plastiques de base	Fabbricazione di materie plastiche in forme primarie
2017	Manufacture of synthetic rubber in primary forms	Herstellung von synthetischem Kautschuk in Primärformen	Fabrication de caoutchouc synthétique	Fabbricazione di gomma sintetica in forme primarie
202	Manufacture of pesticides and other agrochemical products	Herstellung von Schädlingsbekämpfungs-, Pflanzenschutz- und Desinfektionsmitteln	Fabrication de pesticides et d'autres produits agrochimiques	Fabbricazione di fitofarmaci e di altri prodotti chimici per l'agricoltura
203	Manufacture of paints, varnishes and similar coatings, printing ink and mastics	Herstellung von Anstrichmitteln, Druckfarben und Kitten	Fabrication de peintures, vernis, encres et mastics	Fabbricazione di pitture, vernici e smalti, inchiostri da stampa e adesivi sintetici
204	Manufacture of soap and detergents, cleaning and polishing preparations, perfumes and toilet preparations	Herstellung von Seifen, Wasch-, Reinigungs- und Körperpflegemitteln sowie von Duftstoffen	Fabrication de savons, de produits d'entretien et de parfums	Fabbricazione di saponi e detergenti, di prodotti per la pulizia e la lucidatura, di profumi e cosmetici
2041	Manufacture of soap and detergents, cleaning and polishing preparations	Herstellung von Seifen, Wasch-, Reinigungs- und Poliermitteln	Fabrication de savons, détergents et produits d'entretien	Fabbricazione di saponi e detergenti, di prodotti per la pulizia e la lucidatura

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
2042	Manufacture of perfumes and toilet preparations	Herstellung von Körperpflegemitteln und Duftstoffen	Fabrication de parfums et de produits pour la toilette	Fabbricazione di profumi e cosmetici
205	Manufacture of other chemical products	Herstellung von sonstigen chemischen Erzeugnissen	Fabrication d'autres produits chimiques	Fabbricazione di altri prodotti chimici
2051	Manufacture of explosives	Herstellung von pyrotechnischen Erzeugnissen	Fabrication de produits explosifs	Fabbricazione di esplosivi
2052	Manufacture of glues	Herstellung von Klebstoffen	Fabrication de colles	Fabbricazione di colle
2053	Manufacture of essential oils	Herstellung von ätherischen Ölen	Fabrication d'huiles essentielles	Fabbricazione di oli essenziali
2059	Manufacture of other chemical products n.e.c.	Herstellung von sonstigen chemischen Erzeugnissen a. n. g.	Fabrication d'autres produits chimiques n.c.a.	Fabbricazione di altri prodotti chimici n.c.a.
206	Manufacture of man-made fibres	Herstellung von Chemiefasern	Fabrication de fibres artificielles ou synthétiques	Fabbricazione di fibre sintetiche e artificiali
21	Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	Herstellung von pharmazeutischen Erzeugnissen	Industrie pharmaceutique	Fabbricazione di prodotti farmaceutici di base e di preparati farmaceutici
211	Manufacture of basic pharmaceutical products	Herstellung von pharmazeutischen Grundstoffen	Fabrication de produits pharmaceutiques de base	Fabbricazione di prodotti farmaceutici di base
212	Manufacture of pharmaceutical preparations	Herstellung von pharmazeutischen Spezialitäten und sonstigen pharmazeutischen Erzeugnissen	Fabrication de préparations pharmaceutiques	Fabbricazione di preparati farmaceutici
22	Manufacture of rubber and plastic products	Herstellung von Gummi- und Kunststoffwaren	Fabrication de produits en caoutchouc et en plastique	Fabbricazione di articoli in gomma e materie plastiche
221	Manufacture of rubber products	Herstellung von Gummiwaren	Fabrication de produits en caoutchouc	Fabbricazione di articoli in gomma
2211	Manufacture of rubber tyres and tubes; retreading and rebuilding of rubber tyres	Herstellung und Runderneuerung von Bereifungen	Fabrication et rechapage de pneumatiques	Fabbricazione di pneumatici e camere d'aria; rigenerazione e ricostruzione di pneumatici
2219	Manufacture of other rubber products	Herstellung von sonstigen Gummiwaren	Fabrication d'autres articles en caoutchouc	Fabbricazione di altri prodotti in gomma
222	Manufacture of plastics products	Herstellung von Kunststoffwaren	Fabrication de produits en plastique	Fabbricazione di articoli in materie plastiche
2221	Manufacture of plastic plates, sheets, tubes and profiles	Herstellung von Platten, Folien, Schläuchen und Profilen aus Kunststoffen	Fabrication de plaques, feuilles, tubes et profilés en matières plastiques	Fabbricazione di lastre, fogli, tubi e profilati in materie plastiche
2222	Manufacture of plastic packing goods	Herstellung von Verpackungsmitteln aus Kunststoffen	Fabrication d'emballages en matières plastiques	Fabbricazione di imballaggi in materie plastiche
2223	Manufacture of builders' ware of plastic	Herstellung von Baubedarfsartikeln aus Kunststoffen	Fabrication d'éléments en matières plastiques pour la construction	Fabbricazione di articoli in plastica per l'edilizia
2229	Manufacture of other plastic products	Herstellung von sonstigen Kunststoffwaren	Fabrication d'autres articles en matières plastiques	Fabbricazione di altri articoli in materie plastiche
23	Manufacture of other non-metallic mineral products	Herstellung von Glas und Glaswaren, Keramik, Verarbeitung von Steinen und Erden	Fabrication d'autres produits minéraux non métalliques	Fabbricazione di altri prodotti della lavorazione di minerali non metalliferi
231	Manufacture of glass and glass products	Herstellung von Glas und Glaswaren	Fabrication de verre et d'articles en verre	Fabbricazione di vetro e di prodotti in vetro
2311	Manufacture of flat glass	Herstellung von Flachglas	Fabrication de verre plat	Fabbricazione di vetro piano

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
2312	Shaping and processing of flat glass	Veredlung und Bearbeitung von Flachglas	Façonnage et transformation du verre plat	Lavorazione e trasformazione del vetro piano
2313	Manufacture of hollow glass	Herstellung von Hohlglas	Fabrication de verre creux	Fabbricazione di vetro cavo
2314	Manufacture of glass fibres	Herstellung von Glasfasern und Waren daraus	Fabrication de fibres de verre	Fabbricazione di fibre di vetro
2319	Manufacture and processing of other glass, including technical glassware	Herstellung, Veredlung und Bearbeitung von sonstigem Glas einschliesslich technischen Glaswaren	Fabrication et façonnage d'autres articles en verre, y compris verre technique	Fabbricazione e lavorazione di altro vetro incluso il vetro per usi tecnici
232	Manufacture of refractory products	Herstellung von feuerfesten keramischen Werkstoffen und Waren	Fabrication de produits réfractaires	Fabbricazione di prodotti refrattari
233	Manufacture of clay building materials	Herstellung von keramischen Baumaterialien	Fabrication de matériaux de construction en terre cuite	Fabbricazione di materiali da costruzione in terracotta
2331	Manufacture of ceramic tiles and flags	Herstellung von keramischen Wand- und Bodenfliesen und -platten	Fabrication de carreaux en céramique	Fabbricazione di piastrelle in ceramica per pavimenti e rivestimenti
2332	Manufacture of bricks, tiles and construction products, in baked clay	Herstellung von Ziegeln und sonstiger Baukeramik	Fabrication de briques, tuiles et produits de construction, en terre cuite	Fabbricazione di mattoni, tegole ed altri prodotti per l'edilizia in terracotta
234	Manufacture of other porcelain and ceramic products	Herstellung von sonstigen Porzellan- und keramischen Erzeugnissen	Fabrication d'autres produits en céramique et en porcelaine	Fabbricazione di altri prodotti in porcellana e in ceramica
2341	Manufacture of ceramic household and ornamental articles	Herstellung von keramischen Haushaltswaren und Ziergegenständen	Fabrication d'articles céramiques à usage domestique ou ornemental	Fabbricazione di prodotti in ceramica per usi domestici e ornamentali
2342	Manufacture of ceramic sanitary fixtures	Herstellung von Sanitärkeramik	Fabrication d'appareils sanitaires en céramique	Fabbricazione di articoli sanitari in ceramica
2343	Manufacture of ceramic insulators and insulating fittings	Herstellung von Isolatoren und Isolierteilen aus Keramik	Fabrication d'isolateurs et pièces isolantes en céramique	Fabbricazione di isolatori e di pezzi isolanti in ceramica
2344	Manufacture of other technical ceramic products	Herstellung von sonstigen keramischen Erzeugnissen für technische Zwecke	Fabrication d'autres produits céramiques à usage technique	Fabbricazione di altri prodotti in ceramica per uso tecnico e industriale
2349	Manufacture of other ceramic products	Herstellung von sonstigen keramischen Erzeugnissen	Fabrication d'autres produits céramiques	Fabbricazione di altri prodotti in ceramica
235	Manufacture of cement, lime and plaster	Herstellung von Zement, Kalk und gebranntem Gips	Fabrication de ciment, chaux et plâtre	Produzione di cemento, calce e gesso
2351	Manufacture of cement	Herstellung von Zement	Fabrication de ciment	Produzione di cemento
2352	Manufacture of lime and plaster	Herstellung von Kalk und gebranntem Gips	Fabrication de chaux et plâtre	Produzione di calce e gesso
236	Manufacture of articles of concrete, cement and plaster	Herstellung von Erzeugnissen aus Beton, Zement und Gips	Fabrication d'ouvrages en béton, en ciment ou en plâtre	Fabbricazione di prodotti in calcestruzzo, cemento e gesso
2361	Manufacture of concrete products for construction purposes	Herstellung von Erzeugnissen aus Beton, Zement und Kalksandstein für den Bau	Fabrication d'éléments en béton pour la construction	Fabbricazione di prodotti in calcestruzzo per l'edilizia
2362	Manufacture of plaster products for construction purposes	Herstellung von Gipserzeugnissen für den Bau	Fabrication d'éléments en plâtre pour la construction	Fabbricazione di prodotti in gesso per l'edilizia
2363	Manufacture of ready-mixed concrete	Herstellung von Frischbeton (Transportbeton)	Fabrication de béton prêt à l'emploi	Fabbricazione di calcestruzzo pronto per l'uso
2364	Manufacture of mortars	Herstellung von Mörtel und anderem Beton (Trockenbeton)	Fabrication de mortiers et bétons secs	Fabbricazione di malta
2365	Manufacture of fibre cement	Herstellung von Faserzementwaren	Fabrication d'ouvrages en fibre-ciment	Fabbricazione di prodotti in fibrocemento

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
2369	Manufacture of other articles of concrete, plaster and cement	Herstellung von sonstigen Erzeugnissen aus Beton, Zement und Gips a. n. g.	Fabrication d'autres ouvrages en béton, en ciment ou en plâtre	Fabbricazione di altri prodotti in calcestruzzo, gesso e cemento
237	Cutting, shaping and finishing of stone	Be- und Verarbeitung von Naturwerksteinen und Natursteinen a. n. g.	Taille, façonnage et finissage de pierres	Taglio, modellatura e finitura di pietre
239	Manufacture of abrasive products and non-metallic mineral products n.e.c.	Herstellung von Schleifkörpern und Schleifmitteln auf Unterlage sowie sonstigen Erzeugnissen aus nichtmetallischen Mineralien a. n. g.	Fabrication de produits abrasifs et de produits minéraux non métalliques n.c.a.	Fabbricazione di prodotti abrasivi e di minerali non metalliferi n.c.a.
2391	Production of abrasive products	Herstellung von Schleifkörpern und Schleifmitteln auf Unterlage	Fabrication de produits abrasifs	Fabbricazione di prodotti abrasivi
2399	Manufacture of other non-metallic mineral products n.e.c.	Herstellung von sonstigen Erzeugnissen aus nichtmetallischen Mineralien a. n. g.	Fabrication d'autres produits minéraux non métalliques n.c.a.	Fabbricazione di altri prodotti in minerali non metalliferi n.c.a.
239901	Manufacture of asphalt products	Herstellung von Produkten aus Asphalt	Fabrication de produits à base d'asphalte	Fabbricazione di prodotti a base di asfalto
239902	Manufacture of other non-metallic mineral products n.e.c.	Sonstige Herstellung von sonstigen Erzeugnissen aus nicht metallischen Mineralien a. n. g.	Autres fabrications d'autres produits minéraux non métalliques n.c.a.	Altre fabbricazione di altri prodotti diversi in minerali non metalliferi n.c.a.
24	Manufacture of basic metals	Metallerzeugung und -bearbeitung	Métallurgie	Attività metallurgiche
241	Manufacture of basic iron and steel and of ferro-alloys	Erzeugung von Roheisen, Stahl und Ferrolegierungen	Sidérurgie	Attività siderurgiche
242	Manufacture of tubes, pipes, hollow profiles and related fittings, of steel	Herstellung von Stahlrohren, Rohrform-, Rohrverschluss- und Rohrverbindungsstücken aus Stahl	Fabrication de tubes, tuyaux, profilés creux et accessoires correspondants en acier	Fabbricazione di tubi, condotti, profilati cavi e relative guarnizioni in acciaio
243	Manufacture of other products of first processing of steel	Sonstige erste Bearbeitung von Eisen und Stahl	Fabrication d'autres produits de première transformation de l'acier	Fabbricazione di altri prodotti della prima trasformazione dell'acciaio
2431	Cold drawing of bars	Herstellung von Blankstahl	Étirage à froid de barres	Stiratura a freddo di barre
2432	Cold rolling of narrow strip	Herstellung von Kaltband mit einer Breite von weniger als 600 mm	Laminage à froid de feuillards	Laminazione a freddo di nastri
2433	Cold forming or folding	Herstellung von Kaltprofilen	Profilage à froid par formage ou pliage	Profilatura mediante formatura o piegatura a freddo
2434	Cold drawing of wire	Herstellung von kaltgezogenem Draht	Tréfilage à froid	Trafilatura a freddo
244	Manufacture of basic precious and other non-ferrous metals	Erzeugung und erste Bearbeitung von NE-Metallen	Production de métaux précieux et d'autres métaux non ferreux	Produzione di metalli di base preziosi e di altri non ferrosi
2441	Precious metals production	Erzeugung und erste Bearbeitung von Edelmetallen	Production de métaux précieux	Produzione di metalli preziosi
2442	Aluminium production	Erzeugung und erste Bearbeitung von Aluminium	Métallurgie de l'aluminium	Produzione di alluminio
2443	Lead, zinc and tin production	Erzeugung und erste Bearbeitung von Blei, Zink und Zinn	Métallurgie du plomb, du zinc ou de l'étain	Produzione di piombo, zinco e stagno
2444	Copper production	Erzeugung und erste Bearbeitung von Kupfer	Métallurgie du cuivre	Produzione di rame

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
2445	Other non-ferrous metal production	Erzeugung und erste Bearbeitung von sonstigen NE-Metallen	Métallurgie des autres métaux non ferreux	Produzione di altri metalli non ferrosi
2446	Processing of nuclear fuel	Aufbereitung von Kernbrennstoffen	Élaboration et transformation de matières nucléaires	Trattamento dei combustibili nucleari
245	Casting of metals	Giessereien	Fonderie	Attività di fonderie
2451	Casting of iron	Eisengiessereien	Fonderie de fonte	Fusione di ghisa
2452	Casting of steel	Stahlgiessereien	Fonderie d'acier	Fusione di acciaio
2453	Casting of light metals	Leichtmetallgiessereien	Fonderie de métaux légers	Fusione di metalli leggeri
2454	Casting of other non-ferrous metals	Buntmetallgiessereien	Fonderie d'autres métaux non ferreux	Fusione di altri metalli non ferrosi
25	Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	Herstellung von Metallerzeugnissen	Fabrication de produits métalliques, à l'exception des machines et des équipements	Fabbricazione di prodotti in metallo, esclusi macchinari e attrezzature
251	Manufacture of structural metal products	Stahl- und Leichtmetallbau	Fabrication d'éléments en métal pour la construction	Fabbricazione di elementi da costruzione in metallo
2511	Manufacture of metal structures and parts of structures	Herstellung von Metallkonstruktionen	Fabrication de structures métalliques et de parties de structures	Fabbricazione di strutture metalliche e di parti di strutture
2512	Manufacture of doors and windows of metal	Herstellung von Ausbauelementen aus Metall	Fabrication de portes et fenêtres en métal	Fabbricazione di porte e finestre in metallo
252	Manufacture of tanks, reservoirs and containers of metal	Herstellung von Metalltanks und -behältern; Herstellung von Heizkörpern und -kesseln für Zentralheizungen	Fabrication de réservoirs, citernes et conteneurs métalliques	Fabbricazione di cisterne, serbatoi e contenitori in metallo
2521	Manufacture of central heating radiators and boilers	Herstellung von Heizkörpern und –kesseln für Zentralheizungen	Fabrication de radiateurs et de chaudières pour le chauffage central	Fabbricazione di radiatori e contenitori in metallo per caldaie per il riscaldamento centrale
2529	Manufacture of other tanks, reservoirs and containers of metal	Herstellung von Sammelbehältern, Tanks u. ä. Behältern aus Metall	Fabrication d'autres réservoirs, citernes et conteneurs métalliques	Fabbricazione di altre cisterne, serbatoi e contenitori in metallo
253	Manufacture of steam generators, except central heating hot water boilers	Herstellung von Dampfkesseln (ohne Zentralheizungskessel)	Fabrication de générateurs de vapeur à l'exception des chaudières pour le chauffage central	Fabbricazione di generatori di vapore, esclusi i contenitori in metallo per caldaie per il riscaldamento centrale ad acqua calda
254	Manufacture of weapons and ammunition	Herstellung von Waffen und Munition	Fabrication d'armes et de munitions	Fabbricazione di armi e munizioni
255	Forging, pressing, stamping and roll-forming of metal; powder metallurgy	Herstellung von Schmiede-, Press-, Zieh- und Stanzteilen, gewalzten Ringen und pulvermetallurgischen Erzeugnissen	Forge, emboutissage, estampage; métallurgie des poudres	Fucinatura, imbutitura, stampaggio e profilatura dei metalli; metallurgia delle polveri
256	Treatment and coating of metals; machining	Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung; Mechanik a. n. g.	Traitement et revêtement des métaux; usinage	Trattamento e rivestimento dei metalli; lavori di meccanica generale
2561	Treatment and coating of metals	Oberflächenveredlung und Wärmebehandlung	Traitement et revêtement des métaux	Trattamento e rivestimento dei metalli
2562	Machining	Mechanik a. n. g.	Usinage	Lavori di meccanica generale
256201	Mechanical workshops	Mechanische Werkstätten	Ateliers mécaniques	Lavori d'officina meccanica
256202	Locksmiths	Schlossereien	Serrureries	Lavori da fabbro
256203	Forges	Schmieden	Forges	Lavori di fucinatura
257	Manufacture of cutlery, tools and general hardware	Herstellung von Schneidwaren, Werkzeugen, Schlössern und Beschlägen aus unedlen Metallen	Fabrication de coutellerie, d'outillage et de quincaillerie	Fabbricazione di articoli di coltelleria, utensili e oggetti di ferramenta
2571	Manufacture of cutlery	Herstellung von Schneidwaren und Bestecken aus unedlen Metallen	Fabrication de coutellerie	Fabbricazione di articoli di coltelleria e posateria

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
2572	Manufacture of locks and hinges	Herstellung von Schlössern und Beschlägen aus unedlen Metallen	Fabrication de serrures et de ferrures	Fabbricazione di serrature e cerniere
2573	Manufacture of tools	Herstellung von Werkzeugen	Fabrication d'outillage	Fabbricazione di utensileria
259	Manufacture of other fabricated metal products	Herstellung von sonstigen Metallwaren	Fabrication d'autres ouvrages en métaux	Fabbricazione di altri prodotti in metallo
2591	Manufacture of steel drums and similar containers	Herstellung von Fässern, Trommeln, Dosen, Eimern u. ä. Behältern aus Metall	Fabrication de fûts et emballages métalliques similaires	Fabbricazione di bidoni in acciaio e di contenitori analoghi
2592	Manufacture of light metal packaging	Herstellung von Verpackungen und Verschlüssen aus Eisen, Stahl und NE-Metall	Fabrication d'emballages métalliques légers	Fabbricazione di imballaggi leggeri in metallo
259200	Manufacture of light metal packaging	Herstellung von Verpackungen und Verschlüssen aus Leichtmetall	Fabrication d'emballages métalliques légers	Fabbricazione di imballaggi leggeri in metallo
2593	Manufacture of wire products, chain and springs	Herstellung von Drahtwaren, Ketten und Federn	Fabrication d'articles en fils métalliques, de chaînes et de ressorts	Fabbricazione di prodotti fabbricati con fili metallici, di catene e molle
2594	Manufacture of fasteners and screw machine products	Herstellung von Schrauben und Nieten	Fabrication de vis et de boulons	Fabbricazione di articoli di bulloneria
2599	Manufacture of other fabricated metal products n.e.c.	Herstellung von sonstigen Metallwaren a. n. g.	Fabrication d'autres produits métalliques n.c.a.	Fabbricazione di altri prodotti in metallo n.c.a.
26	Manufacture of computer, electronic and optical products	Herstellung von Datenverarbeitungsgeräten, elektronischen und optischen Erzeugnissen	Fabrication de produits informatiques, électroniques et optiques	Fabbricazione di computer e prodotti di elettronica e ottica
261	Manufacture of electronic components and boards	Herstellung von elektronischen Bauelementen und Leiterplatten	Fabrication de composants et cartes électroniques	Fabbricazione di componenti elettronici e schede elettroniche
2611	Manufacture of electronic components	Herstellung von elektronischen Bauelementen	Fabrication de composants électroniques	Fabbricazione di componenti elettronici
2612	Manufacture of loaded electronic boards	Herstellung von bestückten Leiterplatten	Fabrication de cartes électroniques assemblées	Fabbricazione di schede elettroniche integrate
262	Manufacture of computers and peripheral equipment	Herstellung von Datenverarbeitungsgeräten und peripheren Geräten	Fabrication d'ordinateurs et d'équipements périphériques	Fabbricazione di computer e unità periferiche
263	Manufacture of communication equipment	Herstellung von Geräten und Einrichtungen der Telekommunikationstechnik	Fabrication d'équipements de communication	Fabbricazione di apparecchiature per le comunicazioni
264	Manufacture of consumer electronics	Herstellung von Geräten der Unterhaltungselektronik	Fabrication de produits électroniques grand public	Fabbricazione di prodotti di elettronica di consumo
265	Manufacture of instruments and appliances for measuring, testing and navigation; watches and clocks	Herstellung von Mess-, Kontroll-, Navigations- u. ä. Instrumenten und Vorrichtungen; Herstellung von Uhren	Fabrication d'instruments et d'appareils de mesure, d'essai et de navigation; horlogerie	Fabbricazione di strumenti e apparecchi di misurazione, prova e navigazione; orologi
2651	Manufacture of instruments and appliances for measuring, testing and navigation	Herstellung von Mess-, Kontroll-, Navigations- u. ä. Instrumenten und Vorrichtungen	Fabrication d'instruments et d'appareils de mesure, d'essai et de navigation	Fabbricazione di strumenti e apparecchi di misurazione, prova e navigazione
2652	Manufacture of watches and clocks	Herstellung von Uhren	Horlogerie	Fabbricazione di orologi
265201	Manufacture and assembly of watches and clocks	Herstellung und Zusammensetzung von Uhren	Fabrication et assemblage de montres	Fabbricazione e assemblaggio di orologi

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
265202	Manufacture and assembly of large clocks	Herstellung und Zusammensetzung von Grossuhren	Fabrication et assemblage de grosse horlogerie	Fabbricazione e assemblaggio di grandi orologi
265203	Manufacture and assembly of watch movements	Herstellung und Zusammensetzung von Uhrwerken	Fabrication et assemblage de mouvements	Fabbricazione e assemblaggio di meccanismi di orologi
265204	Manufacture of clock and watch fittings	Herstellung der Ausstattung von Uhren	Fabrication de l'habillage	Fabbricazione di casse e quadranti
265205	Manufacture of other watch components	Herstellung anderer Uhrenbestandteile	Fabrication d'autres fournitures d'horlogerie	Fabbricazione di altre parti di orologi
266	Manufacture of irradiation, electromedical and electrotherapeutic equipment	Herstellung von Bestrahlungs- und Elektrotherapiegeräten und elektromedizinischen Geräten	Fabrication d'équipements d'irradiation médicale, d'équipements électromédicaux et électrothérapeutiques	Fabbricazione di strumenti per irradiazione, apparecchiature elettromedicali ed elettroterapeutiche
267	Manufacture of optical instruments and photographic equipment	Herstellung von optischen und fotografischen Instrumenten und Geräten	Fabrication de matériels optique et photographique	Fabbricazione di strumenti ottici e attrezzature fotografiche
268	Manufacture of magnetic and optical media	Herstellung von magnetischen und optischen Datenträgern	Fabrication de supports magnétiques et optiques	Fabbricazione di supporti ottici e magnetici
27	Manufacture of electrical equipment	Herstellung von elektrischen Ausrüstungen	Fabrication d'équipements électriques	Fabbricazione di apparecchiature elettriche
271	Manufacture of electric motors, generators, transformers and electricity distribution and control apparatus	Herstellung von Elektromotoren, Generatoren, Transformatoren, Elektrizitätsverteilungs- und -schalteinrichtungen	Fabrication de moteurs, génératrices et transformateurs électriques et de matériel de distribution et de commande électrique	Fabbricazione di motori, generatori e trasformatori elettrici e di apparecchiature per la distribuzione e il controllo dell'elettricità
2711	Manufacture of electric motors, generators and transformers	Herstellung von Elektromotoren, Generatoren und Transformatoren	Fabrication de moteurs, génératrices et transformateurs électriques	Fabbricazione di motori, generatori e trasformatori elettrici
2712	Manufacture of electricity distribution and control apparatus	Herstellung von Elektrizitätsverteilungs- und -schalteinrichtungen	Fabrication de matériel de distribution et de commande électrique	Fabbricazione di apparecchiature per la distribuzione e il controllo dell'elettricità
272	Manufacture of batteries and accumulators	Herstellung von Batterien und Akkumulatoren	Fabrication de piles et d'accumulateurs électriques	Fabbricazione di batterie e accumulatori
273	Manufacture of wiring and wiring devices	Herstellung von Kabeln und elektrischem Installationsmaterial	Fabrication de fils et câbles et de matériel d'installation électrique	Fabbricazione di cablaggi e apparecchiature di cablaggio
2731	Manufacture of fibre optic cables	Herstellung von Glasfaserkabeln	Fabrication de câbles de fibres optiques	Fabbricazione di cavi a fibre ottiche
2732	Manufacture of other electronic and electric wires and cables	Herstellung von sonstigen elektronischen und elektrischen Drähten und Kabeln	Fabrication d'autres fils et câbles électroniques ou électriques	Fabbricazione di altri fili e cavi elettronici ed elettrici
2733	Manufacture of wiring devices	Herstellung von elektrischem Installationsmaterial	Fabrication de matériel d'installation électrique	Fabbricazione di attrezzature per cablaggio
274	Manufacture of electric lighting equipment	Herstellung von elektrischen Lampen und Leuchten	Fabrication d'appareils d'éclairage électrique	Fabbricazione di apparecchiature per illuminazione
275	Manufacture of domestic appliances	Herstellung von Haushaltsgeräten	Fabrication d'appareils ménagers	Fabbricazione di apparecchi per uso domestico
2751	Manufacture of electric domestic appliances	Herstellung von elektrischen Haushaltsgeräten	Fabrication d'appareils électroménagers	Fabbricazione di elettrodomestici
2752	Manufacture of non-electric domestic appliances	Herstellung von nichtelektrischen Haushaltsgeräten	Fabrication d'appareils ménagers non électriques	Fabbricazione di apparecchi per uso domestico non elettrici

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
279	Manufacture of other electrical equipment	Herstellung von sonstigen elektrischen Ausrüstungen und Geräten a. n. g.	Fabrication d'autres matériels électriques	Fabbricazione di altre apparecchiature elettriche
28	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	Maschinenbau	Fabrication de machines et équipements n.c.a.	Fabbricazione di macchinari e apparecchiature n.c.a.
281	Manufacture of general-purpose machinery	Herstellung von nicht wirtschaftszweigspezifischen Maschinen	Fabrication de machines d'usage général	Fabbricazione di macchine di impiego generale
2811	Manufacture of engines and turbines, except aircraft, vehicle and cycle engines	Herstellung von Verbrennungsmotoren und Turbinen (ohne Motoren für Luft- und Strassenfahrzeuge)	Fabrication de moteurs et turbines à l'exception des moteurs d'avions et de véhicules	Fabbricazione di motori e turbine, esclusi i motori per aeromobili, veicoli e motocicli
2812	Manufacture of fluid power equipment	Herstellung von hydraulischen und pneumatischen Komponenten und Systemen	Fabrication d'équipements hydrauliques et pneumatiques	Fabbricazione di apparecchiature fluidodinamiche
2813	Manufacture of other pumps and compressors	Herstellung von Pumpen und Kompressoren a. n. g.	Fabrication d'autres pompes et compresseurs	Fabbricazione di altre pompe e compressori
2814	Manufacture of other taps and valves	Herstellung von Armaturen a. n. g.	Fabrication d'articles de robinetterie	Fabbricazione di altri rubinetti e valvole
2815	Manufacture of bearings, gears, gearing and driving elements	Herstellung von Lagern, Getrieben, Zahnrädern und Antriebselementen	Fabrication d'engrenages et d'organes mécaniques de transmission	Fabbricazione di cuscinetti, ingranaggi e organi di trasmissione
282	Manufacture of other general-purpose machinery	Herstellung von sonstigen nicht wirtschaftszweigspezifischen Maschinen	Fabrication d'autres machines d'usage général	Fabbricazione di altre macchine di impiego generale
2821	Manufacture of ovens, furnaces and furnace burners	Herstellung von Öfen und Brennern	Fabrication de fours et brûleurs	Fabbricazione di forni, caldaie per il riscaldamento centrale e bruciatori per caldaie
2822	Manufacture of lifting and handling equipment	Herstellung von Hebezeugen und Fördermitteln	Fabrication de matériel de levage et de manutention	Fabbricazione di apparecchi di sollevamento e movimentazione
2823	Manufacture of office machinery and equipment (except computers and peripheral equipment)	Herstellung von Büromaschinen (ohne Datenverarbeitungsgeräte und periphere Geräte)	Fabrication de machines et d'équipements de bureau (à l'exception des ordinateurs et équipements périphériques)	Fabbricazione di macchine e attrezzature per ufficio (esclusi computer e unità periferiche)
2824	Manufacture of power-driven hand tools	Herstellung von handgeführten Werkzeugen mit Motorantrieb	Fabrication d'outillage portatif à moteur incorporé	Fabbricazione di utensili portatili a motore
2825	Manufacture of non-domestic cooling and ventilation equipment	Herstellung von kälte- und lufttechnischen Erzeugnissen, nicht für den Haushalt	Fabrication d'équipements aérauliques et frigorifiques industriels	Fabbricazione di attrezzature di uso non domestico per la refrigerazione e la ventilazione
2829	Manufacture of other general-purpose machinery n.e.c.	Herstellung von sonstigen nicht wirtschaftszweigspezifischen Maschinen a. n. g.	Fabrication de machines diverses d'usage général	Fabbricazione di altre macchine di impiego generale n.c.a.
283	Manufacture of agricultural and forestry machinery	Herstellung von land- und forstwirtschaftlichen Maschinen	Fabrication de machines agricoles et forestières	Fabbricazione di macchine per l'agricoltura e la silvicoltura
284	Manufacture of metal forming machinery and machine tools	Herstellung von Werkzeugmaschinen	Fabrication de machines de formage des métaux et de machines-outils	Fabbricazione di macchine per la formatura dei metalli e di altre macchine utensili
2841	Manufacture of metal forming machinery	Herstellung von Werkzeugmaschinen für die Metallbearbeitung	Fabrication de machines de formage des métaux	Fabbricazione di macchine per la formatura dei metalli
2849	Manufacture of other machine tools	Herstellung von sonstigen Werkzeugmaschinen	Fabrication d'autres machines-outils	Fabbricazione di altre macchine utensili

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
289	Manufacture of other special-purpose machinery	Herstellung von Maschinen für sonstige bestimmte Wirtschaftszweige	Fabrication d'autres machines d'usage spécifique	Fabbricazione di altre macchine per impieghi speciali
2891	Manufacture of machinery for metallurgy	Herstellung von Maschinen für die Metallerzeugung, von Walzwerkseinrichtungen und Giessmaschinen	Fabrication de machines pour la métallurgie	Fabbricazione di macchine per la metallurgia
2892	Manufacture of machinery for mining, quarrying and construction	Herstellung von Bergwerks-, Bau- und Baustoffmaschinen	Fabrication de machines pour l'extraction ou la construction	Fabbricazione di macchine da miniera, cava e cantiere
2893	Manufacture of machinery for food, beverage and tobacco processing	Herstellung von Maschinen für die Nahrungs- und Genussmittelerzeugung und die Tabakverarbeitung	Fabrication de machines pour l'industrie agro-alimentaire	Fabbricazione di macchine per l'industria alimentare, delle bevande e del tabacco
2894	Manufacture of machinery for textile, apparel and leather production	Herstellung von Maschinen für die Textil- und Bekleidungsherstellung und die Lederverarbeitung	Fabrication de machines pour les industries textiles	Fabbricazione di macchine per le industrie tessili, dell'abbigliamento e del cuoio
2895	Manufacture of machinery for paper and paperboard production	Herstellung von Maschinen für die Papiererzeugung und -verarbeitung	Fabrication de machines pour les industries du papier et du carton	Fabbricazione di macchine per l'industria della carta e del cartone
2896	Manufacture of plastic and rubber machinery	Herstellung von Maschinen für die Verarbeitung von Kunststoffen und Kautschuk	Fabrication de machines pour le travail du caoutchouc ou des plastiques	Fabbricazione di macchine per l'industria delle materie plastiche e della gomma
2899	Manufacture of other special-purpose machinery n.e.c.	Herstellung von Maschinen für sonstige bestimmte Wirtschaftszweige a. n. g.	Fabrication d'autres machines d'usage spécifique n.c.a.	Fabbricazione di altre macchine per impieghi speciali n.c.a.
289901	Manufacture of machines for the printing industry	Herstellung von Maschinen für die Herstellung von Druckerzeugnissen	Fabrication de machines d'imprimerie	Fabbricazione di macchine per la stampa
289902	Other manufacture of special purpose machinery n.e.c.	Sonstige Herstellung von Maschinen für sonstige bestimmte Wirtschaftszweige a. n. g.	Autres fabrications de machines pour d'autres usages spécifiques n.c.a.	Fabbricazione di macchine diverse per impieghi speciali n.c.a.
29	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	Herstellung von Automobilen und Automobilteilen	Industrie automobile	Fabbricazione di autoveicoli, rimorchi e semirimorchi
291	Manufacture of motor vehicles	Herstellung von Automobilen und Automobilmotoren	Construction de véhicules automobiles	Fabbricazione di autoveicoli
292	Manufacture of bodies (coachwork) for motor vehicles; manufacture of trailers and semi-trailers	Herstellung von Karosserien, Aufbauten und Anhängern	Fabrication de carrosseries et remorques	Fabbricazione di carrozzerie per autoveicoli; fabbricazione di rimorchi e semirimorchi
293	Manufacture of parts and accessories for motor vehicles	Herstellung von Teilen und Zubehör für Automobile	Fabrication d'équipements automobiles	Fabbricazione di parti ed accessori per autoveicoli
2931	Manufacture of electrical and electronic equipment for motor vehicles	Herstellung elektrischer und elektronischer Ausrüstungsgegenstände für Automobile	Fabrication d'équipements électriques et électroniques automobiles	Fabbricazione di apparecchiature elettriche ed elettroniche per autoveicoli
2932	Manufacture of other parts and accessories for motor vehicles	Herstellung von sonstigen Teilen und sonstigem Zubehör für Automobile	Fabrication d'autres équipements automobiles	Fabbricazione di altre parti ed accessori per autoveicoli
30	Manufacture of other transport equipment	Sonstiger Fahrzeugbau	Fabrication d'autres matériels de transport	Fabbricazione di altri mezzi di trasporto
301	Building of ships and boats	Schiff- und Bootsbau	Construction navale	Costruzione di navi e imbarcazioni
3011	Building of ships and floating structures	Schiffbau (ohne Boots- und Yachtbau)	Construction de navires et de structures flottantes	Costruzione di navi e di strutture galleggianti

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
3012	Building of pleasure and sporting boats	Boots- und Yachtbau	Construction de bateaux de plaisance	Costruzione di imbarcazioni da diporto e sportive
302	Manufacture of railway locomotives and rolling stock	Schienenfahrzeugbau	Construction de locomotives et d'autre matériel ferroviaire roulant	Costruzione di locomotive e di materiale rotabile ferrotranviario
303	Manufacture of air and spacecraft and related machinery	Luft- und Raumfahrzeugbau	Construction aéronautique et spatiale	Fabbricazione di aeromobili, di veicoli spaziali e dei relativi dispositivi
304	Manufacture of military fighting vehicles	Herstellung von militärischen Kampffahrzeugen	Construction de véhicules militaires de combat	Fabbricazione di veicoli militari da combattimento
309	Manufacture of transport equipment n.e.c.	Herstellung von Fahrzeugen a. n. g.	Fabrication de matériels de transport n.c.a.	Fabbricazione di mezzi di trasporto n.c.a.
3091	Manufacture of motorcycles	Herstellung von Motorrädern	Fabrication de motocycles	Fabbricazione di motocicli
3092	Manufacture of bicycles and invalid carriages	Herstellung von Fahrrädern sowie von Behindertenfahrzeugen	Fabrication de bicyclettes et de véhicules pour invalides	Fabbricazione di biciclette e veicoli per invalidi
309201	Manufacture of bicycles	Herstellung von Fahrrädern	Fabrication de vélos	Fabbricazione di biciclette
309202	Manufacture of vehicles for the disabled	Herstellung von Behindertenfahrzeugen	Fabrication de véhicules pour invalides	Fabbricazione di veicoli per invalidi
3099	Manufacture of other transport equipment n.e.c.	Herstellung von sonstigen Fahrzeugen a. n. g.	Fabrication d'autres équipements de transport n.c.a.	Fabbricazione di altri mezzi di trasporto n.c.a.
31	Manufacture of furniture	Herstellung von Möbeln	Fabrication de meubles	Fabbricazione di mobili
3101	Manufacture of office and shop furniture	Herstellung von Büro- und Ladenmöbeln	Fabrication de meubles de bureau et de magasin	Fabbricazione di mobili per uffici e negozi
310100	Manufacture of office and shop furniture (installation not included)	Herstellung von Büro- und Ladenbau (ohne Einbau)	Fabrication de meubles de bureau et de magasin (sans montage)	Fabbricazione di mobili per uffici e negozi (senza installazzione)
3102	Manufacture of kitchen furniture	Herstellung von Küchenmöbeln	Fabrication de meubles de cuisine	Fabbricazione di mobili per cucina
310200	Manufacture of kitchen furniture and bathroom furniture (installation not included)	Herstellung von Küchen- und Badzimmermöbeln (ohne Einbau)	Fabrication de meubles de cuisine et de salle de bains (sans montage)	Fabbricazione di mobili per cucina e bagni (senza instalazzione)
3103	Manufacture of mattresses	Herstellung von Matratzen	Fabrication de matelas	Fabbricazione di materassi
3109	Manufacture of other furniture	Herstellung von sonstigen Möbeln	Fabrication d'autres meubles	Fabbricazione di altri mobili
32	Other manufacturing	Herstellung von sonstigen Waren	Autres industries manufacturières	Altre industrie manifatturiere
321	Manufacture of jewellery, bijouterie and related articles	Herstellung von Münzen, Schmuck und ähnlichen Erzeugnissen	Fabrication d'articles de joaillerie, bijouterie et d'articles similaires	Fabbricazione di gioielleria, bigiotteria e articoli connessi
3211	Striking of coins	Herstellung von Münzen	Frappe de monnaie	Conio di monete
3212	Manufacture of jewellery and related articles	Herstellung von Schmuck, Gold- und Silberschmiedewaren (ohne Fantasieschmuck)	Fabrication d'articles de joaillerie et bijouterie	Fabbricazione di gioielli e articoli connessi
321201	Working of precious and decorative stones	Bearbeitung von Edel- und Schmucksteinen	Activités des lapidaires	Lavorazione di pietre preziose
321202	Manufacture of jewellery, gold and silversmith work n.e.c.	Herstellung von Schmuck, Gold- und Silberschmiedwaren a. n. g. (ohne Fantasieschmuck)	Fabrication de bijoux, d'articles de bijouterie en or ou en argent n.c.a. (sans la fabrication de bijoux fantaisie)	Fabbricazione di oggetti di oreficeria e gioielleria n.c.a. (esclusa la fabbricazione di oggetti di bigiotteria)
3213	Manufacture of imitation jewellery and related articles	Herstellung von Fantasieschmuck	Fabrication d'articles de bijouterie fantaisie et articles similaires	Fabbricazione di bigiotteria e articoli simili
322	Manufacture of musical instruments	Herstellung von Musikinstrumenten	Fabrication d'instruments de musique	Fabbricazione di strumenti musicali
323	Manufacture of sports goods	Herstellung von Sportgeräten	Fabrication d'articles de sport	Fabbricazione di articoli sportivi
324	Manufacture of games and toys	Herstellung von Spielwaren	Fabrication de jeux et jouets	Fabbricazione di giochi e giocattoli

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
325	Manufacture of medical and dental instruments and supplies	Herstellung von medizinischen und zahnmedizinischen Apparaten und Materialien	Fabrication d'instruments et de fournitures à usage médical et dentaire	Fabbricazione di strumenti e forniture mediche e dentistiche
325001	Manufacture of medical and dental instruments and supplies	Herstellung von medizinischen und zahnmedizinischen Apparaten und Materialien	Fabrication d'instruments et de fournitures à usage médical et dentaire	Fabbricazione di strumenti e forniture mediche e dentistiche
325002	Manufacture of orthopaedic and prosthetic devices	Herstellung von orthopädischen und prothetischen Erzeugnissen	Fabrication de matériel orthopédique et prothétique	Fabbricazione di protesi ortopediche, altre protesi ed ausili
325003	Dental laboratories	Zahntechnische Laboratorien	Activités des mécaniciens-dentistes	Attività di meccanici-dentisti
325004	Manufacture of eyeglasses	Herstellung von Brillen	Fabrication de lunettes	Fabbricazione di occhiali
329	Manufacturing n.e.c.	Herstellung von Erzeugnissen a. n. g.	Activités manufacturières n.c.a.	Industrie manifatturiere n.c.a.
3291	Manufacture of brooms and brushes	Herstellung von Besen und Bürsten	Fabrication d'articles de brosserie	Fabbricazione di scope e spazzole
3299	Other manufacturing n.e.c.	Herstellung von sonstigen Erzeugnissen a. n. g.	Autres activités manufacturières n.c.a.	Altre industrie manifatturiere n.c.a.
33	Repair and installation of machinery and equipment	Reparatur und Installation von Maschinen und Ausrüstungen	Réparation et installation de machines et d'équipements	Riparazione e installazione di macchine e apparecchiature
331	Repair of fabricated metal products, machinery and equipment	Reparatur von Metallerzeugnissen, Maschinen und Ausrüstungen	Réparation d'ouvrages en métaux, de machines et d'équipements	Riparazione di prodotti in metallo, macchine e apparecchiature
3311	Repair of fabricated metal products	Reparatur von Metallerzeugnissen	Réparation d'ouvrages en métaux	Riparazione di prodotti in metallo
3312	Repair of machinery	Reparatur von Maschinen	Réparation de machines et équipements mécaniques	Riparazione di macchinari
3313	Repair of electronic and optical equipment	Reparatur von elektronischen und optischen Geräten	Réparation de matériels électroniques et optiques	Riparazione di apparecchiature elettroniche ed ottiche
3314	Repair of electrical equipment	Reparatur von elektrischen Ausrüstungen	Réparation d'équipements électriques	Riparazione di apparecchiature elettriche
3315	Repair and maintenance of ships and boats	Reparatur und Instandhaltung von Schiffen, Booten und Yachten	Réparation et maintenance navale	Riparazione e manutenzione di navi e imbarcazioni
3316	Repair and maintenance of aircraft and spacecraft	Reparatur und Instandhaltung von Luft- und Raumfahrzeugen	Réparation et maintenance d'aéronefs et d'engins spatiaux	Riparazione e manutenzione di aeromobili e veicoli spaziali
3317	Repair and maintenance of other transport equipment	Reparatur und Instandhaltung von Fahrzeugen a. n. g.	Réparation et maintenance d'autres équipements de transport	Riparazione e manutenzione di altri mezzi di trasporto
3319	Repair of other equipment	Reparatur von sonstigen Ausrüstungen	Réparation d'autres équipements	Riparazione di altre apparecchiature
332	Installation of industrial machinery and equipment	Installation von Maschinen und Ausrüstungen a. n. g.	Installation de machines et d'équipements industriels	Installazione di macchine ed apparecchiature industriali
35	Electricity, gas, steam and air-conditioning supply	Energieversorgung	Production et distribution d'électricité, de gaz, de vapeur et d'air conditionné	Fornitura di energia elettrica, gas, vapore e aria condizionata
351	Electric power generation, transmission and distribution	Elektrizitätsversorgung	Production, transport et distribution d'électricité	Produzione, trasmissione e distribuzione di energia elettrica
3511	Production of electricity	Elektrizitätserzeugung	Production d'électricité	Produzione di energia elettrica
3512	Transmission of electricity	Elektrizitätsübertragung	Transport d'électricité	Trasmissione di energia elettrica
3513	Distribution of electricity	Elektrizitätsverteilung	Distribution d'électricité	Distribuzione di energia elettrica
3514	Trade of electricity	Elektrizitätshandel	Commerce d'électricité	Commercio di energia elettrica
352	Manufacture of gas; distribution of gaseous fuels through mains	Gasversorgung	Production et distribution de combustibles gazeux	Produzione di gas; distribuzione di combustibili gassosi mediante condotte
3521	Manufacture of gas	Gaserzeugung	Production de combustibles gazeux	Produzione di gas
3522	Distribution of gaseous fuels through mains	Gasverteilung durch Rohrleitungen	Distribution de combustibles gazeux par conduites	Distribuzione di combustibili gassosi mediante condotte

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
3523	Trade of gas through mains	Gashandel durch Rohrleitungen	Commerce de combustibles gazeux par conduites	Commercio di gas distribuito mediante condotte
353	Steam and air conditioning supply	Wärme- und Kälteversorgung	Production et distribution de vapeur et d'air conditionné	Fornitura di vapore e aria condizionata
D	WATER SUPPLY; SEWERAGE, WASTE MANAGEMENT AND REMEDIATION ACTIVITIES	WASSERVERSORGUNG; ABWASSER- UND ABFALLENTSORGUNG UND BESEITIGUNG VON UMWELTVERSCHMUTZUNGEN	PRODUCTION ET DISTRIBUTION D'EAU; ASSAINISSEMENT, GESTION DES DÉCHETS ET DEPOLLUTION	FORNITURA DI ACQUA; RETI FOGNARIE, ATTIVITÀ DI TRATTAMENTO DEI RIFIUTI E RISANAMENTO
36	Water collection, treatment and supply	Wasserversorgung	Captage, traitement et distribution d'eau	Raccolta, trattamento e fornitura di acqua
37	Sewerage	Abwasserentsorgung	Collecte et traitement des eaux usées	Gestione delle reti fognarie
38	Waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery	Sammlung, Behandlung und Beseitigung von Abfällen; Rückgewinnung	Collecte, traitement et élimination des déchets; récupération	Attività di raccolta, trattamento e smaltimento dei rifiuti; recupero dei materiali
381	Waste collection	Sammlung von Abfällen	Collecte des déchets	Raccolta dei rifiuti
3811	Collection of non-hazardous waste	Sammlung nicht gefährlicher Abfälle	Collecte des déchets non dangereux	Raccolta di rifiuti non pericolosi
3812	Collection of hazardous waste	Sammlung gefährlicher Abfälle	Collecte des déchets dangereux	Raccolta di rifiuti pericolosi
382	Waste treatment and disposal	Abfallbehandlung und -beseitigung	Traitement et élimination des déchets	Trattamento e smaltimento dei rifiuti
3821	Treatment and disposal of non-hazardous waste	Behandlung und Beseitigung nicht gefährlicher Abfälle	Traitement et élimination des déchets non dangereux	Trattamento e smaltimento di rifiuti non pericolosi
3822	Treatment and disposal of hazardous waste	Behandlung und Beseitigung gefährlicher Abfälle	Traitement et élimination des déchets dangereux	Trattamento e smaltimento di rifiuti pericolosi
383	Materials recovery	Rückgewinnung	Récupération	Recupero dei materiali
3831	Dismantling of wrecks	Zerlegen von Schiffs- und Fahrzeugwracks und anderen Altwaren	Démantèlement d'épaves	Demolizione di carcasse
3832	Recovery of sorted materials	Rückgewinnung sortierter Werkstoffe	Récupération de déchets triés	Recupero dei materiali selezionati
39	Remediation activities and other waste management services	Beseitigung von Umweltverschmutzungen und sonstige Entsorgung	Dépollution et autres services de gestion des déchets	Attività di risanamento e altri servizi di gestione dei rifiuti
F	CONSTRUCTION	BAUGEWERBE/BAU	CONSTRUCTION	COSTRUZIONI
41	Construction of buildings	Hochbau	Construction de bâtiments	Costruzione di edifici
411	Development of building projects	Erschliessung von Grundstücken; Bauträger	Promotion immobilière	Sviluppo di progetti immobiliari
411000	Development of building projects	Entwicklung von Bauprojekten	Promotion immobilière	Sviluppo di progetti immobiliari
412	Construction of residential and non-residential buildings	Bau von Gebäuden	Construction de bâtiments résidentiels et non résidentiels	Costruzione di edifici residenziali e non residenziali
412001	General construction of buildings	Allgemeiner Hochbau	Construction générale de bâtiments	Costruzione generale di edifici
412002	General contractor work in building construction	Aktivitäten der Generalunternehmen im Baugewerbe	Activités des entreprises générales de construction	Attività delle imprese generali di costruzione
412003	General building construction and civil engineering works n.e.c.	Allgemeiner Hoch- und Tiefbau ohne ausgeprägten Schwerpunkt	Construction générale de bâtiments et d'ouvrages de génie civil sans prédominance	Costruzioni edili e di genio civile senza predominanza
412004	Building maintenance and repair work	Unterhalt und Reparatur von Gebäuden	Entretien et réparation de bâtiments	Manutenzione e riparazione di costruzioni edili
42	Civil engineering	Tiefbau	Génie civil	Ingegneria civile
421	Construction of roads and railways	Bau von Strassen und Bahnverkehrsstrecken	Construction de routes et de voies ferrées	Costruzione di strade e ferrovie
4211	Construction of roads and motorways	Bau von Strassen	Construction de routes et autoroutes	Costruzione di strade e autostrade

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
4212	Construction of railways and underground railways	Bau von Bahnverkehrsstrecken	Construction de voies ferrées de surface et souterraines	Costruzione di linee ferroviarie e metropolitane
4213	Construction of bridges and tunnels	Brücken- und Tunnelbau	Construction de ponts et tunnels	Costruzione di ponti e gallerie
422	Construction of utility projects	Leitungstiefbau und Kläranlagenbau	Construction de réseaux et de lignes	Costruzione di infrastrutture
4221	Construction of utility projects for fluids	Rohrleitungstiefbau, Brunnenbau und Kläranlagenbau	Construction de réseaux pour fluides	Costruzione di infrastrutture per il trasporto di fluidi
4222	Construction of utility projects for electricity and telecommunications	Kabelnetzleitungstiefbau	Construction de réseaux électriques et de télécommunications	Costruzione di infrastrutture per l'energia elettrica e le telecomunicazioni
429	Construction of other civil engineering projects	Sonstiger Tiefbau	Construction d'autres ouvrages de génie civil	Costruzione di altre opere di ingegneria civile
4291	Construction of water projects	Wasserbau	Construction d'ouvrages maritimes et fluviaux	Costruzione di opere idrauliche
4299	Construction of other civil engineering projects n.e.c.	Sonstiger Tiefbau a. n. g.	Construction d'autres ouvrages de génie civil n.c.a.	Costruzione di altre opere di ingegneria civile n.c.a.
43	Specialised construction activities	Vorbereitende Baustellenarbeiten, Bauinstallation und sonstiges Ausbaugewerbe	Travaux de construction spécialisés	Lavori di costruzione specializzati
431	Demolition and site preparation	Abbrucharbeiten und vorbereitende Baustellenarbeiten	Démolition et préparation des sites	Demolizione e preparazione del cantiere edile
4311	Demolition	Abbrucharbeiten	Travaux de démolition	Demolizione
4312	Site preparation	Vorbereitende Baustellenarbeiten	Travaux de préparation des sites	Preparazione del cantiere edile
4313	Test drilling and boring	Test- und Suchbohrung	Forages et sondages	Trivellazioni e perforazioni
432	Electrical, plumbing and other construction installation activities	Bauinstallation	Travaux d'installation électrique, plomberie et autres travaux d'installation	Installazione di impianti elettrici, idraulici e altri lavori di costruzione e installazione
4321	Electrical installation	Elektroinstallation	Installation électrique	Installazione di impianti elettrici
4322	Plumbing, heat and air conditioning installation	Gas-, Wasser-, Heizungs- sowie Lüftungs- und Klimainstallation	Travaux de plomberie et installation de chauffage et de conditionnement d'air	Installazione di impianti idraulici, di riscaldamento e di condizionamento dell'aria
432201	Sanitary installation	Sanitärinstallation	Installation d'équipements sanitaires	Installazione di impianti sanitari
432202	Sanitary installation and plumbing	Sanitärinstallation und Spenglerei	Installation d'équipements sanitaires et ferblanterie	Installazione di impianti sanitari e di lattoneria
432203	Sanitary and heating installation	Sanitär- und Heizungsinstallation	Installation d'équipements sanitaires et de chauffage	Installazione di impianti sanitari e di riscaldamento
432204	Installation of heating, ventilation and air-conditioning systems	Installation von Heizungs-, Lüftungs- und Klimaanlagen	Installation d'équipements de chauffage, de ventilation et de climatisation	Installazione di impianti di riscaldamento, d'aerazione e di condizionamento dell'aria
4329	Other construction installation	Sonstige Bauinstallation	Autres travaux d'installation	Altri lavori di costruzione e installazione
432901	Insulation work activities	Dämmung gegen Kälte, Wärme, Schall und Erschütterung	Travaux d'isolation thermique, acoustique et antivibratile	Lavori d'isolamento termico, acustico e antivibrazioni
432902	Other construction installation	Sonstige Bauinstallation	Autres travaux d'installation	Altri lavori di costruzione e installazione
433	Building completion and finishing	Sonstiger Ausbau	Travaux de finition	Completamento e finitura di edifici
4331	Plastering	Anbringen von Stuckaturen, Gipserei und Verputzerei	Travaux de plâtrerie	Intonacatura
4332	Joinery installation	Bautischlerei und -schlosserei	Travaux de menuiserie	Posa in opera di infissi
433200	Joinery installation	Einbau von Fenster, Türen und Innenausbau, Einbauküchen, Einbaumöbel	Montage de menuiseries	Posa in opera di infissi
4333	Floor and wall covering	Fussboden-, Fliesen- und Plattenlegerei, Tapeziererei	Travaux de revêtement des sols et des murs	Rivestimento di pavimenti e di muri
433301	Laying of floor coverings	Verlegen von Fussboden	Revêtement de sols	Rivestimento di pavimenti

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
433302	Laying of tiles	Verlegen von Fliesen und Platten	Pose de carrelage	Posa di piastrelle
433303	Wallpapering	Tapeziererei	Pose de papiers peints	Posa di carta da parati
4334	Painting and glazing	Malerei und Glaserei	Travaux de peinture et vitrerie	Tinteggiatura e posa in opera di vetri
433401	Painting	Malerei	Peinture	Pittura
433402	Painting and plastering equally combined	Malerei und Gipserei ohne ausgeprägten Schwerpunkt	Peinture et gypserie sans prédominance	Pittura e stuccatura senza predominanza
433403	Glazing	Glaserei	Vitrerie	Posa in opera di vetrate
4339	Other building completion and finishing	Sonstiger Ausbau a. n. g.	Autres travaux de finition	Altri lavori di completamento e di finitura degli edifici
439	Other specialised construction activities	Sonstige spezialisierte Bautätigkeiten	Autres travaux de construction spécialisés	Altri lavori specializzati di costruzione
4391	Roofing activities	Dachdeckerei und Zimmerei	Travaux de couverture	Realizzazione di coperture
439101	Carpentry, construction framing	Holzbau, Zimmerei	Montage de charpentes	Costruzione in legno (carpenteria)
439102	Roofing	Dachdeckerei	Pose de couvertures	Copertura di tetti
439103	Flashing and guttering work	Bauspenglerei	Travaux de ferblanterie	Lavori di lattoneria
4399	Other specialised construction activities n.e.c.	Sonstige spezialisierte Bautätigkeiten a. n. g.	Autres travaux de construction spécialisés n.c.a.	Altri lavori specializzati di costruzione n.c.a.
439901	Waterproofing	Abdichtungen	Travaux d'étanchéité	Lavori di impermeabilizzazione
439902	Erection of scaffolding	Gerüstbau	Montage d'échafaudages	Montaggio e smontaggio di ponteggi
439903	Masonry	Maurerarbeiten	Maçonnerie	Lavori di muratura
439904	Renting of construction or demolition equipment with operator	Vermietung von Baumaschinen und –geräten mit Bedienungspersonal	Location de matériel de construction avec opérateur	Noleggio di macchinari per la costruzione con operatore
439905	Other specialised construction and civil engineering activities n.e.c.	Sonstiger spezialisierter Hoch- und Tiefbau a. n. g.	Autres travaux spécialisés de construction de bâtiments et d'ouvrages de génie civil n.c.a.	Altri lavori speciali di costruzione n.c.a.
G	WHOLESALE AND RETAIL TRADE; REPAIR OF MOTOR VEHICLES AND MOTORCYCLES	HANDEL; INSTANDHALTUNG UND REPARATUR VON MOTORFAHRZEUGE	COMMERCE; RÉPARATION D'AUTOMOBILES ET DE MOTOCYCLES	COMMERCIO ALL'INGROSSO E AL DETTAGLIO; RIPARAZIONE DI AUTOVEICOLI E MOTOCICLI
45	Wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles	Handel mit Motorfahrzeugen; Instandhaltung und Reparatur von Motorfahrzeugen	Commerce et réparation d'automobiles et de motocycles	Commercio all'ingrosso e al dettaglio e riparazione di autoveicoli e motocicli
451	Sale of motor vehicles	Handel mit Automobilen	Commerce de véhicules automobiles	Commercio di autoveicoli
4511	Sale of cars and light motor vehicles	Handel mit Automobilen mit einem Gesamtgewicht von 3,5 t oder weniger	Commerce de voitures et de véhicules automobiles légers	Commercio di autovetture e di autoveicoli leggeri
451101	Wholesale of car and light motor vehicles (< 3.5 t)	Handelsvermittlung und Grosshandel mit Automobilen mit einem Gesamtgewicht von 3,5 t oder weniger	Intermédiaires du commerce et commerce de gros de voitures et de véhicules automobiles légers (< 3,5 t)	Intermediari del commercio e commercio all'ingrosso di autovetture e di autoveicoli leggeri (< 3,5 t)
451102	Retail sale of car and light motor vehicle (< 3.5 t)	Detailhandel mit Automobilen mit einem Gesamtgewicht von 3,5 t oder weniger	Commerce de détail de voitures et de véhicules automobiles légers (< 3,5 t)	Commercio al dettaglio di autovetture e di autoveicoli leggeri (< 3,5 t)
4519	Sale of other motor vehicles	Handel mit Automobilen mit einem Gesamtgewicht von mehr als 3,5 t	Commerce d'autres véhicules automobiles	Commercio di altri autoveicoli
451901	Wholesale of other motor vehicles (> 3.5 t)	Handelsvermittlung und Grosshandel mit Automobilen mit einem Gesamtgewicht von mehr als 3,5 t	Intermédiaires du commerce et commerce de gros d'autres véhicules automobiles (> 3,5 t)	Intermediari del commercio e commercio all'ingrosso di altri autoveicoli (> 3,5 t)
451902	Retail sale of other motor vehicles (> 3.5 t)	Detailhandel mit Automobilen mit einem Gesamtgewicht von mehr als 3,5 t	Commerce de détail d'autres véhicules automobiles (> 3,5 t)	Commercio al dettaglio di altri autoveicoli (> 3,5 t)

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
452	Maintenance and repair of motor vehicles	Instandhaltung und Reparatur von Automobilen	Entretien et réparation de véhicules automobiles	Manutenzione e riparazione di autoveicoli
452001	Maintenance and repair of motor vehicles	Instandhaltung und Reparatur von Automobilen	Entretien et réparation de véhicules automobiles	Manutenzione e riparazione di autoveicoli
452002	Bodywork repair and painting of motor vehicles	Reparatur und Lackieren von Carrosserien	Réparation et peinture de carrosserie	Riparazione e verniciatura delle carrozzerie
453	Sale of motor vehicle parts and accessories	Handel mit Automobilteilen und -zubehör	Commerce d'équipements automobiles	Commercio di parti e accessori di autoveicoli
4531	Wholesale trade of motor vehicle parts and accessories	Grosshandel mit Automobilteilen und -zubehör	Commerce de gros d'équipements automobiles	Commercio all'ingrosso di parti e accessori di autoveicoli
4532	Retail trade of motor vehicle parts and accessories	Detailhandel mit Automobilteilen und -zubehör	Commerce de détail d'équipements automobiles	Commercio al dettaglio di parti e accessori di autoveicoli
454	Sale, maintenance and repair of motorcycles and related parts and accessories	Handel mit Motorrädern, Kraftradteilen und -zubehör; Instandhaltung und Reparatur von Motorrädern	Commerce et réparation de motocycles	Commercio, manutenzione e riparazione di motocicli e relativi parti ed accessori
46	Wholesale trade, except of motor vehicles and motorcycles	Grosshandel (ohne Handel mit Motorfahrzeugen)	Commerce de gros, à l'exception des automobiles et des motocycles	Commercio all'ingrosso, escluso quello di autoveicoli e di motocicli
461	Wholesale on a fee or contract basis	Handelsvermittlung	Intermédiaires du commerce de gros	Intermediari del commercio
4611	Agents involved in the sale of agricultural raw materials, live animals, textile raw materials and semi-finished goods	Handelsvermittlung von landwirtschaftlichen Grundstoffen, lebenden Tieren, textilen Rohstoffen und Halbwaren	Intermédiaires du commerce en matières premières agricoles, animaux vivants, matières premières textiles et produits semi-finis	Intermediari del commercio di materie prime agricole, di animali vivi, di materie prime tessili e di semilavorati
4612	Agents involved in the sale of fuels, ores, metals and industrial chemicals	Handelsvermittlung von Brennstoffen, Erzen, Metallen und technischen Chemikalien	Intermédiaires du commerce en combustibles, métaux, minéraux et produits chimiques	Intermediari del commercio di combustibili, minerali, metalli e prodotti chimici
4613	Agents involved in the sale of timber and building materials	Handelsvermittlung von Holz, Baustoffen und Anstrichmitteln	Intermédiaires du commerce en bois et matériaux de construction	Intermediari del commercio di legname e materiali da costruzione
4614	Agents involved in the sale of machinery, industrial equipment, ships and aircraft	Handelsvermittlung von Maschinen, technischem Bedarf, Wasser- und Luftfahrzeugen	Intermédiaires du commerce en machines, équipements industriels, navires et avions	Intermediari del commercio di macchinari, impianti industriali, navi e aeromobili
4615	Agents involved in the sale of furniture, household goods, hardware and ironmongery	Handelsvermittlung von Möbeln, Einrichtungs- und Haushaltsgegenständen, Eisen- und Metallwaren	Intermédiaires du commerce en meubles, articles de ménage et quincaillerie	Intermediari del commercio di mobili, articoli per la casa e ferramenta
4616	Agents involved in the sale of textiles, clothing, fur, footwear and leather goods	Handelsvermittlung von Textilien, Bekleidung, Schuhen und Lederwaren	Intermédiaires du commerce en textiles, habillement, fourrures, chaussures et articles en cuir	Intermediari del commercio di prodotti tessili, abbigliamento, calzature e articoli in pelle
4617	Agents involved in the sale of food, beverages and tobacco	Handelsvermittlung von Nahrungsmitteln, Getränken und Tabakwaren	Intermédiaires du commerce en denrées, boissons et tabac	Intermediari del commercio di prodotti alimentari, bevande e tabacco
4618	Agents specialised in the sale of other particular products	Handelsvermittlung von sonstigen Waren	Intermédiaires spécialisés dans le commerce d'autres produits spécifiques	Intermediari specializzati nel comercio di altri prodotti particolari
4619	Agents involved in the sale of a variety of goods	Handelsvermittlung von Waren ohne ausgeprägten Schwerpunkt	Intermédiaires du commerce en produits divers	Intermediari del commercio di vari prodotti senza prevalenza di alcuno
462	Wholesale of agricultural raw materials and live animals	Grosshandel mit landwirtschaftlichen Grundstoffen und lebenden Tieren	Commerce de gros de produits agricoles bruts et d'animaux vivants	Commercio all'ingrosso di materie prime agricole e animali vivi
4621	Wholesale of grain, unmanufactured tobacco, seeds and animal feeds	Grosshandel mit Getreide, Rohtabak, Saatgut und Futtermitteln	Commerce de gros de céréales, de tabac non manufacturé, de semences et d'aliments pour le bétail	Commercio all'ingrosso di cereali, tabacco grezzo, sementi e alimenti per il bestiame

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
4622	Wholesale of flowers and plants	Grosshandel mit Blumen und Pflanzen	Commerce de gros de fleurs et plantes	Commercio all'ingrosso di fiori e piante
4623	Wholesale of live animals	Grosshandel mit lebenden Tieren	Commerce de gros d'animaux vivants	Commercio all'ingrosso di animali vivi
4624	Wholesale of hides, skins and leather	Grosshandel mit Häuten, Fellen und Leder	Commerce de gros de cuirs et peaux	Commercio all'ingrosso di pelli e cuoio
463	Wholesale of food, beverages and tobacco	Grosshandel mit Nahrungs- und Genussmitteln, Getränken und Tabakwaren	Commerce de gros de produits alimentaires, de boissons et de tabac	Commercio all'ingrosso di prodotti alimentari, bevande e tabacco
4631	Wholesale of fruit and vegetables	Grosshandel mit Obst, Gemüse und Kartoffeln	Commerce de gros de fruits et légumes	Commercio all'ingrosso di frutta e ortaggi
4632	Wholesale of meat and meat products	Grosshandel mit Fleisch und Fleischwaren	Commerce de gros de viandes et de produits à base de viande	Commercio all'ingrosso di carni e di prodotti a base di carne
4633	Wholesale of dairy products, eggs and edible oils and fats	Grosshandel mit Milch, Milcherzeugnissen, Eiern, Speiseölen und Nahrungsfetten	Commerce de gros de produits laitiers, œufs, huiles et matières grasses comestibles	Commercio all'ingrosso di prodotti lattiero-caseari, uova, oli e grassi commestibili
4634	Wholesale of beverages	Grosshandel mit Getränken	Commerce de gros de boissons	Commercio all'ingrosso di bevande
463401	Wholesale of wines and spirits	Grosshandel mit Wein und Spirituosen	Commerce de gros de vins et de spiritueux	Commercio all'ingrosso di vini e liquori
463402	Wholesale of other beverages	Grosshandel mit sonstigen Getränken	Commerce de gros d'autres boissons	Commercio all'ingrosso di altre bevande
4635	Wholesale of tobacco products	Grosshandel mit Tabakwaren	Commerce de gros de produits à base de tabac	Commercio all'ingrosso di prodotti del tabacco
4636	Wholesale of sugar and chocolate and sugar confectionery	Grosshandel mit Zucker, Süsswaren und Backwaren	Commerce de gros de sucre, chocolat et confiserie	Commercio all'ingrosso di zucchero, cioccolato e dolciumi
4637	Wholesale of coffee, tea, cocoa and spices	Grosshandel mit Kaffee, Tee, Kakao und Gewürzen	Commerce de gros de café, thé, cacao et épices	Commercio all'ingrosso di caffè, tè, cacao e spezie
4638	Wholesale of other food, including fish, crustaceans and molluscs	Grosshandel mit sonstigen Nahrungs- und Genussmitteln	Commerce de gros d'autres produits alimentaires, y compris poissons, crustacés et mollusques	Commercio all'ingrosso di altri prodotti alimentari, inclusi pesci, crostacei e molluschi
4639	Non-specialised wholesale of food, beverages and tobacco	Grosshandel mit Nahrungs- und Genussmitteln, Getränken und Tabakwaren, ohne ausgeprägten Schwerpunkt	Commerce de gros non spécialisé de denrées, boissons et tabac	Commercio all'ingrosso non specializzato di prodotti alimentari, bevande e tabacco
464	Wholesale of household goods	Grosshandel mit Gebrauchs- und Verbrauchsgütern	Commerce de gros de biens domestiques	Commercio all'ingrosso di beni di consumo
4641	Wholesale of textiles	Grosshandel mit Textilien	Commerce de gros de textiles	Commercio all'ingrosso di prodotti tessili
4642	Wholesale of clothing and footwear	Grosshandel mit Bekleidung und Schuhen	Commerce de gros d'habillement et de chaussures	Commercio all'ingrosso di abbigliamento e di calzature
464201	Wholesale of clothing	Grosshandel mit Bekleidung	Commerce de gros d'habillement	Commercio all'ingrosso di capi d'abbigliamento
464202	Wholesale of footwear	Grosshandel mit Schuhen	Commerce de gros de chaussures	Commercio all'ingrosso di calzature
4643	Wholesale of electrical household appliances	Grosshandel mit Foto- und optischen Erzeugnissen, elektrischen Haushaltsgeräten und Geräten der Unterhaltungselektronik	Commerce de gros d'appareils électroménagers	Commercio all'ingrosso di elettrodomestici
464301	Wholesale of electrical household appliances	Grosshandel mit elektrischen Haushaltsgeräten	Commerce de gros d'appareils électroménagers	Commercio all'ingrosso di elettrodomestici
464302	Wholesale of consumer electronics	Grosshandel mit Geräten der Unterhaltungselektronik	Commerce de gros de radios et de téléviseurs	Commercio all'ingrosso di apparecchi radio e televisori
464303	Wholesale of photographic and cinematographic equipment, precision mechanical and optical products	Grosshandel mit Foto- und Kinogeräten, feinmechanischen und optischen Erzeugnissen	Commerce de gros d'appareils photographiques et cinématographiques, d'instruments de précision et d'optique	Commercio all'ingrosso di apparecchi fotografici e cinematografici, strumenti di precisione e ottici

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
4644	Wholesale of china and glassware and cleaning materials	Grosshandel mit keramischen Erzeugnissen, Glaswaren und Reinigungsmitteln	Commerce de gros de vaisselle, verrerie et produits d'entretien	Commercio all'ingrosso di articoli di porcellana e di vetro e di prodotti per la pulizia
4645	Wholesale of perfume and cosmetics	Grosshandel mit kosmetischen Erzeugnissen und Körperpflegemitteln	Commerce de gros de parfumerie et de produits de beauté	Commercio all'ingrosso di profumi e cosmetici
4646	Wholesale of pharmaceutical goods	Grosshandel mit pharmazeutischen, medizinischen und orthopädischen Erzeugnissen	Commerce de gros de produits pharmaceutiques	Commercio all'ingrosso di prodotti farmaceutici
464601	Wholesale of pharmaceutical goods	Grosshandel mit pharmazeutischen Erzeugnissen	Commerce de gros de produits pharmaceutiques	Commercio all'ingrosso di prodotti farmaceutici
464602	Wholesale of medical, surgical and orthopaedic goods	Grosshandel mit medizinischen, chirurgischen und orthopädischen Erzeugnissen	Commerce de gros d'articles médicaux, chirurgicaux et orthopédiques	Commercio all'ingrosso di articoli medicali, chirurgici e ortopedici
4647	Wholesale of furniture, carpets and lighting equipment	Grosshandel mit Möbeln, Teppichen, Lampen und Leuchten	Commerce de gros de meubles, de tapis et d'appareils d'éclairage	Commercio all'ingrosso di mobili, tappeti e articoli per l'illuminazione
4648	Wholesale of watches and jewellery	Grosshandel mit Uhren und Schmuck	Commerce de gros d'articles d'horlogerie et de bijouterie	Commercio all'ingrosso di orologi e gioielleria
464801	Wholesale of watches	Grosshandel mit Uhren	Commerce de gros d'horlogerie	Commercio all'ingrosso di orologi
464802	Wholesale of jewellery	Grosshandel mit Schmuck	Commerce de gros de bijouterie	Commercio all'ingrosso di gioielleria
4649	Wholesale of other household goods	Grosshandel mit sonstigen Gebrauchs- und Verbrauchsgütern	Commerce de gros d'autres biens domestiques	Commercio all'ingrosso di altri beni di consumo
464901	Wholesale of stationery, books and newspapers	Grosshandel mit Schreibwaren, Büchern und Zeitungen	Commerce de gros d'articles de papeterie, de livres et de journaux	Commercio all'ingrosso di articoli di cartoleria, libri e giornali
464902	Wholesale of games and toys	Grosshandel mit Spielwaren	Commerce de gros de jeux et de jouets	Commercio all'ingrosso di giochi e giocattoli
464903	Wholesale of sports goods	Grosshandel mit Sportartikeln	Commerce de gros d'articles de sport	Commercio all'ingrosso di articoli sportivi
464904	Wholesale of leather and travel goods	Grosshandel mit Lederwaren und Reiseartikeln	Commerce de gros de maroquinerie et d'articles de voyage	Commercio all'ingrosso di marocchinerie e articoli da viaggio
464905	Wholesale of gifts and souvenirs	Grosshandel mit Geschenkartikeln und Souvenirs	Commerce de gros d'articles-cadeaux et de souvenirs	Commercio all'ingrosso di articoli da regalo e oggetti ricordo
464906	Wholesale of other consumer goods n.e.c.	Grosshandel mit sonstigen Gebrauchs- und Verbrauchsgütern a. n. g.	Commerce de gros d'autres biens de consommation non alimentaires n.c.a.	Commercio all'ingrosso di altri prodotti per uso domestico n.c.a.
465	Wholesale of information and communication equipment	Grosshandel mit Geräten der Informations- und Kommunikationstechnik	Commerce de gros d'équipements de l'information et de la communication	Commercio all'ingrosso di apparecchiature ICT
4651	Wholesale of computers, computer peripheral equipment and software	Grosshandel mit Datenverarbeitungsgeräten, peripheren Geräten und Software	Commerce de gros d'ordinateurs, d'équipements informatiques périphériques et de logiciels	Commercio all'ingrosso di computer, apparecchiature informatiche periferiche e di software
465101	Wholesale of computers, computer peripheral equipment	Grosshandel mit Datenverarbeitungsgeräten und peripheren Einheiten	Commerce de gros d'appareils pour le traitement des données et d'équipements informatiques périphériques	Commercio all'ingrosso di computer e apparecchiature informatiche periferiche
465102	Wholesale of software	Grosshandel mit Software	Commerce de gros de logiciels	Commercio all'ingrosso di software
4652	Wholesale of electronic and telecommunications equipment and parts	Grosshandel mit elektronischen Bauteilen und Telekommunikationsgeräten	Commerce de gros de composants et d'équipements électroniques et de télécommunication	Commercio all'ingrosso di apparecchiature elettroniche e per telecomunicazioni e di loro componenti

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
466	Wholesale of other machinery, equipment and supplies	Grosshandel mit sonstigen Maschinen, Ausrüstungen und Zubehör	Commerce de gros d'autres équipements industriels	Commercio all'ingrosso di altri macchinari, attrezzature e forniture
4661	Wholesale of agricultural machinery, equipment and supplies	Grosshandel mit landwirtschaftlichen Maschinen, und Geräten	Commerce de gros de matériel agricole	Commercio all'ingrosso di macchinari, attrezzature forniture agricole
4662	Wholesale of machine tools	Grosshandel mit Werkzeugmaschinen	Commerce de gros de machines-outils	Commercio all'ingrosso di macchine utensili
4663	Wholesale of mining, construction and civil engineering machinery	Grosshandel mit Bergwerks-, Bau- und Baustoffmaschinen	Commerce de gros de machines pour l'extraction, la construction et le génie civil	Commercio all'ingrosso di macchinari per l'estrazione, l'edilizia e l'ingegneria civile
4664	Wholesale of machinery for the textile industry and of sewing and knitting machines	Grosshandel mit Textil-, Näh- und Strickmaschinen	Commerce de gros de machines pour l'industrie textile et l'habillement	Commercio all'ingrosso di macchinari per l'industria tessile, di macchine per cucire e per maglieria
4665	Wholesale of office furniture	Grosshandel mit Büromöbeln	Commerce de gros de mobilier de bureau	Commercio all'ingrosso di mobili per ufficio
4666	Wholesale of other office machinery and equipment	Grosshandel mit sonstigen Büromaschinen und -einrichtungen	Commerce de gros d'autres machines et équipements de bureau	Commercio all'ingrosso di altri macchinari e attrezzature per ufficio
4669	Wholesale of other machinery and equipment	Grosshandel mit sonstigen Maschinen und Ausrüstungen	Commerce de gros d'autres machines et équipements	Commercio all'ingrosso di altri macchinari e attrezzature
467	Other specialised wholesale	Sonstiger Grosshandel	Autres commerces de gros spécialisés	Commercio all'ingrosso specializzato di altri prodotti
4671	Wholesale of solid, liquid and gaseous fuels and related products	Grosshandel mit festen Brennstoffen und Mineralölerzeugnissen	Commerce de gros de combustibles et de produits annexes	Commercio all'ingrosso di combustibili solidi, liquidi, gassosi e di prodotti derivati
4672	Wholesale of metals and metal ores	Grosshandel mit Erzen, Metallen und Metallhalbzeug	Commerce de gros de minerais et métaux	Commercio all'ingrosso di metalli e di minerali metalliferi
4673	Wholesale of wood, construction materials and sanitary equipment	Grosshandel mit Holz, Baustoffen, Anstrichmitteln und Sanitärkeramik	Commerce de gros de bois, de matériaux de construction et d'appareils sanitaires	Commercio all'ingrosso di legname, materiali da costruzione e apparecchi igienico-sanitari
467301	Wholesale of wood and wooden building components	Grosshandel mit Holz und Bauelementen aus Holz	Commerce de gros de bois et d'éléments de construction en bois	Commercio all'ingrosso di legname e di elementi da costruzione in legno
467302	Wholesale of construction materials	Grosshandel mit Baustoffen	Commerce de gros de matériaux de construction	Commercio all'ingrosso di materiali da costruzione
467303	Wholesale of flat glass, sanitary ware, paints and varnishes	Grosshandel mit Flachglas, Anstrichmitteln und Sanitärkeramik	Commerce de gros de verre plat, de peintures et d'équipements sanitaires	Commercio all'ingrosso di vetro piano, prodotti di verniciaturae articoli igienico-sanitari
4674	Wholesale of hardware, plumbing and heating equipment and supplies	Grosshandel mit Metall- und Kunststoffwaren für Bauzwecke sowie Installationsbedarf für Gas, Wasser und Heizung	Commerce de gros de quincaillerie et fournitures pour plomberie et chauffage	Commercio all'ingrosso di ferramenta, di apparecchi e accessori per impianti idraulici e di riscaldamento
4675	Wholesale of chemical products	Grosshandel mit chemischen Erzeugnissen	Commerce de gros de produits chimiques	Commercio all'ingrosso di prodotti chimici
4676	Wholesale of other intermediate products	Grosshandel mit sonstigen Halbwaren	Commerce de gros d'autres produits intermédiaires	Commercio all'ingrosso di altri prodotti intermedi
4677	Wholesale of waste and scrap	Grosshandel mit Altmaterialien und Reststoffen	Commerce de gros de déchets et débris	Commercio all'ingrosso di rottami e cascami
467701	Wholesale of car parts, dismantling of automobiles	Grosshandel mit Ersatzautoteile, Autoverwertung	Commerce de gros de pièces détachées d'automobiles, récupération d'automobiles	Commercio all'ingrosso di pezzi separati d'automobili, recupero d'automobili
467702	Wholesale of other waste and scrap	Grosshandel mit Altmaterialien und Reststoffen	Commerce de gros de déchets et de débris	Commercio all'ingrosso di rottami e cascami
469	Non-specialised wholesale trade	Grosshandel ohne ausgeprägten Schwerpunkt	Commerce de gros non spécialisé	Commercio all'ingrosso non specializzato
47	Retail trade, except of motor vehicles and motorcycles	Detailhandel (ohne Handel mit Motorfahrzeugen)	Commerce de détail, à l'exception des automobiles et des motocycles	Commercio al dettaglio, escluso quello di autoveicoli e di motocicli

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
471	Retail sale in non-specialised stores	Detailhandel mit Waren verschiedener Art (in Verkaufsräumen)	Commerce de détail en magasin non spécialisé	Commercio al dettaglio in esercizi non specializzati
4711	Retail sale in non-specialised stores with food, beverages or tobacco predominating	Detailhandel mit Waren verschiedener Art, Hauptrichtung Nahrungs- und Genussmittel, Getränke und Tabakwaren	Commerce de détail en magasin non spécialisé à prédominance alimentaire	Commercio al dettaglio in esercizi non specializzati con prevalenza di prodotti alimentari, bevande o tabacco
471101	Hypermarkets (> 2500 m2)	Verbrauchermärkte (> 2500 m2)	Hypermarchés (> 2500 m2)	Ipermercati (> 2500 m2)
471102	Large supermarkets (1000-2499 m2)	Grosse Supermärkte (1000-2499 m2)	Grands supermarchés (1000-2499 m2)	Grandi supermercati (1000-2499 m2)
471103	Small supermarkets (400-999 m2)	Kleine Supermärkte (400-999 m2)	Petits supermarchés (400-999 m2)	Piccoli supermercati (400-999 m2)
471104	Large stores (100-399 m2)	Grosse Geschäfte (100-399 m2)	Grands commerces (100-399 m2)	Grandi esercizi (100-399 m2)
471105	Small stores (< 100 m2)	Kleine Geschäfte (< 100 m2)	Petits commerces (< 100 m2)	Piccoli esercizi (< 100 m2)
4719	Other retail sale in non-specialised stores	Sonstiger Detailhandel mit Waren verschiedener Art	Autre commerce de détail en magasin non spécialisé	Commercio al dettaglio in altri esercizi non specializzati
471901	Department stores	Warenhäuser	Grands magasins	Grandi magazzini
471902	Retail sale in non-specialised stores n.e.c.	Sonstiger Detailhandel mit Waren verschiedener Art a.n.g	Autres commerces de détail en magasin non spécialisé n.c.a.	Altro commercio al dettaglio in esercizi non specializzati n.c.a.
472	Retail sale of food, beverages and tobacco in specialised stores	Detailhandel mit Nahrungs- und Genussmitteln, Getränken und Tabakwaren (in Verkaufsräumen)	Commerce de détail alimentaire en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di prodotti alimentari, bevande e tabacco in esercizi specializzati
4721	Retail sale of fruit and vegetables in specialised stores	Detailhandel mit Obst, Gemüse und Kartoffeln	Commerce de détail de fruits et légumes en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di frutta e verdura in esercizi specializzati
4722	Retail sale of meat and meat products in specialised stores	Detailhandel mit Fleisch und Fleischwaren	Commerce de détail de viandes et de produits à base de viande en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di carni e di prodotti a base di carne in esercizi specializzati
4723	Retail sale of fish, crustaceans and molluscs in specialised stores	Detailhandel mit Fisch, Meeresfrüchten und Fischerzeugnissen	Commerce de détail de poissons, crustacés et mollusques en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di pesci, crostacei e molluschi in esercizi specializzati
4724	Retail sale of bread, cakes, flour confectionery and sugar confectionery in specialised stores	Detailhandel mit Back- und Süsswaren	Commerce de détail de pain, pâtisserie et confiserie en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di pane, pasticceria e dolciumi in esercizi specializzati
472401	Retail sale of bread, cakes, flour confectionery and sugar confectionery in specialised stores	Detailhandel mit Back- und Süsswaren	Commerce de détail de pain, de pâtisserie et de confiserie	Commercio al dettaglio di pane, pasticceria e dolciumi
472402	Bakeries - tea rooms	Bäckereien - Tea-Rooms	Boulangeries – tea-rooms	Panetterie e tea room
4725	Retail sale of beverages in specialised stores	Detailhandel mit Getränken	Commerce de détail de boissons en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di bevande in esercizi specializzati
4726	Retail sale of tobacco products in specialised stores	Detailhandel mit Tabakwaren	Commerce de détail de produits à base de tabac en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di prodotti del tabacco in esercizi specializzati
4729	Other retail sale of food in specialised stores	Sonstiger Detailhandel mit Nahrungs- und Genussmitteln	Autres commerces de détail alimentaires en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di altri prodotti alimentari in esercizi specializzati
472901	Retail sale of dairy products and eggs	Detailhandel mit Milcherzeugnissen und Eiern	Commerce de détail de produits laitiers et d'œufs	Commercio al dettaglio di prodotti lattiero-caseari e uova
472902	Other retail sale of food, beverages and tobacco in specialised stores n.e.c.	Sonstiger Fachdetailhandel mit Nahrungs- und Genussmitteln, Getränken und Tabakwaren a. n. g. (in Verkaufsräumen)	Autres commerces de détail en magasin spécialisé de denrées alimentaires, de boissons et de tabac n.c.a.	Altro commercio al dettaglio di prodotti alimentari, bevande e tabacco in esercizi specializzati n.c.a.

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
473	Retail sale of automotive fuel in specialised stores	Detailhandel mit Motorenkraftstoffen (Tankstellen)	Commerce de détail de carburants en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di carburante per autotrazione in esercizi specializzati
474	Retail sale of information and communication equipment in specialised stores	Detailhandel mit Geräten der Informations- und Kommunikationstechnik (in Verkaufsräumen)	Commerce de détail d'équipements de l'information et de la communication en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di apparecchiature di informazione e comunicazione in esercizi specializzati
4741	Retail sale of computers, peripheral units and software in specialised stores	Detailhandel mit Datenverarbeitungsgeräten, peripheren Geräten und Software	Commerce de détail d'ordinateurs, d'unités périphériques et de logiciels en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di computer, unità periferiche e software in esercizi specializzati
4742	Retail sale of telecommunications equipment in specialised stores	Detailhandel mit Telekommunikationsgeräten	Commerce de détail de matériels de télécommunication en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di apparecchiature per le telecomunicazioni in esercizi specializzati
4743	Retail sale of audio and video equipment in specialised stores	Detailhandel mit Geräten der Unterhaltungselektronik	Commerce de détail de matériels audio/vidéo en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di apparecchiature audio e video in esercizi specializzati
475	Retail sale of other household equipment in specialised stores	Detailhandel mit sonstigen Haushaltsgeräten, Textilien, Heimwerker- und Einrichtungsbedarf (in Verkaufsräumen)	Commerce de détail d'autres équipements du foyer en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di altri oggetti di uso domestico in esercizi specializzati
4751	Retail sale of textiles in specialised stores	Detailhandel mit Textilien	Commerce de détail de textiles en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di prodotti tessili in esercizi specializzati
4752	Retail sale of hardware, paints and glass in specialised stores	Detailhandel mit Metallwaren, Anstrichmitteln, Bau- und Heimwerkerbedarf	Commerce de détail de quincaillerie, peintures et verres en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di ferramenta, vernici e vetro in esercizi specializzati
475201	Retail sale of hardware goods	Detailhandel mit Eisen- und Metallwaren	Commerce de détail spécialisé de quincaillerie	Commercio al dettaglio specializzato di ferramenta
475202	Other retail sale of hardware, paints, building and DIY materials	Sonstiger Detailhandel mit Metallwaren, Anstrichmitteln, Bau- und Heimwerkerbedarf	Autres commerces de détail de quincaillerie, de peintures, de matériaux de construction et de bricolage	Commercio al dettaglio di altri articoli di ferramenta, colori, vernici, vetro, materiale da costruzione e da bricolage
4753	Retail sale of carpets, rugs, wall and floor coverings in specialised stores	Detailhandel mit Vorhängen, Teppichen, Fussbodenbelägen und Tapeten	Commerce de détail de tapis, moquettes et revêtements de murs et de sols en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di tappeti, scendiletto e rivestimenti per pavimenti e pareti in esercizi specializzati
4754	Retail sale of electrical household appliances in specialised stores	Detailhandel mit elektrischen Haushaltsgeräten	Commerce de détail d'appareils électroménagers en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di elettrodomestici in esercizi specializzati
4759	Retail sale of furniture, lighting equipment and other household articles in specialised stores	Detailhandel mit Möbeln, Einrichtungsgegenständen und sonstigem Hausrat	Commerce de détail de meubles, appareils d'éclairage et autres articles de ménage en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di mobili, di articoli per l'illuminazione e altri articoli per la casa in esercizi specializzati
475901	Retail sale of musical instruments	Detailhandel mit Musikinstrumenten	Commerce de détail d'instruments de musique	Commercio al dettaglio di strumenti musicali
475902	Retail sale of furniture	Detailhandel mit Möbeln	Commerce de détail de meubles	Commercio al dettaglio di mobili
475903	Retail sale of household utensils and fittings n.e.c.	Detailhandel mit Einrichtungsgegenständen und Hausrat a. n. g.	Commerce de détail d'équipements domestiques n.c.a.	Commercio al dettaglio di articoli diversi per uso domestico n.c.a.
476	Retail sale of cultural and recreation goods in specialised stores	Detailhandel mit Verlagsprodukten, Sportausrüstungen und Spielwaren (in Verkaufsräumen)	Commerce de détail de biens culturels et de loisirs en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di articoli culturali e ricreativi in esercizi specializzati
4761	Retail sale of books in specialised stores	Detailhandel mit Büchern	Commerce de détail de livres en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di libri in esercizi specializzati
4762	Retail sale of newspapers and stationery in specialised stores	Detailhandel mit Zeitschriften, Zeitungen, Schreibwaren und Bürobedarf	Commerce de détail de journaux et papeterie en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di giornali e articoli di cartoleria in esercizi specializzati

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
476201	Retail sale of newspapers and magazines, newspaper stands	Detailhandel mit Zeitschriften und Zeitungen; Kioske	Commerce de détail de journaux et de périodiques, kiosques	Commercio al dettaglio di giornali e periodici; chioschi
476202	Retail sale of writing materials and stationery	Detailhandel mit Schreibwaren und Bürobedarf	Commerce de détail d'articles de papeterie et de bureau	Commercio al dettaglio di articoli di cartoleria e di forniture per uffici
4763	Retail sale of music and video recordings in specialised stores	Detailhandel mit bespielten Ton- und Bildträgern	Commerce de détail d'enregistrements musicaux et vidéo en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di registrazioni musicali e video in esercizi specializzati
4764	Retail sale of sporting equipment in specialised stores	Detailhandel mit Fahrrädern, Sport- und Campingartikeln	Commerce de détail d'articles de sport en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di articoli sportivi in esercizi specializzati
476401	Retail sale of bicycles	Detailhandel mit Fahrrädern	Commerce de détail de vélos	Commercio al dettaglio di biciclette
476402	Retail sale of sporting goods	Detailhandel mit Sportartikeln	Commerce de détail d'articles de sport	Commercio al dettaglio di articoli sportivi
4765	Retail sale of games and toys in specialised stores	Detailhandel mit Spielwaren	Commerce de détail de jeux et jouets en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di giochi e giocattoli in esercizi specializzati
477	Retail sale of other goods in specialised stores	Detailhandel mit sonstigen Gütern (in Verkaufsräumen)	Autres commerces de détail en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di altri prodotti in esercizi specializzati
4771	Retail sale of clothing in specialised stores	Detailhandel mit Bekleidung	Commerce de détail d'habillement en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di articoli di abbigliamento in esercizi specializzati
477101	Retail sale of women's clothing	Detailhandel mit Damenbekleidung	Commerce de détail d'habillement pour femmes	Commercio al dettaglio di confezioni per donna
477102	Retail sale of men's clothing	Detailhandel mit Herrenbekleidung	Commerce de détail d'habillement pour hommes	Commercio al dettaglio di confezioni per uomo
477103	Retail sale of babies' and children's clothing	Detailhandel mit Säuglings- und Kinderbekleidung	Commerce de détail d'habillement pour bébés et enfants	Commercio al dettaglio di confezioni per bambini e neonati
477104	Retail sale of furs	Detailhandel mit Pelzwaren	Commerce de détail de fourrures	Commercio al dettaglio di pellicce
477105	Retail sale of clothing accessories and clothing equally combined	Detailhandel mit Bekleidungszubehör und Bekleidung ohne ausgeprägten Schwerpunkt	Commerce de détail d'accessoires et d'habillement sans prédominance	Commercio al dettaglio di accessori d'abbigliamento e di articoli d'abbigliamento senza predominanza
4772	Retail sale of footwear and leather goods in specialised stores	Detailhandel mit Schuhen und Lederwaren	Commerce de détail de chaussures et d'articles en cuir en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di calzature e articoli in pelle in esercizi specializzati
477201	Retail sale of footwear	Detailhandel mit Schuhen	Commerce de détail de chaussures	Commercio al dettaglio di calzature
477202	Retail sale of leather and travel goods	Detailhandel mit Lederwaren und Reiseartikeln	Commerce de détail de maroquinerie et d'articles de voyage	Commercio al dettaglio di articoli di pelletteria e da viaggio
4773	Dispensing chemist in specialised stores	Apotheken	Commerce de détail de produits pharmaceutiques en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di medicinali in esercizi specializzati
4774	Retail sale of medical and orthopaedic goods in specialised stores	Detailhandel mit medizinischen und orthopädischen Artikeln	Commerce de détail d'articles médicaux et orthopédiques en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di articoli medicali e ortopedici in esercizi specializzati
4775	Retail sale of cosmetic and toilet articles in specialised stores	Detailhandel mit kosmetischen Erzeugnissen und Körperpflegemitteln	Commerce de détail de parfumerie et de produits de beauté en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di cosmetici e di articoli di profumeria in esercizi specializzati
477501	Drugstores	Drogerien	Drogueries	Drogherie
477502	Perfume stores and other retail sale of cosmetics and toiletries	Parfümerien und sonstiger Detailhandel mit kosmetischen Artikeln und Körperpflegemitteln	Parfumeries et autres commerces de détail de produits de beauté et d'articles de toilette	Profumerie e altro commercio al dettaglio di cosmetici, profumi e prodotti per la toeletta
4776	Retail sale of flowers, plants, seeds, fertilisers, pet animals and pet food in specialised stores	Detailhandel mit Blumen, Pflanzen, Sämereien, Düngemitteln, zoologischem Bedarf und lebenden Tieren	Commerce de détail de fleurs, plantes, graines, engrais, animaux de compagnie et aliments pour ces animaux en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di fiori, piante, semi, fertilizzanti, animali domestici e alimenti per animali domestici in esercizi specializzati
477601	Retail sale of grain, fodder and agricultural products	Detailhandel mit Getreide, Futtermitteln und Landesprodukten	Commerce de détail de céréales, d'aliments pour le bétail et de produits agricoles	Commercio al dettaglio di cereali, alimenti per il bestiame e prodotti agricoli
477602	Retail sale of flowers and plants	Detailhandel mit Blumen und Pflanzen	Commerce de détail de fleurs et de plantes	Commercio al dettaglio di fiori e piante

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
477603	Retail sale of pets and pet accessories	Detailhandel mit Haustieren und zoologischem Bedarf für Haustiere	Commerce de détail d'animaux domestiques et d'accessoires pour animaux domestiques	Commercio al dettaglio di animali domestici e accessori per animali domestici
4777	Retail sale of watches and jewellery in specialised stores	Detailhandel mit Uhren und Schmuck	Commerce de détail d'articles d'horlogerie et de bijouterie en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di orologi e articoli di gioielleria in esercizi specializzati
4778	Other retail sale of new goods in specialised stores	Sonstiger Detailhandel in Verkaufsräumen (ohne Antiquitäten und Gebrauchtwaren)	Autre commerce de détail de biens neufs en magasin spécialisé	Commercio al dettaglio di altri prodotti (esclusi quelli di seconda mano) in esercizi specializzati
477801	Retail sale of fuels and fuel oils	Detailhandel mit Brennstoffen und Heizmaterial	Commerce de détail de combustibles et de carburants	Commercio al dettaglio di combustibili e carburanti
477802	Retail sale of glasses and other optical goods	Detailhandel mit Brillen und anderen Sehhilfen	Commerce de détail de lunettes et d'articles similaires	Commercio al dettaglio di occhiali e articoli simili
477803	Retail sale of photographic articles	Detailhandel mit fotografischen Artikeln	Commerce de détail d'articles photographiques	Commercio al dettaglio di articoli fotografici
477804	Retail sale of gifts and souvenirs	Detailhandel mit Geschenkartikeln und Souvenirs	Commerce de détail d'articles-cadeaux et de souvenirs	Commercio al dettaglio di articoli da regalo e oggetti ricordo
477805	Art trade	Kunsthandel	Commerce de détail d'objets d'art	Commercio al dettaglio di oggetti d'arte
477806	Other retail sale of goods in specialised stores n.e.c.	Sonstiger Fachdetailhandel a. n. g. (in Verkaufsräumen)	Autres commerces de détail en magasin spécialisé n.c.a.	Commercio al dettaglio di altri prodotti in esercizi specializzati n.c.a.
4779	Retail sale of second-hand goods in stores	Detailhandel mit Antiquitäten und Gebrauchtwaren	Commerce de détail de biens d'occasion en magasin	Commercio al dettaglio di articoli di seconda mano
477901	Retail sale of antiques	Detailhandel mit Antiquitäten	Commerce de détail d'antiquités	Commercio al dettaglio di oggetti di antiquariato
477902	Retail sale of second-hand goods in stores	Detailhandel mit Gebrauchtwaren a. n. g. (in Verkaufsräumen)	Commerce de détail de biens d'occasion en magasin n.c.a.	Commercio al dettaglio di altri articoli di seconda mano n.c.a. (nei negozi)
478	Retail sale via stalls and markets	Detailhandel an Verkaufsständen und auf Märkten	Commerce de détail sur éventaires et marchés	Commercio al dettaglio ambulante in bancarelle e mercati
4781	Retail sale via stalls and markets of food, beverages and tobacco products	Detailhandel mit Nahrungs- und Genussmitteln, Getränken und Tabakwaren an Verkaufsständen und auf Märkten	Commerce de détail alimentaire sur éventaires et marchés	Commercio al dettaglio ambulante in bancarelle e mercati di prodotti alimentari, bevande e tabacco
4782	Retail sale via stalls and markets of textiles, clothing and footwear	Detailhandel mit Textilien, Bekleidung und Schuhen an Verkaufsständen und auf Märkten	Commerce de détail de textiles, d'habillement et de chaussures sur éventaires et marchés	Commercio al dettaglio ambulante in bancarelle e mercati di prodotti tessili, abbigliamento e calzature
4789	Retail sale via stalls and markets of other goods	Detailhandel mit sonstigen Gütern an Verkaufsständen und auf Märkten	Autres commerces de détail sur éventaires et marchés	Commercio al dettaglio ambulante in bancarelle e mercati di altri prodotti
479	Retail trade not in stores, stalls or markets	Detailhandel, nicht in Verkaufsräumen, an Verkaufsständen oder auf Märkten	Commerce de détail hors magasin, éventaires ou marchés	Commercio al dettaglio al di fuori dei negozi, delle bancarelle e dei mercati
4791	Retail sale via mail order houses or via Internet	Versand- und Internet-Detailhandel	Vente à distance	Commercio al dettaglio per corrispondenza o attraverso Internet
4799	Other retail sale not in stores, stalls or markets	Sonstiger Detailhandel, nicht in Verkaufsräumen, an Verkaufsständen oder auf Märkten	Autres commerces de détail hors magasin, éventaires ou marchés	Altri tipi di commercio al dettaglio al di fuori dei negozi, delle bancarelle e dei mercati
H	TRANSPORTATION AND STORAGE	VERKEHR UND LAGEREI	TRANSPORTS ET ENTREPOSAGE	TRASPORTO E MAGAZZINAGGIO
49	Land transport and transport via pipelines	Landverkehr und Transport in Rohrfernleitungen	Transports terrestres et transport par conduites	Trasporto terrestre e trasporto mediante condotte

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
491	Passenger rail transport, interurban	Personenbeförderung im Eisenbahnfernverkehr	Transport ferroviaire interurbain de voyageurs	Trasporto ferroviario di passeggeri (interurbano)
492	Freight rail transport	Güterbeförderung im Eisenbahnverkehr	Transports ferroviaires de fret	Trasporto ferroviario di merci
493	Other passenger land transport	Sonstige Personenbeförderung im Landverkehr	Autres transports terrestres de voyageurs	Altri trasporti terrestri di passeggeri
4931	Urban and suburban passenger land transport	Personenbeförderung im Nahverkehr zu Lande (ohne Taxis)	Transports urbains et suburbains de voyageurs	Trasporto terrestre di passeggeri in aree urbane e suburbane
4932	Taxi operation	Betrieb von Taxis	Transports de voyageurs par taxis	Trasporto con taxi
4939	Other passenger land transport n.e.c.	Sonstige Personenbeförderung im Landverkehr a. n. g.	Autres transports terrestres de voyageurs n.c.a.	Altri trasporti terrestri di passeggeri n.c.a.
493901	Non-regular passenger land transport	Nicht-regelmässiger Personenbeförderung im Land-verkehr	Transports terrestres non réguliers de voyageurs	Trasporti terrestri non regolari di passeggeri
493902	Regular regional and interurban passenger transport	Regelmässige Personenbeförderung im Regional- und Fernverkehr	Transports réguliers régionaux et interurbains de voyageurs	Trasporti regolari regionali e interurbani di viaggiatori
493903	Passenger transport by cableways, funiculars and ski-tows	Personenbeförderung mittels Zahnrad-, Seilbahnen und Skiliften	Funiculaires, téléphériques et remontes-pentes	Trasporti mediante teleferiche, funicolari e sciovie
494	Freight transport by road and removal services	Güterbeförderung im Strassenverkehr, Umzugstrans-porte	Transports routiers de fret et services de déména-gement	Trasporto di merci su strada e servizi di trasloco
4941	Freight transport by road	Güterbeförderung im Strassenverkehr	Transports routiers de fret	Trasporto di merci su strada
4942	Removal services	Umzugstransporte	Services de déménagement	Servizi di trasloco
495	Transport via pipeline	Transport in Rohrfernleitungen	Transports par conduites	Trasporto mediante condotte
50	Water transport	Schifffahrt	Transports par eau	Trasporti marittimi e per vie d'acqua
501	Sea and coastal passenger water transport	Personenbeförderung in der See- und Küstenschiff-fahrt	Transports maritimes et côtiers de passagers	Trasporto marittimo e costiero di passeggeri
502	Sea and coastal freight water transport	Güterbeförderung in der See- und Küstenschifffahrt	Transports maritimes et côtiers de fret	Trasporto marittimo e costiero di merci
503	Inland passenger water transport	Personenbeförderung in der Binnenschifffahrt	Transports fluviaux de passagers	Trasporto di passeggeri per vie d'acqua interne
504	Inland freight water transport	Güterbeförderung in der Binnenschifffahrt	Transports fluviaux de fret	Trasporto di merci per vie d'acqua interne
51	Air transport	Luftfahrt	Transports aériens	Trasporto aereo
511	Passenger air transport	Personenbeförderung in der Luftfahrt	Transports aériens de passagers	Trasporto aereo di passeggeri
512	Freight air transport and space transport	Güterbeförderung in der Luftfahrt und Raumtransport	Transports aériens de fret et transports spatiaux	Trasporto aereo di merci e trasporto spaziale
5121	Freight air transport	Güterbeförderung in der Luftfahrt	Transports aériens de fret	Trasporto aereo di merci
5122	Space transport	Raumtransport	Transports spatiaux	Trasporto spaziale
52	Warehousing and support activities for transportation	Lagerei sowie Erbringung von sonstigen Dienstleis-tungen für den Verkehr	Entreposage et services auxiliaires des transports	Magazzinaggio e attività di supporto ai trasporti
521	Warehousing and storage	Lagerei	Entreposage et stockage	Magazzinaggio e custodia
521000	Warehousing and storage	Lagerung	Entreposage et stockage	Magazzinaggio e custodia
522	Support activities for transportation	Erbringung von sonstigen Dienstleistungen für den Verkehr	Services auxiliaires des transports	Attività di supporto ai trasporti

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
5221	Service activities incidental to land transportation	Erbringung von sonstigen Dienstleistungen für den Landverkehr	Services auxiliaires des transports terrestres	Attività dei servizi connessi al trasporto terrestre
5222	Service activities incidental to water transportation	Erbringung von sonstigen Dienstleistungen für die Schifffahrt	Services auxiliaires des transports par eau	Attività dei servizi connessi al trasporto marittimo e per vie d'acqua
5223	Service activities incidental to air transportation	Erbringung von sonstigen Dienstleistungen für die Luftfahrt	Services auxiliaires des transports aériens	Attività dei servizi connessi al trasporto aereo
5224	Cargo handling	Frachtumschlag	Manutention	Movimentazione merci
5229	Other transportation support activities	Erbringung von sonstigen Dienstleistungen für den Verkehr a. n. g.	Autres services auxiliaires des transports	Altre attività di supporto connesse ai trasporti
53	Postal and courier activities	Post-, Kurier- und Expressdienste	Activités de poste et de courrier	Servizi postali e attività di corriere
531	Postal activities under universal service obligation	Postdienste von Universaldienstleistungsanbietern	Activités de poste dans le cadre d'une obligation de service universel	Attività postali con obbligo di servizio universale
532	Other postal and courier activities	Sonstige Post-, Kurier- und Expressdienste	Autres activités de poste et de courrier	Altre attività postali e di corriere
I	ACCOMMODATION AND FOOD SERVICE ACTIVITIES	GASTGEWERBE/BEHERBERGUNG UND GASTRONOMIE	HÉBERGEMENT ET RESTAURATION	SERVIZI DI ALLOGGIO E DI RISTORAZIONE
55	Accommodation	Beherbergung	Hébergement	Servizi di alloggio
551	Hotels and similar accommodation	Hotels, Gasthöfe und Pensionen	Hôtels et hébergement similaire	Alberghi e alloggio simili
551001	Hotels, inns and guesthouses with restaurants	Hotels, Gasthöfe und Pensionen mit Restaurant	Hôtels, auberges et pensions avec restaurant	Alberghi, locande e pensioni con ristorante
551002	Hotels, inns and guesthouses without restaurants	Hotels, Gasthöfe und Pensionen ohne Restaurant	Hôtels, auberges et pensions sans restaurant	Alberghi, locande e pensioni senza ristorante
551003	Management of hotels, inns and guesthouses	Verwaltung von Hotels, Gasthöfen und Pensionen	Administration et gestion d'hôtels, auberges et pensions	Amministrazione e gestione di alberghi
552	Holiday and other short-stay accommodation	Ferienunterkünfte und ähnliche Beherbergungsstätten	Hébergement touristique et autre hébergement de courte durée	Alloggi per vacanze e altre strutture per brevi soggiorni
552001	Holiday apartments, holiday homes	Ferienwohnungen, Ferienhäuser	Appartements, maisons de vacances	Appartamenti e case di vacanza
552002	Group accommodation	Kollektivunterkünfte	Hébergement collectif	Alloggi collettivi
552003	Management of holiday apartments and collective accommodation	Verwaltung von Ferien- und Kollektivunterkünften	Administration et gestion d'hébergement de vacances et hébergement collectif	Amministrazione e gestione di case di vacanza e alloggi collettivi
553	Camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks	Campingplätze	Terrains de camping, parcs pour caravanes ou véhicules de loisirs	Aree di campeggio e aree attrezzate per camper e roulotte
553001	Camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks	Campingplätze	Terrains de camping	Campeggi
553002	Management of camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks	Verwaltung von Campingplätzen	Administration et gestion de terrains de camping	Amministrazione e gestione di campeggi
559	Other accommodation	Sonstige Beherbergungsstätten	Autres hébergements	Altri alloggi
56	Food and beverage service activities	Gastronomie	Restauration	Attività di servizi di ristorazione
561	Restaurants and mobile food service activities	Restaurants, Gaststätten, Imbissstuben, Cafés, Eissalons u. Ä.	Restaurants et services de restauration mobile	Ristoranti e attività di ristorazione mobile
561001	Restaurants, cafes, snack bars, tea rooms, ice-cream parlours	Restaurants, Imbissstuben, Tea-Rooms und Gelaterias	Restaurants, cafés, snack-bar, tea-rooms et salons de dégustation de glaces	Ristoranti, locali per la piccola ristorazione, tea room e gelaterie

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
561002	Restaurants with accommodation	Restaurants mit Beherbergungsangebot	Restaurants avec possibilité d'hébergement	Ristoranti con possibilità d'alloggio
561003	Management of restaurants	Verwaltung von Restaurantssbetrieben	Administration et gestion d'établissements de restauration	Amministrazione e gestione di stabilimenti attivi nella ristorazione
562	Event catering and other food service activities	Caterer und Erbringung sonstiger Verpflegungsdienstleistungen	Traiteurs et autres services de restauration	Catering per eventi e altri servizi di ristorazione
5621	Event catering activities	Event-Caterer	Services des traiteurs	Catering per eventi
5629	Other food service activities	Erbringung sonstiger Verpflegungsdienstleistungen	Autres services de restauration	Altri servizi di ristorazione
563	Beverage serving activities	Ausschank von Getränken	Débits de boisson	Somministrazione di bevande
563001	Bars	Bars	Bars	Bar
563002	Discos, dance halls, night clubs	Diskotheken, Dancings, Night Clubs	Discothèques, dancings, night clubs	Discoteche, sale da ballo, night club e simili
J	INFORMATION AND COMMUNICATION	INFORMATION UND KOMMUNIKATION	INFORMATION ET COMMUNICATION	SERVIZI DI INFORMAZIONE E COMUNICAZIONE
58	Publishing activities	Verlagswesen	Édition	Attività editoriali
581	Publishing of books, periodicals and other publishing activities	Verlegen von Büchern und Zeitschriften; sonstiges Verlagswesen (ohne Software)	Édition de livres et périodiques et autres activités d'édition	Edizione di libri, periodici e altre attività editoriali
5811	Book publishing	Verlegen von Büchern	Édition de livres	Edizione di libri
5812	Publishing of directories and mailing lists	Verlegen von Adressbüchern und Verzeichnissen	Édition de répertoires et de fichiers d'adresses	Pubblicazione di elenchi e mailing list
5813	Publishing of newspapers	Verlegen von Zeitungen	Édition de journaux	Edizione di quotidiani
5814	Publishing of journals and periodicals	Verlegen von Zeitschriften	Édition de revues et périodiques	Edizione di riviste e periodici
5819	Other publishing activities	Sonstiges Verlagswesen (ohne Software)	Autres activités d'édition	Altre attività editoriali
582	Software publishing	Verlegen von Software	Édition de logiciels	Edizione di software
5821	Publishing of computer games	Verlegen von Computerspielen	Édition de jeux électroniques	Edizione di giochi per computer
5829	Other software publishing	Verlegen von sonstiger Software	Édition d'autres logiciels	Edizione di altri software
59	Motion picture, video and television programme production, sound recording and music publishing activities	Herstellung, Verleih und Vertrieb von Filmen und Fernsehprogrammen; Kinos; Tonstudios und Verlegen von Musik	Production de films cinématographiques, de vidéo et de programmes de télévision; enregistrement sonore et édition musicale	Attività di produzione cinematografica, di video e di programmi televisivi, di registrazioni musicali e sonore
591	Motion picture, video and television programme activities	Herstellung von Filmen und Fernsehprogrammen, deren Verleih und Vertrieb; Kinos	Activités cinématographiques, vidéo et de télévision	Attività di produzione cinematografica, di video e di programmi televisivi
5911	Motion picture, video and television programme production activities	Herstellung von Filmen, Videofilmen und Fernsehprogrammen	Production de films cinématographiques, de vidéo et de programmes de télévision	Attività di produzione cinematografica, di video e di programmi televisivi
5912	Motion picture, video and television programme post-production activities	Nachbearbeitung und sonstige Filmtechnik	Post-production de films cinématographiques, de vidéo et de programmes de télévision	Attività di postproduzione cinematografica, di video e di programmi televisivi
5913	Motion picture, video and television programme distribution activities	Filmverleih und -vertrieb (ohne Videotheken)	Distribution de films cinématographiques, de vidéo et de programmes de télévision	Attività di distribuzione cinematografica, di video e di programmi televisivi
5914	Motion picture projection activities	Kinos	Projection de films cinématographiques	Attività di proiezione cinematografica
592	Sound recording and music publishing activities	Tonstudios; Herstellung von Radiobeiträgen; Verlegen von bespielten Tonträgern und Musikalien	Enregistrement sonore et édition musicale	Attività di registrazione sonora e dell'editoria musicale

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
60	Programming and broadcasting activities	Rundfunkveranstalter	Programmation et diffusion	Attività di programmazione e trasmissione
601	Radio broadcasting	Radioveranstalter	Édition et diffusion de programmes radio	Trasmissioni radiofoniche
602	Television programming and broadcasting activities	Fernsehveranstalter	Programmation de télévision et télédiffusion	Attività di programmazione e trasmissione televisive
61	Telecommunications	Telekommunikation	Télécommunications	Telecomunicazioni
611	Wired telecommunications activities	Leitungsgebundene Telekommunikation	Télécommunications filaires	Telecomunicazioni fisse
612	Wireless telecommunications activities	Drahtlose Telekommunikation	Télécommunications sans fil	Telecomunicazioni mobili
613	Satellite telecommunications activities	Satellitentelekommunikation	Télécommunications par satellite	Telecomunicazioni satellitari
619	Other telecommunications activities	Sonstige Telekommunikation	Autres activités de télécommunication	Altre attività di telecomunicazione
62	Computer programming, consultancy and related activities	Erbringung von Dienstleistungen der Informationstechnologie	Programmation, conseil et autres activités informatiques	Programmazione, consulenza informatica e attività connesse
6201	Computer programming activities	Programmierungstätigkeiten	Programmation informatique	Attività di programmazione informatica
6202	Computer consultancy activities	Erbringung von Beratungsleistungen auf dem Gebiet der Informationstechnologie	Conseil informatique	Attività di consulenza informatica
6203	Computer facilities management activities	Betrieb von Datenverarbeitungsanlagen für Dritte	Gestion d'installations informatiques	Gestione di strutture informatizzate
6209	Other information technology and computer service activities	Erbringung von sonstigen Dienstleistungen der Informationstechnologie	Autres activités informatiques	Altre attività dei servizi connessi alle tecnologie dell'informazione e dell'informatica
63	Information service activities	Informationsdienstleistungen	Services d'information	Attività dei servizi d'informazione
631	Data processing, hosting and related activities; web portals	Datenverarbeitung, Hosting und damit verbundene Tätigkeiten; Webportale	Traitement de données, hébergement et activités connexes; portails Internet	Elaborazione dei dati, hosting e attività connesse; portali web
6311	Data processing, hosting and related activities	Datenverarbeitung, Hosting und damit verbundene Tätigkeiten	Traitement de données, hébergement et activités connexes	Elaborazione dei dati, hosting e attività connesse
6312	Web portals	Webportale	Portails Internet	Portali web
639	Other information service activities	Erbringung von sonstigen Informationsdienstleistungen	Autres services d'information	Altre attività dei servizi d'informazione
6391	News agency activities	Korrespondenz- und Nachrichtenbüros	Activités des agences de presse	Attività delle agenzie di stampa
6399	Other information service activities n.e.c.	Erbringung von sonstigen Informationsdienstleistungen a. n. g.	Autres services d'information n.c.a.	Altre attività dei servizi d'informazione n.c.a.
K	FINANCIAL AND INSURANCE ACTIVITIES	ERBRINGUNG VON FINANZ- UND VERSICHERUNGSDIENSTLEISTUNGEN	ACTIVITÉS FINANCIÈRES ET D'ASSURANCE	ATTIVITÀ FINANZIARIE E ASSICURATIVE
64	Financial service activities, except insurance and pension funding	Erbringung von Finanzdienstleistungen	Activités des services financiers, hors assurance et caisses de retraite	Prestazione di servizi finanziari (ad esclusione di assicurazioni e fondi pensione)
641	Monetary intermediation	Zentralbanken und Kreditinstitute	Intermédiation monétaire	Intermediazione monetaria
6411	Central banking	Zentralbanken	Activités de banque centrale	Attività delle banche centrali
641100	Swiss National Bank	Schweizerische Nationalbank	Banque nationale suisse	Banca nazionale svizzera
6419	Other monetary intermediation	Kreditinstitute (ohne Spezialkreditinstitute)	Autres intermédiations monétaires	Altre intermediazioni monetarie
641901	Banks with a special field of business	Institute mit besonderem Geschäftskreis	Établissements à statut particulier	Istituti a statuto speciale
641902	Cantonal banks	Kantonalbanken	Banques cantonales	Banche cantonali

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
641903	Big banks	Grossbanken	Grandes banques	Grandi banche
641904	Regional banks and saving banks	Regionalbanken und Sparkassen	Banques régionales et caisses d'épargne	Banche regionali e casse di risparmio
641905	Raiffeisen banks	Raiffeisenbanken	Banques Raiffeisen	Banche Raiffeisen
641906	Commercial banks	Handelsbanken	Banques commerciales	Banche commerciali
641907	Stock Exchange banks	Börsenbanken	Établissements spécialisés dans les opérations boursières	Istituti specializzati nelle operazioni di borsa
641908	Foreign-controlled banks	Ausländisch beherrschte Banken	Banques en mains étrangères	Banche controllate da capitale estero
641909	Branches of foreign banks	Filialen ausländischer Banken	Succursales de banques étrangères	Filiali di banche estere
641910	Private bankers	Privatbankiers	Banquiers privés	Banche private
641911	Other banking institutions	Andere Banken	Autres banques	Altre banche
641912	Other monetary intermediation n.e.c.	Sonstige Kreditinstitute (ohne Spezialkreditinstitute) a. n. g.	Autres intermédiations monétaires n.c.a.	Altre intermediazioni monetarie n.c.a.
642	Activities of holding companies	Beteiligungsgesellschaften	Activités des sociétés holding	Attività delle società di partecipazione (holding)
642001	Activities of financial holding companies	Finanzholdinggesellschaften	Activités des sociétés holding financières	Attività delle società di partecipazione (holding) finanziario
642002	Activities of other holding companies	Andere Holdinggesellschaften	Activités des autres sociétés de holding	Attività delle società di altre partecipazione (holding)
643	Trusts, funds and similar financial entities	Treuhand- und sonstige Fonds und ähnliche Finanzinstitutionen	Fonds de placement et entités financières similaires	Trust (Società fiduciarie), fondi e analoghi enti finanziari
649	Other financial service activities, except insurance and pension funding	Sonstige Finanzierungsinstitutionen	Autres activités des services financiers, hors assurance et caisses de retraite	Altre prestazioni di servizi finanziari (ad esclusione di assicurazioni e fondi pensione)
6491	Financial leasing	Institutionen für Finanzierungsleasing	Crédit-bail	Leasing finanziario
6492	Other credit granting	Spezialkreditinstitute	Autre distribution de crédit	Altre attività creditizie
649201	Consumer credit granting n.e.c.	Kleinkreditinstitute	Établissements spécialisés dans le prêt personnel	Istituti di credito al consumo
649202	Other credit granting n.e.c.	Sonstige Spezialkreditinstitute	Octroi d'autres crédits	Altri istituti di credito speciale
6499	Other financial service activities, except insurance and pension funding n.e.c.	Erbringung von sonstigen Finanzdienstleistungen a. n. g.	Autres activités des services financiers, hors assurance et caisses de retraite, n.c.a.	Altre prestazioni di servizi finanziari (ad esclusione di assicurazioni e fondi pensione) n.c.a.
649901	Investment intermediation	Investmentgesellschaften	Sociétés d'investissement	Società d'investimento
649902	Group treasury companies	Tresorerie innerhalb einer Unternehmensgruppe	Activités de trésorerie au sein d'un groupe	Attività di tesoreria in un gruppo d'impresa
649903	Other financial intermediation n.e.c.	Sonstige Finanzierungsinstitutionen a. n. g.	Autres établissements financiers n.c.a.	Altri istituti finanziari n.c.a.
65	Insurance, reinsurance and pension funding, except compulsory social security	Versicherungen, Rückversicherungen und Pensionskassen (ohne Sozialversicherung)	Assurance	Assicurazioni, riassicurazioni e fondi pensione, escluse le assicurazioni sociali obbligatorie
651	Insurance	Versicherungen	Assurance	Assicurazioni
6511	Life insurance	Lebensversicherungen	Assurance vie	Assicurazioni sulla vita
6512	Non-life insurance	Nichtlebensversicherungen	Autres assurances	Assicurazioni diverse da quelle sulla vita
651201	Accident insurance (SUVA)	Unfallversicherung (SUVA)	Assurance-accidents (SUVA)	Assicurazione contro gli infortuni (INSAI)
651202	Accident and indemnity insurance	Unfall- und Schadenversicherung	Assurances contre les accidents et les dommages	Assicurazioni contro gli infortuni e i danni
651203	Health insurance	Krankenkassen	Caisses maladie	Casse malati
651204	Other non-life insurance (excl. mandatory social security) n.e.c.	Sonstige Versicherungen (ohne Sozialversicherung) a. n. g.	Autres assurances (sans la sécurité sociale obligatoire) n.c.a.	Altre assicurazioni (escluse le assicurazioni sociali) n.c.a.
652	Reinsurance	Rückversicherungen	Réassurance	Riassicurazioni
653	Pension funding	Pensionskassen und Pensionsfonds	Caisses de retraite	Fondi pensione

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
66	Activities auxiliary to financial services and insurance activities	Mit Finanz- und Versicherungsdienstleistungen verbundene Tätigkeiten	Activités auxiliaires de services financiers et d'assurance	Attività ausiliarie dei servizi finanziari e delle attività assicurative
661	Activities auxiliary to financial services, except insurance and pension funding	Mit Finanzdienstleistungen verbundene Tätigkeiten	Activités auxiliaires de services financiers, hors assurance et caisses de retraite	Attività ausiliarie dei servizi finanziari, escluse le assicurazioni e i fondi pensione
6611	Administration of financial markets	Effekten- und Warenbörsen	Administration de marchés financiers	Amministrazione di mercati finanziari
6612	Security and commodity contracts brokerage	Effekten- und Warenhandel	Courtage de valeurs mobilières et de marchandises	Attività di negoziazione di contratti relativi a titoli e merci
6619	Other activities auxiliary to financial services, except insurance and pension funding	Sonstige mit Finanzdienstleistungen verbundene Tätigkeiten	Autres activités auxiliaires de services financiers, hors assurance et caisses de retraite	Altre attività ausiliarie dei servizi finanziari (escluse le assicurazioni e i fondi pensione)
662	Activities auxiliary to insurance and pension funding	Mit Versicherungsdienstleistungen und Pensionskassen verbundene Tätigkeiten	Activités auxiliaires d'assurance et de caisses de retraite	Attività ausiliarie delle assicurazioni e dei fondi pensione
6621	Risk and damage evaluation	Risiko- und Schadensbewertung	Évaluation des risques et dommages	Valutazione dei rischi e dei danni
6622	Activities of insurance agents and brokers	Tätigkeit von Versicherungsmaklerinnen und -maklern	Activités des agents et courtiers d'assurances	Attività di agenti e intermediari delle assicurazioni
6629	Other activities auxiliary to insurance and pension funding	Sonstige mit Versicherungsdienstleistungen und Pensionskassen verbundene Tätigkeiten	Autres activités auxiliaires d'assurance et de caisses de retraite	Altre attività ausiliarie delle assicurazioni e dei fondi pensione
662901	Occupational / cantonal equalisation funds	Ausgleichskassen	Caisses de compensation	Casse di compensazione
662902	Other activities auxiliary to insurance and pension funding n.e.c.	Sonstige mit Versicherungsdienstleistungen und Pensionskassen verbundene Tätigkeiten a. n. g.	Autres activités auxiliaires d'assurance et de caisses de retraite n.c.a.	Altre attività ausiliarie delle assicurazioni e dei fondi pensione n.c.a.
663	Fund management activities	Fondsmanagement	Gestion de fonds	Attività di gestione di fondi
663001	Funds intermediation	Fondsleitungen	Directions de fonds	Gestione di fondi
663002	Fund management activities	Fondsmanagement	Gestion de fonds	Attività di gestione dei fondi
L	REAL ESTATE ACTIVITIES	GRUNDSTÜCKS- UND WOHNUNGSWESEN	ACTIVITÉS IMMOBILIÈRES	ATTIVITÀ IMMOBILIARI
68	Real estate activities	Grundstücks- und Wohnungswesen	Activités immobilières	Attività immobiliari
681	Buying and selling of own real estate	Kauf und Verkauf von eigenen Grundstücken, Gebäuden und Wohnungen	Activités des marchands de biens immobiliers	Compravendita di beni immobili effettuata su beni propri
682	Renting and operating of own or leased real estate	Vermietung, Verpachtung von eigenen oder geleasten Grundstücken, Gebäuden und Wohnungen	Location et exploitation de biens immobiliers propres ou loués	Affitto e gestione di beni immobili propri o in locazione
682001	Letting of own or leased land	Vermietung und Verpachtung von eigenen oder geleasten Grundstücken	Location de biens fonciers propres ou loués	Affitto e gestione di terreni propri o in locazione
682002	Letting of own or leased buildings and dwellings	Vermietung und Verpachtung von eigenen oder geleasten Gebäuden und Wohnungen	Location de bâtiments et d'appartements propres ou loués	Affitto e gestione di abitazioni proprie o in locazione
683	Real estate activities on a fee or contract basis	Vermittlung und Verwaltung von Grundstücken, Gebäuden und Wohnungen für Dritte	Activités immobilières pour compte de tiers	Attività immobiliari per conto terzi

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
6831	Real estate agencies	Vermittlung von Grundstücken, Gebäuden und Wohnungen für Dritte	Agences immobilières	Agenzie di mediazione immobiliare
6832	Management of real estate on a fee or contract basis	Verwaltung von Grundstücken, Gebäuden und Wohnungen für Dritte	Administration de biens immobiliers	Gestione di immobili per conto terzi
M	PROFESSIONAL, SCIENTIFIC AND TECHNICAL ACTIVITIES	ERBRINGUNG VON FREIBERUFLICHEN, WISSENSCHAFTLICHEN UND TECHNISCHEN DIENSTLEISTUNGEN	ACTIVITÉS SPÉCIALISÉES, SCIENTIFIQUES ET TECHNIQUES	ATTIVITÀ PROFESSIONALI, SCIENTIFICHE E TECNICHE
69	Legal and accounting activities	Rechts- und Steuerberatung, Wirtschaftsprüfung	Activités juridiques et comptables	Attività legali e contabilità
691	Legal activities	Rechtsberatung	Activités juridiques	Attività degli studi legali
691001	Attorney, notary practice	Advokatur-, Notariatsbüros	Études d'avocats, de notaires	Attività degli studi legali e notarili
691002	Patent lawyers, patent licensing companies	Patentanwaltsbüros, Patentverwertung	Agences de brevets, de licences	Consulenza legale in proprietà industriale, brevetti e diritti d'autore
692	Accounting, bookkeeping and auditing activities; tax consultancy	Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung; Buchführung	Activités comptables	Contabilità, controllo e revisione contabile, consulenza in materia fiscale
692000	Accounting, bookkeeping and auditing activities; tax consultancy	Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung; Buchführung; Treuhandgesellschaften	Activités comptables; fiduciaires	Contabilità, controllo e revisione contabile, consulenza in materia fiscale; fiduciarie
70	Activities of head offices; management consultancy activities	Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung	Activités des sièges sociaux; conseil de gestion	Attività di sedi centrali; consulenza gestionale
701	Activities of head offices	Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben	Activités des sièges sociaux	Attività di sedi centrali
701001	Activities of head offices of financial companies	Firmensitzaktivitäten von Finanzgesellschaften	Activités des sièges sociaux de sociétés financières	Attività delle sedi centrali delle società finanziarie
701002	Activities of head offices of other companies	Firmensitzaktivitäten von anderen Gesellschaften	Activités des sièges sociaux d'autres sociétés	Attività delle sedi centrali delle altre società
702	Management consultancy activities	Public-Relations- und Unternehmensberatung	Conseil de gestion	Attività di consulenza gestionale
7021	Public relations and communication activities	Public-Relations-Beratung	Conseil en relations publiques et communication	Pubbliche relazioni e comunicazione
7022	Business and other management consultancy activities	Unternehmensberatung	Conseil pour les affaires et autres conseils de gestion	Altre attività di consulenza amministrativo-gestionale
71	Architectural and engineering activities; technical testing and analysis	Architektur- und Ingenieurbüros; technische, physikalische und chemische Untersuchung	Activités d'architecture et d'ingénierie; activités de contrôle et analyses techniques	Attività degli studi di architettura e d'ingegneria; collaudi e analisi tecniche
711	Architectural and engineering activities and related technical consultancy	Architektur- und Ingenieurbüros	Activités d'architecture et d'ingénierie	Attività degli studi di architettura, ingegneria e altri studi tecnici
7111	Architectural activities	Architekturbüros	Activités d'architecture	Attività degli studi di architettura
711101	Architects	Architekturbüros	Bureaux d'architectes	Studi di architettura
711102	Town and country planning	Raumplanungsbüros	Bureaux d'aménagement du territoire	Studi di pianificazione territoriale
711103	Landscape architects	Landschaftsplanungsbüros und Gartenarchitekturbüros	Bureaux d'architectes paysagistes	Studi di architettura del paesaggio
7112	Engineering activities and related technical consultancy	Ingenieurbüros	Activités d'ingénierie	Attività degli studi d'ingegneria ed altri studi tecnici
711201	Construction engineering	Bau-Ingenieurbüros	Bureaux d'ingénieurs en construction	Studi d'ingegneria civile
711202	Building services engineering	Gebäudetechnik-Ingenieurbüros	Bureaux d'ingénieurs en technique du bâtiment	Studi d'ingegneria degli impianti tecnici edili
711203	Other engineering activities	Sonstige Ingenieurbüros	Autres bureaux d'ingénieurs	Altri studi d'ingegneria

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
711204	Surveyors	Geometerbüros	Bureaux de géomètres	Studi di geometri
711205	Other technical consultancy and planning	Sonstige technische Beratung und Planung	Autres études et conseils techniques	Altre attività di consulenza tecnica
712	Technical testing and analysis	Technische, physikalische und chemische Untersuchung	Activités de contrôle et analyses techniques	Collaudi e analisi tecniche
72	Scientific research and development	Forschung und Entwicklung	Recherche-développement scientifique	Ricerca scientifica e sviluppo
721	Research and experimental development on natural sciences and engineering	Forschung und Entwicklung im Bereich Natur-, Ingenieur-, Agrarwissenschaften und Medizin	Recherche-développement en sciences physiques et naturelles	Ricerca e sviluppo sperimentale nel campo delle scienze naturali e dell'ingegneria
7211	Research and experimental development on biotechnology	Forschung und Entwicklung im Bereich Biotechnologie	Recherche-développement en biotechnologie	Ricerca e sviluppo sperimentale nel settore della biotecnologia
7219	Other research and experimental development on natural sciences and engineering	Sonstige Forschung und Entwicklung im Bereich Natur-, Ingenieur-, Agrarwissenschaften und Medizin	Recherche-développement en autres sciences physiques et naturelles	Altre ricerche e sviluppi sperimentali nel campo delle scienze naturali e dell'ingegneria
722	Research and experimental development on social sciences and humanities	Forschung und Entwicklung im Bereich Rechts-, Wirtschafts- und Sozialwissenschaften sowie im Bereich Sprach-, Kultur- und Kunstwissenschaften	Recherche-développement en sciences humaines et sociales	Ricerca e sviluppo sperimentale nel campo delle scienze sociali e umanistiche
73	Advertising and market research	Werbung und Marktforschung	Publicité et études de marché	Pubblicità e ricerche di mercato
731	Advertising	Werbung	Publicité	Pubblicità
7311	Advertising agencies	Werbeagenturen	Activités des agences de publicité	Agenzie pubblicitarie
7312	Media representation	Vermarktung und Vermittlung von Werbezeiten und Werbeflächen	Régie publicitaire de médias	Attività delle concessionarie pubblicitarie
732	Market research and public opinion polling	Markt- und Meinungsforschung	Études de marché et sondages	Ricerche di mercato e sondaggi di opinione
74	Other professional, scientific and technical activities	Sonstige freiberufliche, wissenschaftliche und technische Tätigkeiten	Autres activités spécialisées, scientifiques et techniques	Altre attività professionali, scientifiche e tecniche
741	Specialised design activities	Ateliers für Textil-, Schmuck-, Grafik- u. ä. Design	Activités spécialisées de design	Attività di design specializzate
741001	Industrial and product design	Industrie- und Produktdesign	Design industriel et de produits	Design industriale e dei prodotti
741002	Graphic design and visual communication	Grafikdesign und Visuelle Kommunikation	Design graphique et communication visuelle	Design grafico e comunicazione visiva
741003	Interior and spatial design	Innenarchitektur und Raumgestaltung	Design d'intérieur et design spatial	Architettura d'interni e design dello spazio
742	Photographic activities	Fotografie und Fotolabors	Activités photographiques	Attività fotografiche
742001	Photographers	Fotografie	Studios photographiques	Studi fotografici
742002	Photographic laboratories	Fotolabors	Laboratoires photographiques	Laboratori fotografici
743	Translation and interpretation activities	Übersetzen und Dolmetschen	Traduction et interprétation	Traduzioni e interpretariato
749	Other professional, scientific and technical activities n.e.c.	Sonstige freiberufliche, wissenschaftliche und technische Tätigkeiten a. n. g.	Autres activités spécialisées, scientifiques et techniques n.c.a.	Altre attività professionali, scientifiche e tecniche n.c.a.
75	Veterinary activities	Veterinärwesen	Activités vétérinaires	Servizi veterinari
N	ADMINISTRATIVE AND SUPPORT SERVICE ACTIVITIES	ERBRINGUNG VON SONSTIGEN WIRTSCHAFTLICHEN DIENSTLEISTUNGEN	ACTIVITÉS DE SERVICES ADMINISTRATIFS ET DE SOUTIEN	ATTIVITÀ AMMINISTRATIVE E DI SERVIZI DI SUPPORTO
77	Rental and leasing activities	Vermietung von beweglichen Sachen	Activités de location et location-bail	Attività di noleggio e leasing

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
771	Renting and leasing of motor vehicles	Vermietung von Automobilen	Location et location-bail de véhicules automobiles	Noleggio e leasing di autoveicoli
7711	Renting and leasing of cars and light motor vehicles	Vermietung von Automobilen mit einem Gesamtgewicht von 3,5 t oder weniger	Location et location-bail de voitures et de véhicules automobiles légers	Noleggio e leasing di automobili e autoveicoli leggeri
7712	Renting and leasing of trucks	Vermietung von Automobilen mit einem Gesamtgewicht von mehr als 3,5 t	Location et location-bail de camions	Noleggio e leasing di autocarri
772	Renting and leasing of personal and household goods	Vermietung von Gebrauchsgütern	Location et location-bail de biens personnels et domestiques	Noleggio e leasing di beni per uso personale e per la casa
7721	Renting and leasing of recreational and sports goods	Vermietung von Sport- und Freizeitgeräten	Location et location-bail d'articles de loisirs et de sport	Noleggio e leasing di articoli sportivi e per il tempo libero
7722	Renting of video tapes and disks	Videotheken	Location de vidéocassettes et disques vidéo	Noleggio di videocassette e dischi
7729	Renting and leasing of other personal and household goods	Vermietung von sonstigen Gebrauchsgütern	Location et location-bail d'autres biens personnels et domestiques	Noleggio e leasing di altri beni per uso personale e per la casa
773	Renting and leasing of other machinery, equipment and tangible goods	Vermietung von Maschinen, Geräten und sonstigen beweglichen Sachen	Location et location-bail d'autres machines, équipements et biens	Noleggio e leasing di altre macchine, attrezzature e beni materiali
7731	Renting and leasing of agricultural machinery and equipment	Vermietung von landwirtschaftlichen Maschinen und Geräten	Location et location-bail de machines et équipements agricoles	Noleggio e leasing di macchine e attrezzature agricole
7732	Renting and leasing of construction and civil engineering machinery and equipment	Vermietung von Baumaschinen und -geräten	Location et location-bail de machines et équipements pour la construction	Noleggio e leasing di macchine e attrezzature per lavori edili e di genio civile
7733	Renting and leasing of office machinery and equipment (including computers)	Vermietung von Büromaschinen, Datenverarbeitungsgeräten und -einrichtungen	Location et location-bail de machines de bureau et de matériel informatique	Noleggio e leasing di macchine e attrezzature per ufficio (inclusi i computer)
7734	Renting and leasing of water transport equipment	Vermietung von Wasserfahrzeugen	Location et location-bail de matériels de transport par eau	Noleggio e leasing di mezzi di trasporto marittimi e fluviali
7735	Renting and leasing of air transport equipment	Vermietung von Luftfahrzeugen	Location et location-bail de matériels de transport aérien	Noleggio e leasing di mezzi di trasporto aerei
7739	Renting and leasing of other machinery, equipment and tangible goods n.e.c.	Vermietung von sonstigen Maschinen, Geräten und beweglichen Sachen a. n. g.	Location et location-bail d'autres machines, équipements et biens matériels n.c.a.	Noleggio e leasing di altre macchine, attrezzature e beni materiali n.c.a.
774	Leasing of intellectual property and similar products, except copyrighted works	Leasing von nichtfinanziellen immateriellen Vermögensgegenständen (ohne Copyrights)	Location-bail de propriété intellectuelle et de produits similaires, à l'exception des oeuvres soumises à copyright	Leasing di prodotti di proprietà intellettuale e simili, ad eccezione delle opere soggette a diritto d'autore
774000	Leasing of intellectual property and similar products, except copyrighted works	Leasing von geistigem Eigentum und ähnlichen Produkten (ohne Copyrights)	Location-bail de propriété intellectuelle et de produits similaires, à l'exception des oeuvres soumises à copyright	Leasing di prodotti di proprietà intellettuale e simili, ad eccezione delle opere soggette a diritto d'autore
78	Employment activities	Vermittlung und Überlassung von Arbeitskräften	Activités liées à l'emploi	Attività di ricerca, selezione, fornitura di personale
781	Activities of employment placement agencies	Vermittlung von Arbeitskräften	Activités des agences de placement de main-d'œuvre	Attività di agenzie di collocamento
782	Temporary employment agency activities	Befristete Überlassung von Arbeitskräften	Activités des agences de travail temporaire	Attività di agenzie di lavoro interinale
783	Other human resources provision	Sonstige Überlassung von Arbeitskräften	Autre mise à disposition de ressources humaines	Altre attività di fornitura di risorse umane
79	Travel agency, tour operator reservation service and related activities	Reisebüros, Reiseveranstalter und Erbringung sonstiger Reservierungsdienstleistungen	Activités des agences de voyage, voyagistes, services de réservation et activités connexes	Attività dei servizi delle agenzie di viaggio, dei tour operator e servizi di prenotazione e attività correlate

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
791	Travel agency and tour operator activities	Reisebüros und Reiseveranstalter	Activités des agences de voyage et voyagistes	Attività delle agenzie di viaggio e dei tour operator
7911	Travel agency activities	Reisebüros	Activités des agences de voyage	Attività delle agenzie di viaggio
7912	Tour operator activities	Reiseveranstalter	Activités des voyagistes	Attività dei tour operator
799	Other reservation service and related activities	Erbringung sonstiger Reservierungsdienstleistungen	Autres services de réservation et activités connexes	Altri servizi di prenotazione e attività connesse
799001	Tourist accommodation reservation services	Reservationsdienst zur Beherbergung von Touristen	Services de réservation pour hébergement touristique	Servizi di prenotazione per alloggi turistici
799002	Other reservation services and related activities	Erbringung sonstiger Reservierungsdienstleistungen	Autres services de réservation et activités liées	Altri servizi di prenotazione e attività connesse
80	Security and investigation activities	Wach- und Sicherheitsdienste sowie Detekteien	Enquêtes et sécurité	Servizi di investigazione e vigilanza
801	Private security activities	Private Wach- und Sicherheitsdienste	Activités de sécurité privée	Servizi di vigilanza privata
802	Security systems service activities	Sicherheitsdienste mithilfe von Überwachungs- und Alarmsystemen	Activités liées aux systèmes de sécurité	Attività dei servizi connessi ai sistemi di vigilanza
803	Investigation activities	Detekteien	Activités d'enquête	Servizi investigativi
81	Services to buildings and landscape activities	Gebäudebetreuung; Garten- und Landschaftsbau	Services relatifs aux bâtiments et aménagement paysager	Attività di servizi per edifici e per paesaggio
811	Combined facilities support activities	Hausmeisterdienste	Activités combinées de soutien lié aux bâtiments	Servizi di assistenza integrata agli edifici
811000	Combined facilities support activities	Hausmeisterdienste; Facility Management	Activités combinées de soutien lié aux bâtiments; facility management	Servizi di assistenza integrata agli edifici; facility management
812	Cleaning activities	Reinigung von Gebäuden, Strassen und Verkehrsmitteln	Activités de nettoyage	Attività di pulizia
8121	General cleaning of buildings	Allgemeine Gebäudereinigung	Nettoyage courant des bâtiments	Attività di pulizia generale di edifici
8122	Other building and industrial cleaning activities	Spezielle Reinigung von Gebäuden und Reinigung von Maschinen	Autres activités de nettoyage des bâtiments et nettoyage industriel	Altre attività di pulizia industriale e di edifici
812201	Chimney sweeping	Kaminfeger	Ramonage	Pulizia di camini
812202	Other building and industrial cleaning activities	Spezielle Reinigung von Gebäuden und Reinigung von Maschinen	Autres activités de nettoyage des bâtiments et nettoyage industriel	Altre attività di pulizia industriale e di edifici
8129	Other cleaning activities	Reinigung a. n. g.	Autres activités de nettoyage	Altre attività di pulizia
813	Landscape service activities	Garten- und Landschaftsbau sowie Erbringung von sonstigen gärtnerischen Dienstleistungen	Services d'aménagement paysager	Attività di sistemazione del paesaggio
82	Office administrative, office support and other business support activities	Erbringung von wirtschaftlichen Dienstleistungen für Unternehmen und Privatpersonen a. n. g.	Activités administratives et autres activités de soutien aux entreprises	Attività amministrative e di supporto per le funzioni d'ufficio e altri servizi di supporto alle imprese
821	Office administrative and support activities	Sekretariats- und Schreibdienste, Copy-Shops	Activités administratives	Attività amministrative e di supporto per le funzioni d'ufficio
8211	Combined office administrative service activities	Allgemeine Sekretariats- und Schreibdienste	Services administratifs combinés de bureau	Servizi amministrativi integrati
8219	Photocopying, document preparation and other specialised office support activities	Copy-Shops; Dokumentenvorbereitung und Erbringung sonstiger spezieller Sekretariatsdienste	Photocopie, préparation de documents et autres activités spécialisées de soutien de bureau	Servizi di fotocopiatura, preparazione di documenti e altre attività di supporto specializzate per le funzioni d'ufficio

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
821901	Secretarial activities	Sekretariats- und Schreibdienste	Secrétariat	Servizi di segreteria
821902	Copy shops	Copy Shops	Imprimerie-minute	Stampa rapida
822	Activities of call centres	Call Centers	Activités de centres d'appels	Attività dei call center
823	Organisation of conventions and trade shows	Messe-, Ausstellungs- und Kongressveranstalter	Organisation de salons professionnels et congrès	Organizzazione di convegni e fiere
829	Business support service activities n.e.c.	Erbringung sonstiger wirtschaftlicher Dienstleistungen für Unternehmen und Privatpersonen	Activités de soutien aux entreprises n.c.a.	Servizi di supporto alle imprese n.c.a.
8291	Activities of collection agencies and credit bureaus	Inkassobüros und Auskunfteien	Activités des agences de recouvrement de factures et des sociétés d'information financière sur la clientèle	Attività di agenzie di recupero crediti
8292	Packaging activities	Abfüllen und Verpacken	Activités de conditionnement	Attività di imballaggio
8299	Other business support service activities n.e.c.	Erbringung sonstiger wirtschaftlicher Dienstleistungen für Unternehmen und Privatpersonen a. n. g.	Autres activités de soutien aux entreprises n.c.a.	Altri servizi di supporto alle imprese n.c.a.
O	PUBLIC ADMINISTRATION AND DEFENCE; COMPULSORY SOCIAL SECURITY	ÖFFENTLICHE VERWALTUNG, VERTEIDIGUNG; SOZIALVERSICHERUNG	ADMINISTRATION PUBLIQUE	AMMINISTRAZIONE PUBBLICA E DIFESA; ASSICURAZIONE SOCIALE OBBLIGATORIA
84	Public administration and defence; compulsory social security	Öffentliche Verwaltung, Verteidigung; Sozialversicherung	Administration publique et défense; sécurité sociale obligatoire	Amministrazione pubblica e difesa; assicurazione sociale obbligatoria
841	Administration of the State and the economic and social policy of the community	Öffentliche Verwaltung	Administration générale, économique et sociale	Amministrazione pubblica: amministrazione generale, economica e sociale
8411	General public administration activities	Allgemeine öffentliche Verwaltung	Administration publique générale	Attività generali di amministrazione pubblica
8412	Regulation of the activities of providing healthcare, education, cultural services and other social services, excluding social security	Öffentliche Verwaltung auf den Gebieten Gesundheitswesen, Bildung, Kultur und Sozialwesen	Administration publique (tutelle) de la santé, de la formation, de la culture et des services sociaux, autre que sécurité sociale	Amministrazione pubblica della sanità, dell'istruzione, della cultura e dei servizi sociali, esclusa l'assicurazione sociale obbligatoria
8413	Regulation of and contribution to more efficient operation of businesses	Wirtschaftsförderung, -ordnung und -aufsicht	Administration publique (tutelle) des activités économiques	Amministrazione pubblica rivolta alla regolamentazione delle attività economiche
842	Provision of services to the community as a whole	Auswärtige Angelegenheiten, Verteidigung, Rechtspflege/Justiz, öffentliche Sicherheit und Ordnung	Affaires étrangères, défense, justice, sécurité et ordre publique	Affari esteri, difesa, giustizia, sicurezza e ordine pubblico
8421	Foreign affairs	Auswärtige Angelegenheiten	Affaires étrangères	Affari esteri
8422	Defence activities	Verteidigung	Défense	Difesa nazionale
842201	National defence	Verteidigung	Défense	Difesa
842202	Civil defence	Zivilschutz	Protection civile	Protezione civile
8423	Justice and judicial activities	Rechtspflege/Justiz	Justice	Giustizia e attività giudiziarie
842301	Administration of justice, courts	Verwaltung der Rechtspflege, Gerichte	Administration judiciaire, tribunaux	Amministrazione della giustizia, tribunali
842302	Administration of prisons	Verwaltung von Strafvollzugsanstalten	Administration des établissements pénitentiaires	Attività degli stabilimenti penitenziari
8424	Public order and safety activities	Öffentliche Sicherheit und Ordnung	Activités d'ordre public et de sécurité	Ordine pubblico e sicurezza nazionale
8425	Fire service activities	Feuerwehren	Services du feu et de secours	Attività dei vigili del fuoco

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
843	Compulsory social security activities	Sozialversicherung	Sécurité sociale obligatoire	Assicurazione sociale obbligatoria
8430	Compulsory social security activities	Sozialversicherung	Sécurité sociale obligatoire	Assicurazione sociale obbligatoria
843000	Old age and survivors' benefit (AHV), Invalidity insurance (IV), Unemployment insurance (ALV)	Alters- und Hinterlassenenversicherung (AHV), Invalidenversicherung (IV), Arbeitslosenversicherung (ALV)	Assurance-vieillesse et survivants (AVS), assurance-invalidité (AI), assurance-chômage (AC)	Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS), Assicurazione invalidità (AI), Assicurazione disoccupazione (AD)
P	EDUCATION	ERZIEHUNG UND UNTERRICHT	ENSEIGNEMENT	ISTRUZIONE
85	Education	Erziehung und Unterricht	Enseignement	Istruzione
851	Pre-primary education	Kindergärten und Vorschulen	Enseignement pré-primaire	Istruzione prescolastica
852	Primary education	Schulen auf Primarstufe	Enseignement primaire	Istruzione primaria
852001	Primary schools	Primarschulen	Écoles primaires	Scuole elementari
852002	Special schools	Sonderschulen	Écoles à programmes d'enseignement spécial	Scuole con programma d'insegnamento speciale
852003	Compulsory schooling n.e.c.	Obligatorische Schulen a. n. g.	Écoles obligatoires n.c.a.	Scuole obbligatorie n.c.a.
853	Secondary education	Schulen auf Sekundarstufe	Enseignement secondaire	Istruzione secondaria
8531	General secondary education	Allgemein bildende Schulen auf Sekundarstufe	Enseignement secondaire général	Istruzione secondaria di formazione generale
853101	Lower secondary schools, junior high schools, upper primary levels	Bezirks-, Sekundar-, Realschulen, Oberstufe der Primarschulen	Écoles de degré secondaire	Scuole secondarie di primo grado (scuole medie)
853102	Upper secondary schools	Maturitätsschulen	Écoles de degré secondaire II préparant à la maturité	Scuole di preparazione alla maturità
853103	Intermediate diploma schools and other general education schools	Fachmittelschulen FMS (bisher: Diplommittelschulen DMS)	Écoles de degré secondaire II de culture générale ECG	Scuole di formazione generale di secondo grado
8532	Technical and vocational secondary education	Berufsbildende Schulen auf Sekundarstufen	Enseignement secondaire technique ou professionnel	Istruzione secondaria tecnica e professionale
853200	Technical and vocational upper secondary education	Berufsbildende weiterführende Schulen	Formation professionnelle de base	Istruzione secondaria di formazione professionale
854	Higher education	Tertiärer Unterricht	Enseignement supérieur et post-secondaire non supérieur	Istruzione universitaria e post-universitaria
8541	Post-secondary non-tertiary education	Post-sekundärer, nicht tertiärer Unterricht	Enseignement post-secondaire non tertiaire	Istruzione superiore non universitaria
8542	Tertiary education	Tertiärer Unterricht	Enseignement supérieur	Istruzione universitaria
854201	Universities	Universitäre Hochschulen	Hautes écoles universitaires	Istituti superiori universitari
854202	Institutes of higher education	Fachhochschulen	Hautes écoles spécialisées et pédagogiques	Scuole universitarie professionali
854203	Vocational higher education	Andere Ausbildungsstätten der höheren Berufsbildung	Formation professionnelle supérieure	Formazione professionale superiore
855	Other education	Sonstiger Unterricht	Autres activités d'enseignement	Altri servizi di istruzione
8551	Sports and recreation education	Sport- und Freizeitunterricht	Enseignement de disciplines sportives et d'activités de loisirs	Corsi sportivi e ricreativi
8552	Cultural education	Kulturunterricht	Enseignement culturel	Formazione culturale
8553	Driving school activities	Fahr- und Flugschulen	Enseignement de la conduite	Attività di scuole guida
8559	Other education n.e.c.	Sonstiger Unterricht a. n. g.	Enseignements divers	Altri servizi di istruzione n.c.a.
855901	Language schools	Sprachunterricht	Cours de langues	Istruzione linguistica
855902	IT schools	Informatikunterricht	Cours d'informatique	Istruzione informatica
855903	Further vocational training, adult education	Berufliche Erwachsenenbildung	Cours de perfectionnement professionnel	Perfezionamento professionale, formazione degli adulti
855904	Other education n.e.c.	Sonstiger Unterricht a. n. g.	Autres activités d'enseignements n.c.a.	Altri servizi d'istruzione n.c.a.
856	Educational support activities	Erbringung von Dienstleistungen für den Unterricht	Activités de soutien à l'enseignement	Servizi di supporto all'istruzione

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
Q	HUMAN HEALTH AND SOCIAL WORK ACTIVITIES	GESUNDHEITS- UND SOZIALWESEN	SANTÉ HUMAINE ET ACTION SOCIALE	SANITÀ' E ASSISTENZA SOCIALE
86	Human health activities	Gesundheitswesen	Activités pour la santé humaine	Attività dei servizi sanitari
861	Hospital activities	Krankenhäuser	Activités hospitalières	Servizi ospedalieri
861001	General care hospitals	Allgemeine Krankenhäuser	Hôpitaux pour soins généraux	Ospedali generali
861002	Special clinics	Spezialkliniken	Hôpitaux spécialisés	Cliniche specializzate
862	Medical and dental practice activities	Arzt- und Zahnarztpraxen	Activité des médecins et des dentistes	Servizi degli studi medici ed odontoiatrici
8621	General medical practice activities	Arztpraxen für Allgemeinmedizin	Activité des médecins généralistes	Servizi degli ambulatori di medicina generale
8622	Specialist medical practice activities	Facharztpraxen	Activité des médecins spécialistes	Servizi degli studi medici specialistici
8623	Dental practice activities	Zahnarztpraxen	Pratique dentaire	Servizi degli studi odontoiatrici
869	Other human health activities	Gesundheitswesen a. n. g.	Autres activités pour la santé humaine	Altri servizi di assistenza sanitaria
869001	Psychotherapy and psychology	Psychotherapie und Psychologie	Psychothérapie et psychologie	Psicoterapia e psicologia
869002	Physiotherapy	Physiotherapie	Physiothérapie	Fisioterapia
869003	Nursing, district nursing	Aktivitäten der Krankenschwestern, Hauspflege	Activités des infirmières, soins à domicile	Attività di infermiere, cure a domicilio
869004	Midwifery	Aktivitäten der Hebammen	Activités des sages-femmes	Attività di ostetriche e levatrici
869005	Other paramedical activities	Sonstige Aktivitäten der nicht-ärztlichen Medizinalberufe	Autres activités paramédicales	Altre attività paramediche
869006	Medical laboratories	Medizinische Labors	Laboratoires médicaux	Laboratori di analisi cliniche
869007	Other human health activities n.e.c.	Sonstiges Gesundheitswesen a. n. g.	Autres activités pour la santé humaine n.c.a.	Altre attività sanitarie n.c.a.
87	Residential care activities	Heime (ohne Erholungs- und Ferienheime)	Hébergement médico-social et social	Servizi di assistenza residenziale
871	Residential nursing care activities	Pflegeheime	Hébergement médicalisé	Attività di assistenza infermieristica residenziale
872	Residential care activities for mental retardation, mental health and substance abuse	Stationäre Einrichtungen zur psychosozialen Betreuung, Suchtbekämpfung u. Ä.	Hébergement social pour personnes handicapées mentales, malades mentales et toxicomanes	Servizi di assistenza residenziale per ritardi mentali, disturbi mentali e abuso di sostanze stupefacenti
872001	Institutions for addicts	Institutionen für Suchtkranke	Institutions pour toxicomanes	Istituti per tossicomani
872002	Institutions for psychosocial cases	Institutionen für psychosoziale Fälle	Établissements pour les traitements psychosociaux	Istituti per il trattamento di casi psico-sociali
873	Residential care activities for the elderly and disabled	Altenheime; Alten- und Behindertenwohnheime	Hébergement social pour personnes âgées ou handicapées physiques	Servizi di assistenza residenziale per anziani e disabili
873001	Retirement homes	Altersheime	Maisons pour personnes âgées	Case per anziani
873002	Institutions for the disabled persons	Institutionen für Behinderte	Institutions pour personnes handicapées	Istituti per handicappati
879	Other residential care activities	Sonstige Heime (ohne Erholungs- und Ferienheime)	Autres activités d'hébergement social	Altre attività di assistenza residenziale
879001	Residential homes for children and young people	Wohnheime für Kinder und Jugendliche	Foyers pour enfants et adolescents	Istituti per bambini e adolescenti
879002	Reform schools	Erziehungsheime	Maisons d'éducation	Centri di rieducazione
879003	Other residential homes	Sonstige Wohnheime	Autre action sociale avec hébergement	Altre forme di assistenza sociale residenziale
88	Social work activities without accommodation	Sozialwesen (ohne Heime)	Action sociale sans hébergement	Assistenza sociale non residenziale
881	Social work activities without accommodation for the elderly and disabled	Soziale Betreuung älterer Menschen und Behinderter	Action sociale sans hébergement pour personnes âgées et pour personnes handicapées	Assistenza sociale non residenziale per anziani e disabili
889	Other social work activities without accommodation	Sonstiges Sozialwesen (ohne Heime)	Autre action sociale sans hébergement	Altre attività di assistenza sociale non residenziale
8891	Child day-care activities	Tagesbetreuung von Kindern	Action sociale sans hébergement pour jeunes enfants	Assistenza per bambini in età prescolare
8899	Other social work activities without accommodation n.e.c.	Sonstiges Sozialwesen a. n. g.	Autre action sociale sans hébergement n.c.a.	Altre attività di assistenza sociale non residenziale n.c.a.

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
889901	Charitable institutions	Organisationen der Wohlfahrtspflege	Oeuvres de bienfaisance, organisations caritatives	Centri sociali, organizzazioni caritative
889902	Other social activities without accommodation	Sonstiges Sozialwesen a. n. g.	Autre action sociale n.c.a.	Altre forme di assistenza sociale n.c.a.
R	ARTS, ENTERTAINMENT AND RECREATION	KUNST, UNTERHALTUNG UND ERHOLUNG	ARTS, SPECTACLES ET ACTIVITÉS RÉCRÉATIVES	ATTIVITÀ ARTISTICHE, DI INTRATTENIMENTO E DIVERTIMENTO
90	Creative, arts and entertainment activities	Kreative, künstlerische und unterhaltende Tätigkeiten	Activités créatives, artistiques et de spectacle	Attività creative, artistiche e d'intrattenimento
9001	Performing arts	Darstellende Kunst	Arts du spectacle vivant	Rappresentazioni artistiche
900101	Theatre and ballet companies	Theater- und Ballettgruppen	Troupes de théâtre et de ballet	Rappresentazioni teatrali e di balletti
900102	Orchestras, choirs, musicians	Orchester, Chöre, Musiker	Orchestres, choeurs, musiciens	Attività di orchestre, cori, musicisti
9002	Support activities to performing arts	Erbringung von Dienstleistungen für die darstellende Kunst	Activités de soutien au spectacle vivant	Attività di supporto alle rappresentazioni artistiche
9003	Artistic creation	Künstlerisches und schriftstellerisches Schaffen	Création artistique	Creazioni artistiche
900301	Painters, sculptors and other self-employed artists	Selbstständige bildende Künstler	Peintres, sculpteurs et autres artistes indépendants	Attività di pittori, scultori e altri artisti indipendenti
900302	Other artistic and literary activities	Sonstige künstlerische und schriftstellerische Tätigkeiten und Darbietungen	Autres activités artistiques et littéraires	Altre attività artistiche e letterarie
900303	Freelance journalists	Selbstständige Journalisten	Journalistes indépendants	Giornalisti indipendenti
9004	Operation of arts facilities	Betrieb von Kultur- und Unterhaltungseinrichtungen	Gestion de salles de spectacles	Gestione di strutture artistiche
91	Libraries, archives, museums and other cultural activities	Bibliotheken, Archive, Museen, botanische und zoologische Gärten	Bibliothèques, archives, musées et autres activités culturelles	Attività di biblioteche, archivi, musei e altre attività culturali
9101	Library and archives activities	Bibliotheken und Archive	Gestion des bibliothèques et des archives	Attività di biblioteche e archivi
9102	Museums activities	Museen	Gestion des musées	Attività dei musei
9103	Operation of historical sites and buildings and similar visitor attractions	Betrieb von historischen Stätten und Gebäuden und ähnlichen Attraktionen	Gestion des sites et monuments historiques et des attractions touristiques similaires	Gestione di luoghi e monumenti storici e simili attrazioni turistiche
9104	Botanical and zoological gardens and nature reserves activities	Botanische und zoologische Gärten sowie Naturparks	Gestion des jardins botaniques et zoologiques et des réserves naturelles	Attività degli orti botanici, dei giardini zoologici e dei parchi naturali
92	Gambling and betting activities	Spiel-, Wett- und Lotteriewesen	Organisation de jeux de hasard et d'argent	Attività riguardanti scommesse e case da gioco
93	Sports activities and amusement and recreation activities	Erbringung von Dienstleistungen des Sports, der Unterhaltung und der Erholung	Activités sportives, récréatives et de loisirs	Attività sportive, di intrattenimento e di divertimento
931	Sports activities	Erbringung von Dienstleistungen des Sports	Activités liées au sport	Attività sportive
9311	Operation of sports facilities	Betrieb von Sportanlagen	Gestion d'installations sportives	Gestione di impianti sportivi
9312	Activities of sport clubs	Sportvereine	Activités de clubs de sports	Attività di club sportivi
9313	Fitness facilities	Fitnesszentren	Activités des centres de culture physique	Palestre
931300	Fitness facilities	Gymnastik- und Fitnesszentren	Centres de gymnastique et de fitness	Istituti di ginnastica e fitness
9319	Other sports activities	Erbringung von sonstigen Dienstleistungen des Sports	Autres activités liées au sport	Altre attività sportive
932	Amusement and recreation activities	Erbringung von sonstigen Dienstleistungen der Unterhaltung und der Erholung	Activités récréatives et de loisirs	Attività di intrattenimento e di divertimento
9321	Activities of amusement parks and theme parks	Vergnügungs- und Themenparks	Activités des parcs d'attractions et parcs à thèmes	Attività dei parchi di divertimento e dei parchi tematici

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
9329	Other amusement and recreation activities	Erbringung von Dienstleistungen der Unterhaltung und der Erholung a. n. g.	Autres activités récréatives et de loisirs	Altre attività di intrattenimento e di divertimento
S	OTHER SERVICE ACTIVITIES	ERBRINGUNG VON SONSTIGEN DIENSTLEISTUNGEN	AUTRES ACTIVITÉS DE SERVICES	ALTRE ATTIVITÀ DI SERVIZI
94	Activities of membership organisations	Interessenvertretungen sowie kirchliche und sonstige religiöse Vereinigungen (ohne Sozialwesen und Sport)	Activités des organisations associatives	Attività di organizzazioni associative
941	Activities of business, employers and professional membership organisations	Wirtschafts- und Arbeitgeberverbände, Berufsorganisationen	Activités des organisations économiques, patronales et professionnelles	Attività di organizzazioni economiche, di datori di lavoro e professionali
9411	Activities of business and employers membership organisations	Wirtschafts- und Arbeitgeberverbände	Activités des organisations patronales et consulaires	Attività di organizzazioni economiche e di datori di lavoro
9412	Activities of professional membership organisations	Berufsorganisationen	Activités des organisations professionnelles	Attività di organizzazioni associative professionali
942	Activities of trade unions	Arbeitnehmervereinigungen	Activités des syndicats de salariés	Attività dei sindacati
949	Activities of other membership organisations	Kirchliche Vereinigungen; politische Parteien sowie sonstige Interessenvertretungen und Vereinigungen a. n. g.	Activités des autres organisations associatives	Attività di altre organizzazioni associative
9491	Activities of religious organisations	Kirchliche und sonstige religiöse Vereinigungen	Activités des organisations religieuses	Attività delle organizzazioni religiose
949101	Activities of religious organisations	Kirchgemeinden und religiöse Vereinigungen	Paroisses et associations religieuses	Parrocchie, curie e organizzazioni religiose
949102	Monasteries and convents	Klöster und Ordensgemeinschaften	Couvents et congrégations	Conventi e congregazioni religiose
9492	Activities of political organisations	Politische Parteien und Vereinigungen	Activités des organisations politiques	Attività delle organizzazioni politiche
9499	Activities of other membership organisations n.e.c.	Sonstige Interessenvertretungen und Vereinigungen a. n. g.	Activités des organisations associatives n.c.a.	Attività di altre organizzazioni associative n.c.a.
949901	Cultural, education, scientific and research organisations	Organisationen der Kultur, Bildung, Wissenschaft und Forschung	Organisations pour la culture, la formation, les sciences et la recherche	Organizzazioni per il promovimento della cultura, della formazione, delle scienze e della ricerca
949902	Healthcare organisations	Organisationen des Gesundheitswesens	Organisations pour la santé	Organizzazioni per la salute
949903	Youth organisations	Jugendorganisationen	Mouvements de jeunesse	Associazioni giovanili
949904	Other interest groups	Sonstige Interessenvertretungen und Vereinigungen a. n. g.	Autres représentations d'intérêts et associations n.c.a.	Altre attività di organizzazioni associative n.c.a.
95	Repair of computers and personal and household goods	Reparatur von Datenverarbeitungsgeräten und Gebrauchsgütern	Réparation d'ordinateurs et de biens personnels et domestiques	Riparazione di computer e di beni per uso personale e per la casa
951	Repair of computers and communication equipment	Reparatur von Datenverarbeitungs- und Telekommunikationsgeräten	Réparation d'ordinateurs et d'équipements de communication	Riparazione di computer e di apparecchiature per le comunicazioni
9511	Repair of computers and peripheral equipment	Reparatur von Datenverarbeitungsgeräten und peripheren Geräten	Réparation d'ordinateurs et d'équipements périphériques	Riparazione di computer e di unità periferiche
9512	Repair of communication equipment	Reparatur von Telekommunikationsgeräten	Réparation d'équipements de communication	Riparazione di apparecchiature per le comunicazioni

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
952	Repair of personal and household goods	Reparatur von Gebrauchsgütern	Réparation de biens personnels et domestiques	Riparazione di beni per uso personale e per la casa
9521	Repair of consumer electronics	Reparatur von Geräten der Unterhaltungselektronik	Réparation de produits électroniques grand public	Riparazione di prodotti di elettronica di consumo
9522	Repair of household appliances and home and garden equipment	Reparatur von elektrischen Haushaltsgeräten und Gartengeräten	Réparation d'appareils électroménagers et d'équipement pour la maison et le jardin	Riparazione di elettrodomestici e di articoli per la casa e il giardinaggio
9523	Repair of footwear and leather goods	Reparatur von Schuhen und Lederwaren	Réparation de chaussures et d'articles en cuir	Riparazione di calzature e articoli in pelle
9524	Repair of furniture and home furnishings	Reparatur von Möbeln und Einrichtungsgegenständen	Réparation de meubles et d'équipements du foyer	Riparazione di mobili e di oggetti di arredamento
9525	Repair of watches, clocks and jewellery	Reparatur von Uhren und Schmuck	Réparation d'articles d'horlogerie et de bijouterie	Riparazione di orologi e di gioielli
9529	Repair of other personal and household goods	Reparatur von sonstigen Gebrauchsgütern	Réparation d'autres biens personnels et domestiques	Riparazione di altri beni per uso personale e per la casa
96	Other personal service activities	Erbringung von sonstigen überwiegend persönlichen Dienstleistungen	Autres services personnels	Altre attività di servizi personali
9601	Washing and (dry-)cleaning of textile and fur products	Wäscherei und chemische Reinigung	Blanchisserie-teinturerie	Lavanderia e pulitura (a secco) di articoli tessili e pellicce
960101	Washing of textiles	Wäscherei	Blanchisserie	Lavanderia
960102	Dry-cleaning	Textilreinigung	Nettoyage à sec	Pulitura a secco
9602	Hairdressing and other beauty treatment	Frisör- und Kosmetiksalons	Coiffure et soins de beauté	Parrucchieri e altri trattamenti di bellezza
960201	Hairdressing salons	Coiffeursalons	Salons de coiffure	Saloni di parrucchiere
960202	Beauty salons	Kosmetiksalons	Instituts de beauté	Istituti di bellezza
9603	Funeral and related activities	Bestattungswesen	Services funéraires	Servizi di pompe funebri e attività connesse
9604	Physical well-being activities	Saunas, Solarien, Bäder u. Ä.	Entretien corporel	Attività degli istituti per il benessere fisico
960401	Saunas, tanning studios	Saunas, Solarien	Saunas, solariums	Saune, solarium
960402	Other physical well-being activities	Sonstiges Körperpflegegewerbe	Autres activités visant au bien-être physique	Altri servizi per migliorare il benessere fisico
9609	Other personal service activities n.e.c.	Erbringung von sonstigen Dienstleistungen a. n. g.	Autres services personnels n.c.a.	Altre attività di servizi personali n.c.a.
T	ACTIVITIES OF HOUSEHOLDS AS EMPLOYERS; UNDIFFERENTIATED GOODS- AND SERVICES-PRODUCING ACTIVITIES OF HOUSEHOLDS FOR OWN USE	PRIVATE HAUSHALTE MIT HAUSPERSONAL; HERSTELLUNG VON WAREN UND ERBRINGUNG VON DIENSTLEISTUNGEN DURCH PRIVATE HAUSHALTE FÜR DEN EIGENBEDARF OHNE AUSGEPRÄGTEN SCHWERPUNKT	ACTIVITÉS DES MÉNAGES EN TANT QU'EMPLOYEURS; ACTIVITÉS INDIFFÉRENCIÉES DES MÉNAGES EN TANT QUE PRODUCTEURS DE BIENS ET SERVICES POUR USAGE PROPRE	ATTIVITÀ DI FAMIGLIE E CONVIVENZE COME DATORI DI LAVORO PER PERSONALE DOMESTICO; PRODUZIONE DI BENI E SERVIZI INDIFFERENZIATI PER USO PROPRIO DA PARTE DI FAMIGLIE E CONVIVENZE
97	Activities of households as employers of domestic personnel	Private Haushalte mit Hauspersonal	Activités des ménages en tant qu'employeurs de personnel domestique	Attività di famiglie e convivenze come datori di lavoro per personale domestico
98	Undifferentiated goods- and services-producing activities of private households for own use	Herstellung von Waren und Erbringung von Dienstleistungen durch private Haushalte für den Eigenbedarf ohne ausgeprägten Schwerpunkt	Activités indifférenciées des ménages en tant que producteurs de biens et services pour usage propre	Produzione di beni e di servizi indifferenziati per uso proprio da parte di famiglie e convivenze
981	Undifferentiated goods-producing activities of private households for own use	Herstellung von Waren durch private Haushalte für den Eigenbedarf ohne ausgeprägten Schwerpunkt	Activités indifférenciées des ménages en tant que producteurs de biens pour usage propre	Produzione di beni indifferenziati per uso proprio da parte di famiglie e convivenze

Code	Name_en	Name_de	Name_fr	Name_it
982	Undifferentiated service-producing activities of private households for own use	Erbringungen von Dienstleistungen durch private Haushalte für den Eigenbedarf ohne ausgeprägten Schwerpunkt	Activités indifférenciées des ménages en tant que producteurs de services pour usage propre	Produzione di servizi indifferenziati per uso proprio da parte di famiglie e convivenze
U	ACTIVITIES OF EXTRATERRITORIAL ORGANISATIONS AND BODIES	EXTERRITORIALE ORGANISATIONEN UND KÖRPERSCHAFTEN	ACTIVITÉS EXTRA-TERRITORIALES	ATTIVITÀ DI ORGANIZZAZIONI E ORGANISMI EXTRATERRITORIALI
99	Activities of extraterritorial organisations and bodies	Exterritoriale Organisationen und Körperschaften	Activités des organisations et organismes extraterri-toriaux	Attività di organizzazioni e organismi extraterritoriali
990001	Consulates	Konsulate	Consulats	Consolati
990002	Embassies	Botschaften	Ambassades	Ambasciate
990003	International organisations of an administrative nature	Internationale Organisationen mit Behördecharakter	Organisations internationales	Organizzazioni internazionali
990099		NOGA Temp	NOGA Temp	NOGA Temp